

ՎԵՐ ՅՈՎՀԱՆՆԵՍ Գ. ԳՐԻԳՈՐՅԵ

ՈՒՐ ԳԱՐԱ ԳՐԻԳՈՐ ՅԱՐՈՒՅԻՒՆԵԱԾ

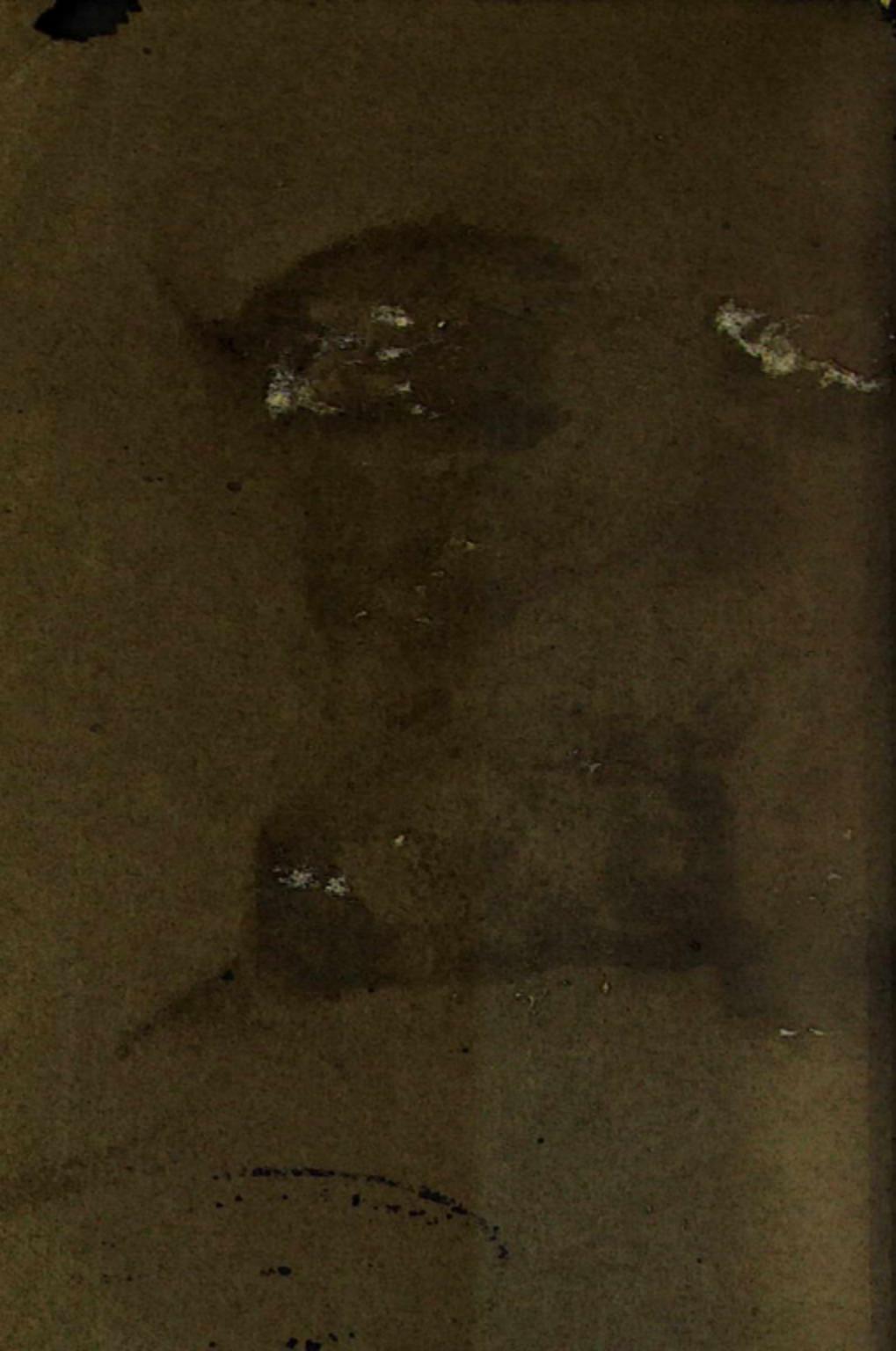
ԽԱԼՈՅ

# ՇՅԱՋՈՅԶ ՊՄ ԷՌՐ



Կ. ՊՈԼԻՍ  
ՅԱՅՈՒԹՅՈՒՆ Յ. ՄԱՅՐԴՈՒՅԱՆ

1907



ՎԵՐ, ԳԱՄԱ ԳՐԻԳՈՐ ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱԾ

七四七〇

# ԵՒՅԱՍԼԶ ՊԵՐ ԷՅՋԵ

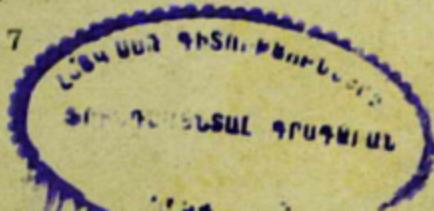


613



#### 4. ՊՈԼԻՍ ՎԱՐԴԱՐԵՆՔ Յ. ՄԱԶԵՒՄԻՆ

1907



S.M.  
C.Y.T# → 36

Տպագործություն, կազմակերպություն և աշխատավորություն

## 6. ՄԱՅԹԻԿՈՒԹԻ

Թիւ 27, Ֆիմանանսնութեազուր, կ. Պոլիս

صارف عمومیه نظارت جلیله سنك ۱۳ ذی القعده ۳۲۴ و ۱۶ کانون اول  
۳۲۲ تاریخی و ۳۲۴ نومرسی رخصتاتمه سیله طبع او تمثید.

## ԹԱԽՍԻՍ

Գեր. Գարա Գրիգորին Այնքաս Խճճիլի Քիլիսկ-  
սին շապան բախսիս օլունմասընըն Յոբելեանը 1906  
Մարտ 2-Ն Այնքառաքա ինքա Էսիլմիս տիր : Պու հարը  
աւր միւտէք զարթքնա Պատ. Գարա Գրիգոր ոլ ճե-  
մար իլէ ռենազար Էրմիս օլուալ, անլէր սփազրը  
վազրարց վագ Էլլէմիս, անլէր իլէ պիրլիմք Աւա ի  
Բաղպանի սօներասը Էրամքընա Բաղպարն Էլիւմիւնիւ  
զիւր Էլլէմիս, շնուղլարբն վանքիզ Էլլէմիս, Ենիւան-  
րարբն զրյմրէ, մկառըէրլէրինէ անլէր իլէ պերապէր  
մկառուր օրիուր, միւզայազալարքնա պիրլիմք միւզա-  
յազա չկմիս, նենազէլէրինի սկնն Էլլէմիս, վէ Բազպ  
Էնսինիսէ տավէր Էրմիմք անլէրին արասընա հար-  
մագ իշխոն մկառընը չիմտինէն նազըր Էրմիրմիս, վէ  
Եինայէր Բաղպարմրզ նելալ իլէ զուհուր Էրմիինէ ան-  
լէր իլէ պերապէր Անը խորիզպալ Էրմէյ միւնքազրը  
վէ իւմիտար պուլունմուր տր :

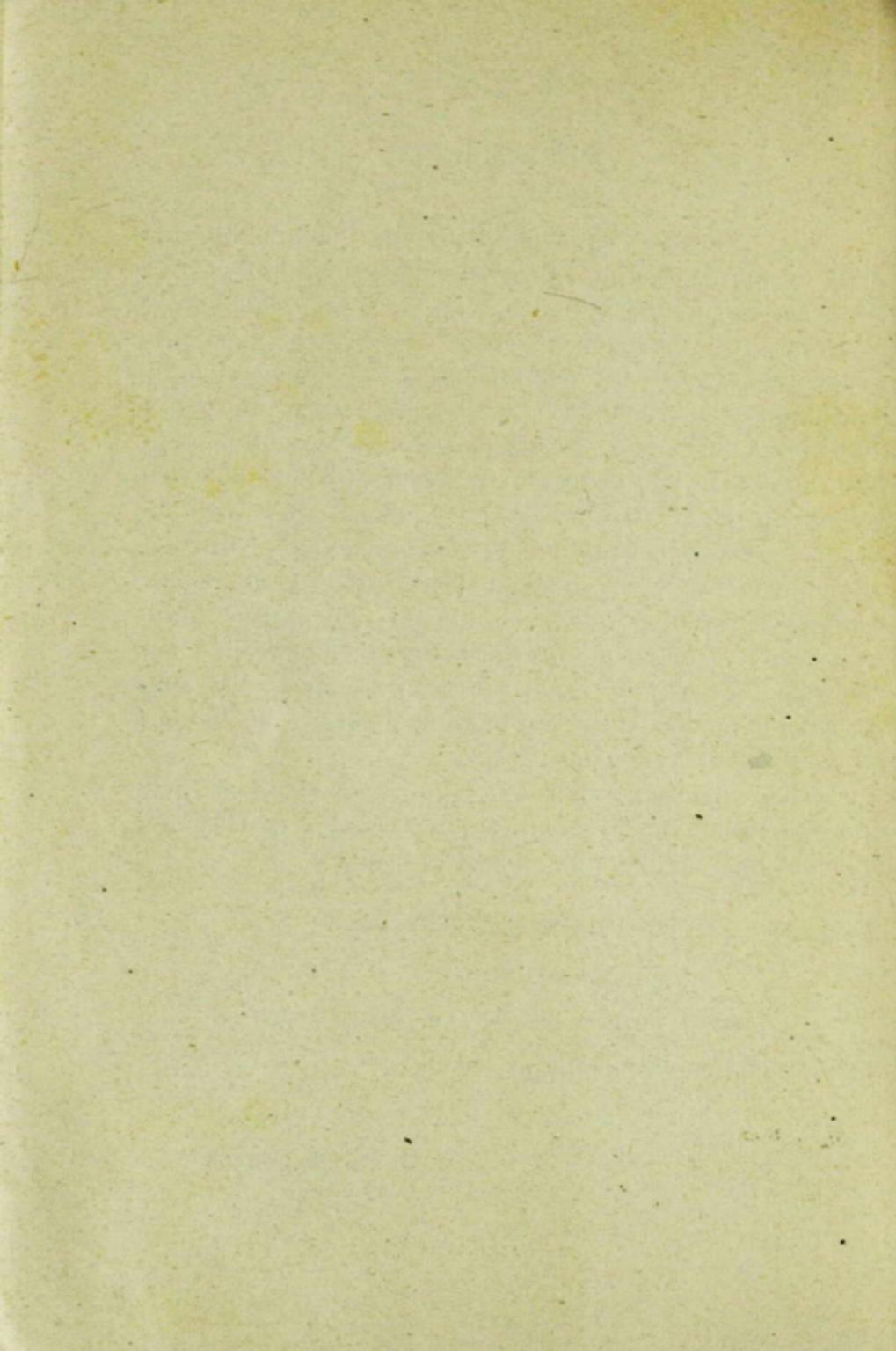
Խմտի միւմախիլէնին չու զրսա թէրնէմէի նալինի  
պու Յոբելեան միւնասէպէրիյլէ, չու խալիսանէ սէ-  
լիս Ռանինի անլէր իլէ թէվիտ Էրմիինէ ան-  
լէր իլէ պերապէր Անը խորիզպալ Էրմէյ միւնքազրը  
վէ իւմիտար պուլունմուր տր :

ԱՅՆԹԱՊԸՆ ԻՆՃԻԼԻ ՃԷՄԱՍԹԸՆԱ

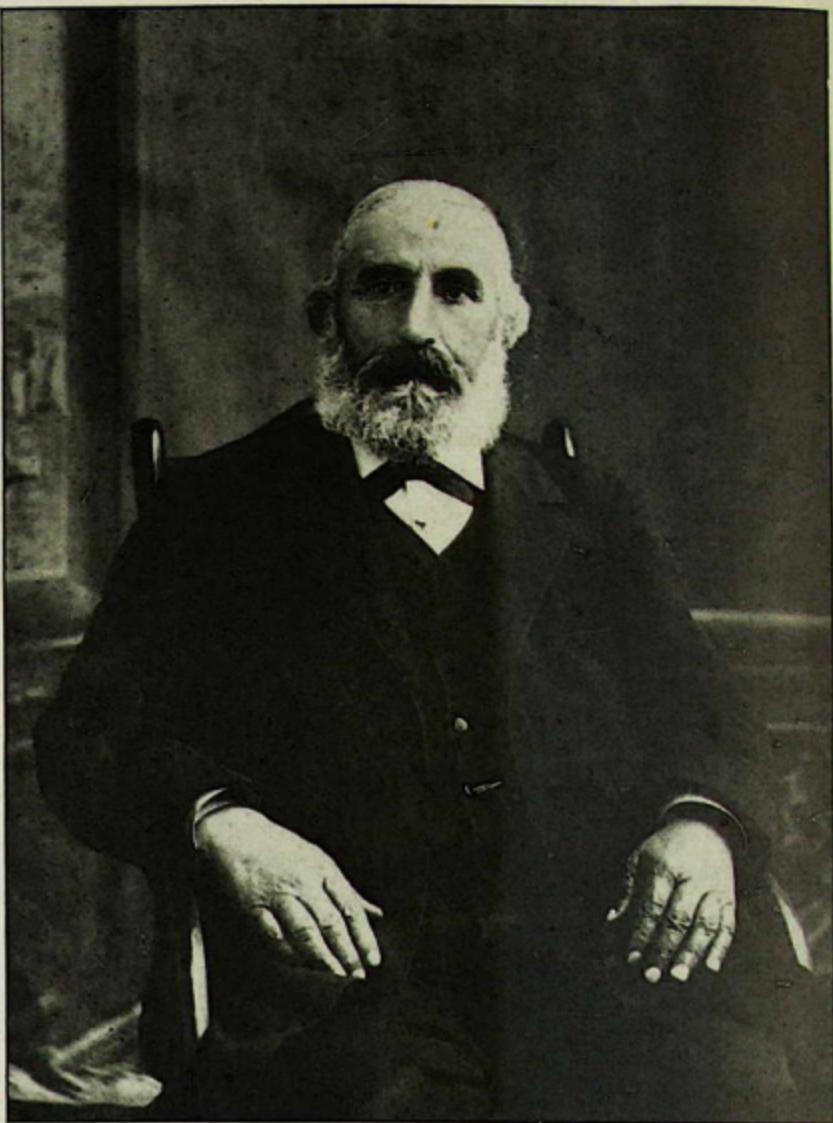
ՎԵ ՊԻԼ ԽԱՍԱԿ

ՀԱՅԻԿ ԻՆՃԻԼԻ ՔԻԼԻՄԷ ՎԵ ՃԷՄԱՍԹԸՆԱ

Իկմալը ինքիրամէկ բախսիս Էսկրիմ :







ՎԵՐ. ԳԱՐԱ ԳՐԻԳՈՐ ՅԱՐՈՒՅԻՒՆԵԱՆ

ԳԵՐ. ԳԱՐԱ ԴՐԻՖՈՐ ՅԱՐԱԽԹԻՆԵԱՆ

Կ. Հ. Խ. Տ.

## ՐԻՑԱՍԸ ՊԻՐ ԵՇՈՒՐ

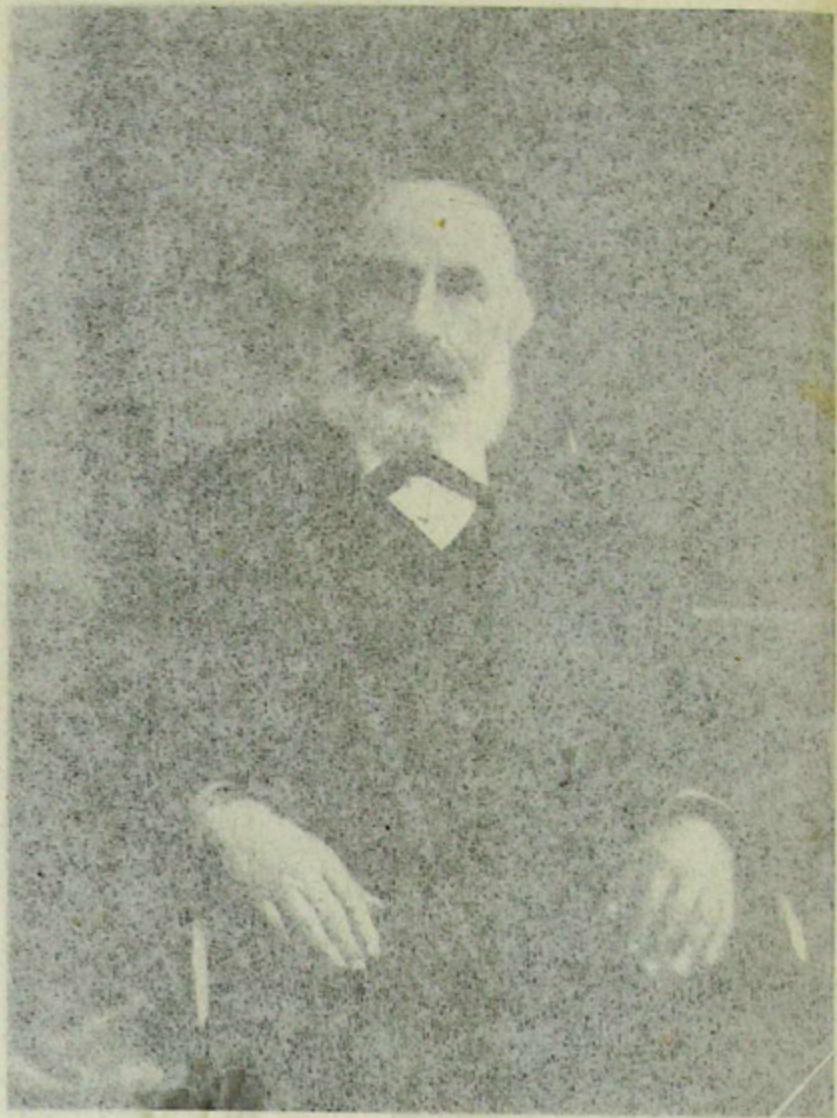
Ա.

ԳԱՐԱ ԳՐԻ ԳՈՐ

«ՊԵ բնակի, վէ խանձեմ ոչ սոր քիւ ողջիկ  
պարագայ զատաց կը թիրամիւ Հ. Միւլ. 7—18»

Գարա Գրիգոր 1825 ին սօն այլարժնուա Այնթապ-  
տու տօղմուշ օլուպ, փէտէրինին խմի Յարութիւն վէ  
մալիսէսինին խմի Մարիամ իտի : Վալիտէսի Յարա-  
ֆընստան էճատառը հադդընտա չօգլուգ պիր մալիսմաթը-  
րոզ եօդ տըր, անճադ շու գատար պիլիսօրուզ քի, Գրի-  
գորին պէօյիւք վալիտէսի քինտի օլու իլէ սիրովառէ  
տարին օլուր խտի, վէ Գարա Գրիգոր իլէ հեմշիրէսի,  
էպավլթէլէրինտէ պիր գաչ ոչոէ անլէրին խանէսինտէ  
ուղմըշ իտիւէր: Լարին Գրիգորին փէտէրինին էճատընտա  
ու կը վարդենի «պանը» վասրթասը յա էտիլէն րիվա-  
լու ակէ պիրագ մոֆասսագ մալիսմաթ վէրմիշ տիր:

Միւ Րախէլ համըն րիվայէթինէ կէօրէ թախմինէն Յա-  
ռուսի Միւ տողն 1700ինտէ իրանտան Պաղը նամ պիր



ԱՅՐ. ԳԵՐԻ ԳՐԻԳՈՐ ՀԱՅՐԱՎԵԼՈՎՆԵԼԻ

ԳԵՐ. ԳԱՐԱԼ ԳՐԻԳՈՐ ՅԱՐՈՒԹԵՒՆԵԱՆ

Ե Ա Խ Օ Տ

# ՐԻՑԱՍԸ Զ ՊԻՐ Է ՕՄՐ

Ա.

Գ Ա Ր Ա Գ Ր Ի Գ Ո Ր

«ԳԵՆ քիմ իմ, վէ խանէմ նէ տիր քի, պէնի  
պուրայա գառար կէ օիբամին» 2. ՄԵ-Լ 7—18:

Գարա Գրիգոր 1825 ին սօն այլարընտա Այնթապ-  
տա տօղմուշ օլուակ, փէտէրինին իսմի Յարութիւն վէ  
վալիտէսինին իսմի Մարիամ իտի : Վալիտէսի թարա-  
ֆընտան էճտատը հագգընտա չօգլուգ պիր մալիսմաթը-  
մըզ եօգ տըր . անճագ շու գատար պիլիյօրուգ քի, Գրի-  
գորըն պէօյիւք վալիտէսի քէնտի օղլու իլէ պիրլիքտէ  
սաքին օլուր իտի , վէ Գարա Գրիգոր իլէ հէմշիրէսի ,  
սէպավէթլէրինտէ պիր գաչ սէնէ անլէրին խանէսինտէ  
դալմըշ իտիլէր: Լաքին Գրիգորըն փէտէրինին էճտատընա  
տաիր Վարդենի «պաճը» վասըթասըյլա էտիլէն րիվա-  
յէթ պիզէ պիրազ մուֆասսալ մալիսմաթ վէրմիշ տիր:

Միւմախիկյանըն րիվայէթինէ կէօրէ թախմինէն թա-  
րիխ ի Միլատըն 1700ինտէ իրանտան Պալը նամ պիր

քիմսէ քէնտի պիրատէրի իլէ պէրապէր Երուսաղէմէ կիթմէք իւզրէ Այնթապտան կէչէր իքէն, պիր սապահ՝ Երմէնիլէրէն քիլիսէսինէ կիտիպ օրատա իպատէթ էթմէք իսթէր : Իպատէթ մահալինէ տակր սօրուպ սիւալ էթտիյինտէ քէնտիսինէ մաղարա կիպի պիր եէր կէսութէրիրլէր : Նիշին պէօյլէ պիր մահալտէ իպատէթ էթտիքլէրինի սիւալ էթտիյինտէ, ճէմաաթըն ազ վէ ֆագիր օլտուղը սէպէպտէն մինասիպ պիր պինա ինշա էտէմէտիքլէրի զիքր օլոնուր : Պալը պու շէյտէն միթէսսիր օլարագ, Երուսաղէմէ կիթմէքտէն վազ կէմէքլիյի վէ Այնթապտա գալարագ, եօլճուղուգ իշին սարֆ էտէճէյի մէպլաղ իլէ պու ճէմաաթ իշին պիր քիլիսէ եափտըրմագլըղը թասմիմ վէ թասավլուր էտէր : Վէ պու նիյէթինի պիրատէրինէ իֆատէ էտէրէք, անըն տա րիգասընը թահասիլ էտէր, վէ սէրվէթլէրինտէն քէնտինէ տիւշէն հիսսէյի ալարագ քէնտիսի Այնթապտա գալըր, պիրատէրի իսէ քէնտի եօլոնա տէվամ էտէր : Պալը Հիւքիամէթ ի Սէնյէտէն լազըմ կէլէն րուկսաթը իսթիհսալ իլէ էնճամ պիր քիլիսէ ինշա էթտիրմէք արգուաընա մուվաֆֆագ օլուր : Պիր միւտտէթ սօնրա պու պինանըն եէրինէ տահա կէնիշ պիր քիլիսէ ինշա էտիլիր : Պալը՝ քիլիսէյի ինշա էթտիրտիքտէն սօնրա պագը գալան ազչէսի իլէ Այնթապտա թիճարէթ վէ Անանիկ օլլու նամ պիր էրմէնի իլէ էքինճիլիք էթմէյէ պաշլար : Պու եօլտա պիր խէյլի սէրվէթէ մալիք օլմուշ օլարագ, օլ պէրապէրլէրտէ վուգու պուզան պիր գըթլըգ էսնասընտա էլինտէ պուզոնան զախիրէյի էհ-

վեն ֆիյաթլա սաթըպ, էհալիյէ հիան ի խըտմէթ իֆա էյլէր վէ հէր քէսին թէվէճնիւհինիւ գազանըր: Պիր միւտտէթ սօնրա Պալը էվլէնիպ պիրի Մանուկ վէ տիկէրի Գրիգոր իսմինտէ իքի օղլու օլուր: Պու չօճուգլար պէօյիտիւքլէրինտէ Գրիգոր պիր քահանայ, Մանուկ իսէ պիր սարկաւագ օլուր: Գրիգորըն պէշ գըզը վէ Սամուէլ իսմինտէ պիր օղլու օլուր: Սամուէլին տախի 16 չօճուգլարը օլուպ, պոնլարըն 14 իննիւսիւ Վարդենի իսմինտէ պիր գըզ իտի: Պու Վարդենի Այնթապճա մարութ օլան «Վարդենի պանը» տըր: Վարդենի քիւշիւքլիւինտէն օգումաղը էօյրէնիր վէ 1845տէ էլինէ պիր թիւրքնէ Խնճիլ կէչէրէք անը օգումաղա պաշլար: Քահանալար պու Խնճիլի կէօրտիւքլէրինտէ գրաբառ Խնճիլ իլէ մուգայէսէ էտիպ, անա միւթապըգ օլտուղընը կէօրտիւքլէրինտէ, Վարդենինին անը օգումասընա միւսատէ էտէրլէր: Լաքին պիր սէնէ սօնրա փրօթէսթանլար ալէյհինտէ օլան թէճավուգ էսնասընտա, օլ Խնճիլի Վարդենինին էլինտէն ալմագ իսթէտիքլէրինտէ, մէրգումէ՝ էվլէճնէ պոնըն տօղրու Խնճիլ օլտուղընը քէնտինէ պէյան էթտիքլէրինի զիքր իլէ, անը վէրմէքտէն իմթինա էտէր. իմտի քահանալար անը օգուտըղը վագըթ պաշընա պիր էօրթիւ ալըպ էօյլէ օգումասընը թավսիյէ էտէրլէր:

1848տէ Այնթապտա Խնճիլի քիլիսէ թէշքիլ օլունտըտա Վարդենի օլ քիլիսէյէ ազա օլուր: Օլ վագըթտան իմթիպարէն, թա 1899 տա վէֆաթը կինինէ տէք Վարդենի քէնտի խանէսինտէ եէթիմէ չօճուգլար

Հըֆզ էտէր, վէ անլէրի թալիս էտէր իտի: Վէ պիւ-թին միւտտէթ ի էօմրինտէ էհալի արասընտա էյիլիք էտէրէք խըտմէթ էտէն պիր քիմսէ օլմուշ տըր:



ՎԱՐԴԵՆԻ ՊԱՃԲ

Պատ. Գարա Գրիգորըն ամճազատէսի, քի Այնթապ փրօթէսթան ճէմաաթընըն ազասրնտան օրուապ, պունտան 10 սէնէ էվկէլ թագրիպէն 100 սիննինտէ վէֆաթ էթմիշ տիր:

Պալընըն իքինճի օղլու Մանուկ (սաչընը ուզուն պըրագմըշ օլտուղը իշին «Սաչըն Մանուկ» իսմի իլէ տէ

մարումի իմիշ) փեք տինտար օլուա, օգումաղը տա պի-  
լիր իտի: Վէ մէշղովիյէթի իգթիզասընտան էվտէն էվէ  
կէզիա էշեա սաթար իքէն, խասթալարը տա զիյարէթ  
էտէր վէ պաշլարընա նարեկ վէ հնճիլ օգուր, վէ հն-  
ճիլտէն օգուտուղը մահալլարըն մանասընը իզահ էտէր  
իտի: Օլ վագթլարտա՝ Սիս Կաթողիկոսը Այնթապը  
զիյարէթ էյլէտիյինտէ, Սաշը Մանուկըն խասթալար  
իւզէրինէ հնճիլ օգուտըրընը անլայարագ, անըն պու  
շէյի թէրք էթմէսինի թէնպիհ էտէր իսէտէ, Մանուկ  
պու էյի իշտէ տէվամ էտէնէյինի սէօյլէմէսի իւզէրինէ,  
Կաթողիկոս քէնտինէ պիր ֆալագա չէքէր, լաքին  
Կաթողիկոս Այնթապը թէրք էտիննէ, եինէ Մանուկըն  
քէնտի մէսլէքինտէ տէվամ էտէր: Վարդենի պաճը  
քէնտիսի տախի 14 եաշընտա իքէն աղըր պիր խաս-  
թալըգտան թուժուլտըրընը վէ սաշը Մանուկըն կէլիպ  
քէնտի իշին տուա էթմէսի իւզէրինէ շիֆա պուլու-  
ղընը զիքր էտէր իտի: Մանուկըն եալընըզ Յարութին  
իսմինտէ պիր չօճուղը օլուր: Յարութին պէօյիտիւ-  
յինտէ թիւֆէնքնի սէնաթը իլէ մէշղով պուլունուա էյի  
փարա զազանըր իտի իսէտէ, սէսի շիրին վէ թապի-  
աթը միւլայիմ օլուա, իշրէթէ տէ միւպթէլա օլտուղը  
իշին զազաննընըն խայլը պիր գըսմընը իչքիյէ սարֆ  
վէ թէլէֆ էթմիշ տիր: 1826 տա միւպթէվի օլան  
թառնւտա\* մէրգում Յարութին վէֆաթ էտէր, վէ

(\*) Մէզրիւր Թառնն Թարիիս ի Հինքինին 1242 սինտէ վուգու պուլմուշ  
օլուա, Թարիիս ի մէզրիւր իսէ Թարիիս ի Միւլատըն 1826 թունիս 27 սինտէ  
պաշլատըղը հալտէ, էյէր Թառնն 1826 նըն Յուլիս եա Օդոստոսընտա զու-

կէրիտէ տուզ գարըսը իլէ Տուտու իսմինտէ 3 եաշընտա  
պիր գըզ վէ Գրիգոր իսմինտէ 10 այլըգ պիր օղան  
թէրք էտէր : Պու Գրիգոր՝ մէվզու ի պահսըմըզ օլան  
Գարա Գրիգոր տըր : Յարութիւնըն զէվճէսի Մարիամ  
իքի սէնէ սօնրա պիր քիմսէ իլէ էվլէնիպ , պու իքի  
չօնուպլարը իլէ պէրապէր իւչ սէնէ գատար օլ իքինճի  
զէվճինին եանընտա գալտըգտան սօնրա , օ տախի վէ-  
ֆաթ էտէր : Վէ պու իքի չօնուպլար փէտէր վէ վալի-  
տէտէն մահրում եէթիմլէր մագամընտա մէյտանտա  
գալըրլար :

Լաքին անլէրին պէօյիւք վալիտէսի , եանի վալի-  
տէլէրինին վալիտէսի , օլ վագթըն միւթէպէրանընտան  
օլան Պազարպաշը Հաճի Սարգիս աղանըն թէալիւ-  
գաթընտան օլարագ անըն խանէսինէ միւթթասըլ պիր  
խանէտէ քէնտի օղլունըն (Գրիգորըն տայըսընըն) եա-  
նընտա սաքին օլուր իտի : Պու խաթուն քէնտի թօրն-  
լարընը քէնտի եանընա ալըպ , անլէրին Հաճի Սարգիս  
աղանըն խանէսինտէ խըտմէթ էթմէլէրի պապընտա տա  
միւմաիլէյհին միւսաատէսինի իսթիհսալ էտէր : Գրիգոր՝  
պէօյիւք վալիտէսինին խանէսինէ կէլտիգտէն սօնրա ,  
8 եաշընտա իքէն օգումաոլ էօյրէնմէք իշին պիր ճիւկա  
եանընա կիտէր : Օլ վագթլարտա Այնթապտա պիւթին  
երմէնի ճէմաաթընըն անճագ պիր մէքթէպի օլուպ , անըն

---

հուր էթմիշ իսէ , Գրիգորըն փէտէրի Օգոստոս եա Սեպտեմբերտէ վէֆան  
էթմիշ օլուրտ Գրիգոր իսէ փէտէրինին վէֆանթընտա 10 այլըգ օլտուլը իչին  
Թարիին ի վէլատէթի 1825 ին Հոկտեմբեր եա նոյեմբեր այլնտա օլմագ լա-  
զըմ կէլիր :

մուալլիմիտէ Հաֆըզ Գէորգ Խալֆէ նամ ալիլ պիր վարժապետ օլտուղը հալտէ, օրայա անճագ էփէյի պէօյիւք վէ օգումագտա թէրագգը էթմիշ օլանլար կիտէրլէր իտի: Զօնուգլար ալէմ ումում օգումաղը եա ճիվհա տէզկեահը պաշընտա եախօտ քէօշկէր քիւթիւյիւ եանընտա էօյրէնիրլէր իտի:

Գրիգորըն սիննի օն պիր օլտուգտա Պազարպաշը Հաճի Սարգիս աղա պու իքի չօնուգլարըն տա թապիաթընտան փէք խօշլանարագ անլէրի քէնտի խանէսինէ գապուկ էտէր: Գրիգորըն հէմշիրէսի Տուտու պէօյիւտիւյինտէ վիւնուտը նէմա պուկմատըղը սէպէպտէն ճիւճէ գալտը իսէ տէ, մէրգումէ՝ լաթիֆ վէ սատէտիլ թապիաթը իլէ, տահմա էթրաֆընտա պուկոնանլարա սէվկիվիւ պիր խաթուն իտի: Գրիգորըն պէնզի էսմէր օլտուղընտան Սարգիս աղա քէնտինէ տահմա «Գարա» տէյիւ չաղըրըր իտի: Վէ պու կիննէ գատար Այնթապ էհալիսինտէն նիչէլէր քէնտինի «Գարա Պատուելի» եախօտ «Պատուելի Գարա» տէյիւ թանըրլար. քէնտիսի տախի օլ իսմտէն մահգուգ օլարագ քէնտի իմզասընը տահմա «Գարա Գրիգոր» տէյիւ գօր:

Գարա Գրիգոր Հաճի Սարգիս աղա խանէսինէ կէլտիքտէն սօնրա պիր գըսմէթէ տահա նաիլ օլուր, շէօյլէքի տահա զիյատէ թահսիլ իշին Հաֆըզ Գէորգ Խալֆէնին մէքթէպինէ իրսալ էտիլիր: Պու իսէ ազ պիր իմթիյագ տէյիլ իտի: եւչ սէնէ գատար օրատա թալիմ գապուկ էթտի: Վէ պու մինսասէպէթլէ քիլիսէ խրտմէթլէրինէ տէ հիսսէտար օլուր վէ արա սըրա Հաճի

Սարգիս աղանձն քիլիսէյէ հէտիյէկը վէրէրէք ալտըղը միաաատէ իլէ քիլիսէտէ «գիրք» օգուր իտի:

Պազարպաշը Հաճի Սարգիս աղա օլ վագթըն պէօյիւք թիմճարընտան օլուպ պիր չօգ ալաճա (մանուսա) տէսթկեահարը իշլէտիր իտի, վէ ալաճա իշին լազրմ կէլէն իփլիյի տախի քէնտիսի պօյաթտըղը սէպէպտէն, պիր տէ պէօյիւք պօյախանէսի վար իտի: Վէ Անստոլոնըն մէշհուր շէհրէրինտէն, հաթթա Ռուսիատան պիր չօգ թաճիրլէր կէլիպ, քէնտի իլէ ախզ ու իթա էտէրլէր վէ պոնլարըն նիշէսի քէնտինին խանէսինտէ միւսաֆիր օլուրլար իտի: Գարա Գրիգոր պու միւսաֆիրլէրէ խըտմէթ էթտիյի սըրատա անլէրին միւսահէպէլէրինի տինլէր վէ անլէրտէն չօգ եէնի շէյլէր էյրէնիր իտի:

18-19 եաշընտա իքէն Գրիգոր քէնտի ռուհանի հալը հագգընտա տիւշինմէյէ պաշլամըշ վէ նիշէ տէֆալար կիտիպ քիլիսէնին թալէպ էթտիյի թարիգլէրտէ կիմնահարը իշին մաղֆիրէթ պուլմաղա սայ էյլէմիշ տիր: Օ պէրապէրլէրտէ Գայսէրիյէնին Սբ. Կարապետ վանքընտան պիր միաբան մէզքիւր վանք իշին իանէ ճէմ էթմէք իւզրէ Այնթապա կէլմիշ օլուպ Հաճի Սարգիս աղանձն խանէսինէ միւսաֆիր օլուր: Անըն հուզուրընտա Գարա Գրիգոր պազը շարականլար թէրէննիւմ էթտիքտէ միաբան փէք մահզուզ օլուր: Պիր կէճէ Հաճի Սարգիս աղա քէնտի միւսաֆիրի իլէ պէրապէր պիր տօսթու զիյարէթէ կիտէրէք կէճ վագթտա էվէ տէօնէրլէր: Ավտէթլէրինտէ Գրիգորը եաթագտա պուզուրլար: Օ ույգույա վարմըշ տըր՝ զանն էտէրէք

միւսինն միարան Հաճի Սարգիս աղայա «Շու եանընտա  
պովունան կէննի, Գարա Գրիգորը, պանա վէրսէն տէ  
քինտիսինի վանքա կէօթիւրսէմ, օրատա թալիմ օլու-  
նարագ պիր վարդապետ օլսա, սանա Հ-Շ-Շ-Շ պիր  
Հ-Շ-Շ-Շ: օլուր: եյի օլմազ մը» տէր: Հաճի Սարգիս  
աղա սէրթնէ պիր սուրէթտէ, «Պու սէօզիւ պէնիմ  
էվիմտէ սէն պիր տահա լիսանընա ալմամալըսըն: Օ կէնն՝ պիր օճագ իմիտի տիր: Պէն անը էվէրմէլիյիմ: Օ քինտի փէտէրի խանէսինի շէնլէնտիրմէլի տիր» տէյիւ  
նէվապ վէրիր: Պու միւսահէպէյի Գարա Գրիգոր իշի-  
տիր. վէ անըն իւգէրինէ՝ Սր. Կարապետէ կիտիպ պիր  
վարդապետ օլմաղա տաիր տէրունինտէ շէտիտ պիր  
արգու ույանըր: Վէ Մարաշա, օրատան տա Գայսէրիյէյէ  
կիթմէյի թասմիմ վէ թասավվուր էտէրէք, պիր կին  
Մարաշա կիտէն պիր քէրպան պուկուր, վէ էվտէն կիզ-  
լինէ գաշըպ եայա օլարագ Մարաշա կիտէր: Եօլտաշ-  
լարընտան Փարթամ օղլունըն խանէսինէ պիր գաչ  
կին միւսաֆիր օլարագ, օլ էսնատա Գայսէրիյէյէ կի-  
տէն պիր քէրպան պուկուր: Լաքին Պազարպաշը Հաճի  
Սարգիս աղա մէսէլէյի անլայըպ տէրհալ Մարաշտա  
Հաճի Ցակոր աղա Թօփալեանա պիր սաի իլէ խապէր  
կէօնտէրէրէք, Գարա Գրիգորը սէրիէն Այնթապա կէրի  
կէօնտէրմէսինի թալէպ էտէր: Պէօյլէճէ Գարա Գրիգոր  
պաշգա եօլ կէօրմէյէրէք, վարդապետ օլմագ սէվտա-  
սընտան վազ կէչէր, վէ Այնթապա ավտէթ էտէր: Պա-  
զարպաշը Հաճի Սարգիս աղա՝ Գարա Գրիգորըն սա-  
տագաթ վէ ղայրէթինտէն օլ գատար մէմսուն գալըր քի

քէնտինի պիր խըտմէթճի մագամընտա իսթիխտամ էթ-մէքլէ գանաաթ էթմէյիպ, անը քէնտի թիճարէթինէ շէրաքէթէ գապով էյլէր. վէ պիր պօյախանէ եափտոր-ըըպ անըն ումուր վէ իտարէսինի Գրիգորա թէսլիմ էտէր: Գրիգոր տախի մէսուկյէթի արթտղգնա տահա զիյատէ ղայրէթ վէ մէհարէթ իպրազ էտէրէք, Սարգիս աղայա վէ գէվճէսինէ փէք սէվկիպիւ օլուր. շէյլէքի անլէր քէնտինի պիր էօզ էվլատ կիպի սէվիպ գայըր-մաղա պաշլարլար :

Հաճի Սարգիս աղա իլէ գէվճէսինին. Գրիգորա իփա էյլէտիքլէրի էն պէօյիւք վէ էհէմմ խըտմէթ, անըն իչին մինսափիպ պիր գէվճէ պուկմալարը օլմուշ տրր: Գրիգոր 22 սինսինէ պալիդ օլմուշ վէ ճէսէտճէ օլտուղը կիպի, սիրէթճէ տէ նէմա պուկմուշ օլարազ, կէրէք էվտէ վէ կէ-րէք տիւքքեանտա քէմալը մուվաֆագիյէթլէ իշլէտիքճէ, էֆէնտիսինին վէ խաթունընըն նազարընտա օլ գատար հիւսն ի թէվէճճիւ պուկուր քի, անլէր՝ թահթը հիմա-յէլէրինէ ալտըգլարը պու եէթիմի ատէմ էթմէք իւզրէ թասմիմ էթտիքլէրինի պիլֆիիլ իճրա էթմէյէ, եանի անը էվէրմէյէ թէշէպպիա էտէրլէր: Վէ «Օ պիր եէթիմ տիր» տէյիւ, օլուր օլմազ պիր գըզ իլէ էվէրմէյէ րազի օլմա-յըպ, Այնթապըն երմէնի ճէմաաթը արասընտա էն մէօ-թէպէր սընըֆտան օլան ձէպէճեան Աւետիս աղա խանէ-սինտէն անա պիր գըզ ալմագ իսթէրլէր: Աւետիս աղանըն գըզլարընտան Լուսիա պու վագթտա 22 եաշընտա, նէ-ճիպէ վէ հիւսնէ պիր գըզ օլուպ, նիչէ մէօթէպէր զաթլար թարաֆընտան քէնտի էվլատլարընա գէվճէլիյէ իսթէ-

նիլմիշ իսէտէ, քէնտիսի փէք տինտար պիր գըզ օլարագ, քէնտի վալիտէյնինին թիզասընա բաղմէն ոլ թէքլիֆլէրի րէտտ էթմիշ վէ էվլէնմէքտէն իմթինա էթմիշ իտի: Լաքին ոլ գատար զէնկին կէնճէրին թէքլիֆինի րէտտ էտէն պու գըզ, մուգատտէրին աճախպ թէրթիպի իւզրէ, պու եէթիմ գարա Գրիգոր իշին օլան թէքլիֆի րէտտ էթմէյիպ գապու էտէր: Գրիգոր վէ Լուահա իքիսիտէ 22 եաշընտա օլտուգլարը հալտէ, Հաճի Սարգիս աղա, քէնտի էօգ էվլատը իշին էտէր կիպի տիւյին զիյաֆէթլէրի ինրա էտէրէք, անլէրի էվլէրիր:

Պիր իքի սէնէ սօնրա Հաճի Սարգիս աղա վէֆաթ էտէր իսէ տէ, Գրիգոր քէնտի զէվնէսի իլէ 1848 էտէք Պազարպաշը խանէսինին պիր ազասը կիպի օլ խանէտէ թէմէքրին էտէր: Գարա Գրիգորըն Պազարպաշը Հաճի Սարգիս աղա իլէ մինասէպէթտէ պուղունմասը վէ Էնճամ անըն խանէսինէ գապու օլունուպ օրատա 19 սէնէ գատար թէմէքրին էթմէսի չօգ ճիւէթլէրնէ մուգատտէրի ի իլահինին փէք խայրլը պիր թէրթիպի օլտուգլը շիւպէտէն վարէսթէ տիր:

Գրիգոր պիր եէթիմ մագամընտա՝ արալրգտա գալըպ թալիմ ու թէրպիյէտէն պիպէհրէ պիր հալտէ պէօյիսմէքտէն իսէ, միւթէպէր պիր խանէտէ պուղունտըղը իշին օլտըգնա պիր թալիմ գապու էտէպիլմիշ վէ հալինէ կէօրէ եիւքսէք թասավվուրաթա մալիք պուլունմուշ տըր:

Սարգիս աղա քէնտի իշինէ փէք մուգայյէտ, վէ ինթիզամ վէ իգթիսատա տըգգաթլը, վէ նիչէ ճիւէթ-

լէրճէ ալիճէնապ պիր զաթ օլտուղընտան, Գրիգորըն՝ կէնծլիյինտէ անըն հիմայէսի թահթընտա պովոնմասը, քէնտինինտէ ղայրէթլի վէ ինթիզամ վէ իգթիսատա վէ նէզաքէթէ տիգգաթլը պիր քիմսէ օլմասընա պիլա շիպհէ եարտըմ էյլէմիշ տիր: Սօնրալարը քէնտի էվլատընը թալիմ վէ թէրպիյէ էտէր իքէն չօգ սըրալարտա Պազարպաշը խանէսինտէ էօյրէնտիյի ամէլի տէրսլէրի զիքր էտէր իտի: Պու գատար չօգ իշ պուլունան պիր խանէտէ պիր խըտմէթճի մագամընտա պովոնտըլը իչին փէք համարաթ պիր քիմսէ օլմուշ տըր: Պիլա շիպհէ պիր չօպան մագամընտա իշլէմէք վէ խանէլէրի զիյարէթ էթմէք խուսուաընտա իպրազ էթտիյի եօրովմագ պիլմէզ ղայրէթի, պիր ճիճէթլէ՛ օլ խանէտէ կէճէ կինտիւզ իշլէմէք ատէթինին թապիի նէթիճէսի իտի: Հէմ տախի օլ խանէտէ պիր խըտմէթճի մագամընտա իշլէմիշ օլտուղը իչին պիկթին միտտէթ ի էօմրինտէ ֆագիրէրէ վէ եէթիմլէրէ գարշը մուհապ-պէթ վէ իշթիրաք ը հիսս պէյան էյլէմէքտէ պովոնմուշ տըր: Վէ պիլա շիպհէ Սարգիս աղա խանէսինտէ կէօրտիւյիւ ալիճէնապ մուամէլէ քէնտիսինինտէ սահրլէր իլէ նէճիպանէ մուամէլէանէ թէսիր էթմիշ տիր: Սօն սէնէլէրտէ չաճի Սարգիս ազանըն օլլու Յակոբ աղա վէ անըն էպիատը լիէ օլան մուամէլէսինտէ կէօսթէրտիյի հիմայաթ ը միննէթտարաննէյի կէօրմէք պիզ էվլատլարընըն գալլէրի բառէրինտէ փէք խօշ թէսիրաթ պրագմըշ տըր:

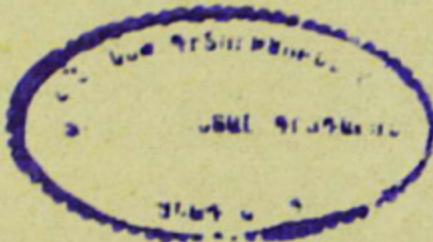
Վէ Փրօթէսթան ճէմաաթընըն պիր ըէիս ի ըուհա-

Նիսի մագամքնուա կերէք քէնտի ճշմաաթընըն վէ կերէք սահիր ճշմաաթլարըն միւթէպէրանը իլէ թէզիյէ հիւն ի մուարէֆէ խթիհսալ էթմէսի, պիլա շիւպհէ Պազարպաշը խանէսինտէ տահիմա միլլէթին միւթէպէրանը իլէ միւնասէպէթտէ պուլոնմուշ օլմասը նէթինէսի իտի: Վէլհասըլ, Պազարպաշը խանէսինտէ պուլոնմագլըգ չօգ ճիւթէթլէրնէ Գարա Գրիգորըն սիրէթինէ հիւն ի թէսիր էթմիշ վէ անը միաթագպէլ էօմրիւ իշին թէհիյյէ էտէն միւնասիպ պիր վասըթա օլմուշ տըր:

---

— — — — —

643



## Բ.

## Ի Ն Ճ Ի Լ Ե Տ Ա Վ Ե Թ

«Պէնի քէնտի ինայէթի վասրծասըլէ տավէն  
էտէն Ամլահ, քէնտի ողլընը պանա քէշֆ էթմէյի  
միւնասիպ կէօրտիւյիւ վագթտա, տէրհալ Թէնէ  
վէ գոնա տանըշշատըմն։ Գու. 1, 15, 16։

1848 թարիխսինտէ Այնթապտա շէտիտ պիր գո-  
լէրա զուհուր էտիպ, իճրա ի խասարաթ էթմէքտէ վէ  
թուլթուլանլար գըսա պիր միւտտէթ զարֆընտա վէ-  
ֆաթ էթմէքտէ իտիլէր։ Իմտի հէր քէսին իւզէրինէ  
տէհշէթ տիւշտիւյիւ պէօյլէ պիր սըրատա Գարա Գրի-  
գոր տախի էօլիւմին քէնտինէ փէք եագըն օլտուղընը  
հիսս էտէրէք կիւնահարը իչին վէ ճանընըն խէլասը  
իչին ճիտտէն տիւշինմէյէ պաշլար։ Պոնտան էվվէլ տէ  
այնի մէսէլէ քէնտինին նազարը տըգգաթընը ճէլպ էթ-  
միշ օլարագ չօդ տէֆալար քահանայա միւրաճաաթ  
էթմիշ վէ անըն թային էթտիյի ապաշխարանքը թէ-  
մամըլլա իճրա էտէրէք մաղֆիրէթ սէլամէթինէ նաիլ  
օլմաղա չալըշըշ իսէ տէ, հագիգի սէլամէթի պուլա-  
մամըշ իտի։ Պու տէֆա Գրիգորըն ատըմլարը պաշգա  
ճիհէթէ իրշատ օլոնտըլար։

Մէզքիւր թարիխստէն իքի սէնէ ագտէմ Ամէրիգալը  
Մր. Վանլէնէպ վէ Պրն. նշան նամ պիր քիմսէ Այն-  
թապը զիյարէթ էյլէյիպ, ինճիլի թալիմաթը վազ էթ-

միշլէր իտի: Վէ անդէրտէն էվվել Տէր Մարկոս (Վեր. Ա. Կ. Փափազեանըն պէօյիւք փէտէրի) Այնթապա թիւրքնէ Քիթապը ը Մուգատտէսլէր կէթիրիպ, Խրիսթիյան էհալիյէ տաղըթմըշ իտի: Անտէն սօնրա Քիթապը Մուգատտէս Ֆիւրուխթը վէ Խնճիլին վազը տէվամ էտէրէք, 1847 տէ Տօդ. Սմիթհ նամ Ամէրիգալը միսիօնէր երգորում թարաֆընտան Այնթապա կէլմիշ, վէ 1848ին Յունվար այնտա պիր միւտտէթ վագ էթտիրտէն սօնրա Խնճիլին նուրու իլէ թէնվիր օլոնսմուշ օլոնս սէքիզ քիմսէլէրտէն իպարէթ պիր Խնճիլի քիլիսէ թէշքիլ էթմիշ իտի: Լաքին միւմահիէյշ էվլէնմէք իշին Ամէրիգայա կիտէնէք օլտուղընտան պու քիչիւք քիլիսէյի իտարէ էթմէք իւղրէ Պրուսատան Տօդ. Շնայտըր տավէթ էտիլմիշ իտի: Պիր գաչ այ սօնրա, եանի 1848ին Յովիսինտէ, Այնթապտա գոլէրա պաշլատըղընտա, Տօդ. Շնայտըր Խնճիլին խալիս միւժտէսինի վագ էտէրէք, ատէմիլէրի թէվպէյէ վէ մէճճաննէն օլան րուհանի խէլասա տավէթ էթմէքտէ իտի:

Կինահարընտան տօլայը միւզթարիպ օլարագ, էօլիսմուէն խավի էթմէքտէ օլան Գարա Գրիգորըն ատրմլարը հիտայէթ ի իլահիյէնին էսրարէնկիզ տէլալէթի իլէ պու քիչիւք ճէմաաթըն իպատէթխանէսինէ իրշատ օլոնստըլար:

Օրատա Խնճիլի հագիգաթլարը տինլէր, խաիֆ վէ միւզթարիպ ճանը շու իլան էտիլէն միւժտէտէն միւթէսիր օլուր: Թէքրար պէ թէքրար կիտիպ օլ միւպարէք քէլամլարը տինլէր, Խնճիլի պիրատէրլէր իլէ

գօնուշուալ տահա զիյատէ թէնվիր օլունըր իտի: Կեահ  
պու հնծիլի ճէմաաթլա պիրլէշմէյէ մէյլ էտէր, կեահ  
թէրէտտիտ վէ իհթիրազ էտէր, լաքին նիհայէթ հն-  
ծիլին տավէթինի գապու էտէրէք թէվպէ վէ իման  
իլէ Քրիստոսա թէսլիմ օլունուր, վէ պունըն իւզէրինէ  
գալպինի թազեիդ էտէն կինահըն պար ը կիրանը՝  
իւզէրինտէն տէֆ էտիլիր, վէ սէլամէթ պուզուր,  
էօլիամ  
գորգուզարը իլէ միւքէտտէր գալպի՝ մաղֆիրէթ սէ-  
լամէթի իլէ միւսթէրին օլուր: Գոլէրա եա էօլիամ  
քէնտինի արթըգ իխափէ էթմէյօրլար իտի: Վէ օլ  
սատէտիլ վահզին հէրարէթլի քէլամլարընը տինլէ-  
տիքճէ տահա զիյատէ իմանընտա թագվիյէթ պուզուցօր  
իտի: Նիհայէթ օլ քիչիւ ք ճէմաաթ իլէ պիրլէշիր: Օլ  
թահգիր օլունմուշ վէ միլլէթտաշլարը թարաֆընտան  
թէտտիյէ տիչար օլմուշ օլան հնծիլի քիլիսէյէ մին-  
զամմ օլուր: Վագաա իմանը հալա զաիֆ իտի: Փէրհիզ  
կինլէրինտէ եաուը թաամա էլինի ուզաթտըլընտա  
գորգար վէ տիթրէր իտի: Լաքին պուզտըլը տէրունի  
սէլամէթ հագիգի իտի:

Գարա Գրիգորըն Փրօթէսթանլար իլէ պիրլէշտիյինի  
քէնտի զէվճէսի լոաիա անլայընճա փէք ճանը սըգըլտը:  
Միամաիլէյհանըն քէնտի քիլիսէսինէ էօյլէ ճիտտի պիր  
մուհապպէթի վէ Փրօթէսթանլար հագգընտա էօյլէ էտնա  
պիր թասավվուրը վար իտի քի, զէվճինին Փրօթէսթան  
օլտուլընը անլատըլը կիպի անը պու մէսլէքինտէն  
տէօնտէրմէք իչին կէճէլէրի կէօզ եաշը տէօքէրէք, անա  
չօգ ըէճալար էտէր իտի: Վէ լաքին պու ըէճա վէ կէօզ

եաշլարընըն ֆախտէ էթմէտիյինսի կէօրէրէք վէ պիր Փրօթէսթան իլէ պէրապէր եաշամաղրտա ճահզ կէօրէմէյէրէք Էնճամ գէվճինսի թէրք իլէ վալիտէսի խանէսինէ ալտէթ էտէր :

Պազարպաշը Հաճի Սարգիս աղանըն օղլու վէ քէնտինին էֆէնտիսի վէ շէրիքի պուլունան Յակոր աղա տախսի, Գրիգորըն Փրօթէսթան օլտուղընը իշիթտիյինտէ անը պու սէվտատան տէօնտէրմէք իշին հէր պիր չարէյի իսթիմալ էյլէտի : Էվին գափուսը էօնինէ պէք-ճիլէր գօյուալ, անըն տուա մէճլիսլէրինէ կիթմէսինի մէն էտէր իտի : Պիր կին Գարա Գրիգոր պու պէք-ճիլէրին էլինտէն գուրթուլուալ, տուա մէճլիսինէ կիթմէք իւզրէ պիր գօնշունըն խանէսինէ կէչէր վէ օրա-տան սօգաղա չըգար իսէտէ, պունը սէզիալ արգասըն-տան գօշարլար : Լաքին Գրիգոր էլլէրինէ տիւշմէյէրէք իպատէթ եէրինէ եէթիշիր, վէ անտէն սօնրա պիր միւտտէթ էվէ տէօնմէզ : Քէնտինի էլէ կէչիրմէք իշին պաղը եօլլար տիւշինիւրլէր իսէ տէ, թէտպիրլէրինտէ մուվաֆֆագ օլամազլար :

Նիհայէթ պիր կին Պազարպաշը Յակոր աղա պօ-յախսանէյէ կէլիալ, Գրիգորը հուզուրընա չաղըրըր, վէ տէր, «Գրիգոր, մէն պու Փրօթէսթանլըգտան վազ կէ-չէճէքմիսին, կէչմէյէճէքմիսին» : Գրիգոր ճէվապէն «Խայր էֆէնտիմ, վազ կէչմէյէճէյիմ» տէր : Յակոր աղա, «Պու իսմ պէսիմ գափումա սըղմայօր : Հիսապը վէր, վէ պու կին պօյախսանէյի թէրք էտիալ չըգ», տէյինճէ Գրիգոր տէֆթէրլէրի ալըպ միւմաիլէյին մաղազասընա

կիտէր վէ հիսապլարը թէսլիմ էտէր։ Յակոր աղա Գրիգորը սըգըշտըրմագ իշխն շէրաքէթտէ անըն հիսսէսինտէն թէնզիլ էտէր։ Գրիգոր տէր, « Գօնթրաթըմըզ պէօյլէ տէյիլ իտի։ Լաքին սէն հագգըմը քէսմէք իսթէր իսէն, քէս, մինազաա էթմէք իսթէմէմ։ » Պունըն իւզէրինէ Յակոր աղա կէօզ եաշը իլէ, « Կէլ Գարա, շու Փրօթէսթանլըղը պրագ։ Վիտէրիմ սէնի թէրք էթմէմէքլիյիմէ տաիր պանա վասիյէթ էյլէտի իտի։ Սէնի պիրատէրիմ կիպի կէօզէտիրիմ։ Պէնի պրազմա, » տէյիւրէնա էտէր։ Գրիգոր ճէվապէն, « Պէնի՝ տինճէ ազատ պրագըր իսէն, սէնին գափոնտա գալըպ պիր գուզ կիպի եաշամագ իսթէրիմ։ Եօգ իսէ գալամամ, » տէր։ Օ տախի « Խայր, սէնի պու իսմ իլէ գապուզ էտէմէմ, » տէր, վէայրըլըրլար։

« 1848ին Մէւանէւ Հեռաւըն տա Տօգ. Շնայտըր Գարա Գրիգոր հագգընտա շէօյլէ եազըյօր։ — « Յունիս 26. Պու կին սամիյուն արասընտա Գ. Օ. (պէլքի Գ-ը Օ-ը տէմէք տիր) տախի վար իտի։ Պու վիք ճալիպ վէ ագըլլը պիր կէնճ օլուպ, հագիգաթա չօգտան գանմըշ իսէտէ, միւթէատտիտ սէպէպլէրտէն ալէնէն ճէմաաթըմըզա կէլմէմիշ իտի։ Կէշէն հաֆթա Փրօթէսթանլարտան պիրի իլէ գօնուշուպ Շու հալտա գալըր իսէմ խէլաս պուզուրմույում տէյիւ սիւալ էտէր։ Վէ էլպէթ ճէվապ մէնֆի օլուր։ Պանա կէլիպ այնի սիւալը սօրտուղընտա, պէն քէնտինէ Քրիստոսը ալէնէն թագրիր էթմէք էն էմին թարիգ օլտըղընը սէօյլէտիմ։ Մէրգում հէմ տիմնքի, հէմ ճումա էրթէսի կինքի իպատէթտէ

հազրը իտի : Ասըն Խսնիլէ կելմէսի շու ճիճէթլէտէ մուհիմմ տիր քի , քէնտիսի միթէալլէմ վէ էյի սիրէթ սահիպի պիր կէնճ տիր : ... Ցոնիս 30. Մէջքիւր կէնճ չօդ թէատոտի շէքմէտէ տիր : Քէնտի կէչճն կիւն պիզիմ իլէ պիր եէրտէ տուա էտէր իքէն , զէվճէսի կէիիպ օլ էմին փէնճէրէսինէ թաշ աթտը : Մէրգումէ շիմտիլիք դէվճինտէն այրըլտը : Պու կէնճ պիր եէթիմ օլուա , քէնտիսի երմէնի միթէպէրանընտան պիրիսի էվլատ-լրղա գապու էթմիշ իտի : Պու քիմսէ քէնտինի կէրի տէօնտէրմէք իշին պիթին գուվէթի իլէ չալըշըյօր : Եկէր պիր գաշ կին զարֆընտա պունա մուվաֆֆագ օլմազ իսէ , անը էմինտէն թարտ էթմէք նիյէթինտէ տիր : Պու շէյ պու կէնճէ ագչէճէ փէք փահալըյա օթուրանագ տըր : Օ շէտիտ թէատույէ մարուզ իսէտէ , հէր շէյի Քրիստոսըն խաթրը իշին թէրք էթմէյէ հազրը տըր տէյիւ կէօրինիյօր : Էվլէլէրի քէնտի թարիգինտէ փէք սօֆի իտի : Քէնտինին թագրիրինճէ էն սօֆի ֆէրիսի իտի : Լաքին շիմտի Պողոս կիպի հէր շէյի Քրիստոս իշին զարար ատտ էտիյօր :

«Ցուիս 9. Գ. Օնըն իշի փէք կիւճ իտի , լաքին տուա իլէ քէնտինի Ռապպա թէսլիմ էթտիք : Վէ քէնտի իշին չօդ տուալար արզ օլունտու : Վէ Ռապպ օլ տուա-լարը իսթիճապ էյլէտի : Օ արթըգ հագիգաթըն թա-րաֆընտան տըր :»

Իմտի Գարա Գրիգորըն դարըսը վալիտէսի խանէ-սինէ կիթմիշ , էֆէնտիսի տախի քէնտինի իշտէն թարտ էթմիշ օլտըղը հալտէ , օ կիտէր , վէ էվտէ քէնտինէ ախտ

օլան ճիւզի շէյլէրի ալըպ, փէտէրինտէն գալմըշ պիր էվ պոկոնտըղը հալտա, անլէրի օլ խանէյէ կէօթիւրիւր: Չարշուտան 4 գալմըշ հասըր ալըպ անլէրի օտանըն իշխնէ սէրէր, պիր Ահտ ը Աթիգ վէ պիր Ահտ ը Ճէտիտ քիթապլարը սաթուն ալըպ, օլ իզսիզ խանէտէ օլ քիթապլարը քէնտի պաշընա միւթէլաա էտէր, վէ անլամատըղը գըթալարը իշարէթ էտիպ պիրատէրէրտէն վէ արա սըրա Մր. Շնայտըրտան անլէրին մանասընը սիւալ էտէր իտի:

Պիր գաչ հաֆթա սօնրա, միւթէվէֆֆա չաճի Սարգիս աղա Պազարպաշընըն գարըսը միւսինն Վալիտէ, Գրիգորա պիր թաս սընագ չօրպա կէթիրիպ, «Օղլում», Գրիգոր, շու չօրպայը սընագ սընագ իշ» տէր, վէ չօրպայը պրագըր կիտէր: Գրիգոր պոնը պիր մուհապպէթ ալամէթի ատտ էտիպ, չօրպայը իշթիհա իլէ իշմէյէ պաշլար: Պիր տէ իշխնտէն պիր քեաղըտ փարչասը չըգընճա, Գրիգոր անլար քի, իխթիյար խաթուն քէնտինի Փրօթէսթանլըգտան տէօնտէրմէք իշխն պիր պագըմճըյա նուախէ եազտըրմըշ տըր: Քեաղըտը էզիպ չօրպա իլէ պիրլիքտէ իշէր, վէ էրթէսի կիւն խաթուն թասը ալմագ իշխն կէլտիքտէ, հէր շէյի քէնտիսինէ նազ էտէր, վէ պունըն ֆախտէսիզ օլտուղունը սէօյլէր: Խաթուն պու չարէնին տէ իշէ եարամատըղընը կէօրէրէք մէյուսանէ քէնտի խանէսինէ տէօնէր:

Գարա Գրիգոր պիր միւտտէթ պու խանէտէ քէնտի պաշընա թէմէքքին էյլէր: Պիր արա՝ զէվճէսինին ավտէթ էտէճէյինի իւմիտ էտէրէք զախիրէճէ հազըրլըգ

կէօրիւր իսէ տէ, ոլ իամիստի պօշա չըգար։ Պազէն պիրատէրլէրին խանէսինտէ թաամ էտէր իտի, սօնրատա պիրատէրլէրտէն պիրիսի քէնտի ֆամիլեասը իլէ կէլիպ քէնտինին խանէսինտէ իգամէթ էյլէտի, վէ թաամը անլէր իլէ պէրապէր էտէր իտի։ Պու արատա Մր. Շընայտըրըն սատէ վէ Խնճիլի օլան վազլարը Գարա Գրիգորըն կիւնտէն կիւնէ խրիսթիյան հայաթընտա նէմա պուզմասընա եարտըմ էտէր իտի։

Մր. Շնայտըրըն 1848 ին սօն այլարընտա Պրուսայա կիթմէք իչին Այնթապը թէրք էտէնէյի մինասէպէթլէ, թախմինէն նոյեմբերտէ, միւմակլէյէ պու քիչիւք քիլիսէ իլէ պիր Աշա ի Ռապպանի ինրա էթմէք իսթէյիպ, անտէ քիլիսէյէ իքիննի տէֆա օլարագ եէնի ազալար գապու էտէր։ Գարա Գրիգոր պու եէնի գապու օլունան ազալարտան պիրիսի իտի։ Պու գոլէրանըն միւսթէվլի օլտուղը միւտտէթտէ Մր. Շնայտըրըն վէրտիյի վազլար փէք միւֆիտ վէ սէմէրէտար օլմուշլար տըր. շու գատար քի, ճէմաաթ իսթինար էքտիքլէրի խանէյէ սըզմատըղը իչին մահալը կէնիշլէնտիրմէյէ մէճպուրիյէթ հասըլ օլմուշ իտի։

1849 տա Տօդ. Սմիթհ ֆամիլեասը իլէ Այնթապա ավտէթ էթտիքտէ, ճէմաաթը պիր սէնէ էվլէլ թէրք էթտիյինտէն փէք ֆարգլը կէօրմիւշ տիր։ Պիրագ սօնրա Մր. Շնայտըր տախի ֆամիլեասը իլէ Պրուսատան տէօնտիւքտէ, պու իքի ֆէտաքեար միսիօնէրլէրին վէ զէվճէլ էրինին ղայրէթի սայէսինտէ Խնճիլի իշ փէք զիյատէ թէրագգի էթմէյէ պաշլար։

Պազարպաշը Յակոր աղա պօյախանէյի Գարա Գրիգորսը իտարէ էտէմէյէճէյինի կէօրէրէք, անը թէքրարէն օ իշէ տավէթ էտէր, լաքին զէվճէսի Լուսիա կէրի խանէյէ կէլմէյէ րազի օլմազ: Հալ պու քի մէրգումէնին քէնտի զէվճինի թէրք էթմէսի, պիր ճիճէթլէ Խնձիլի իշէ մանի օլմագտա իտի: Սահրլէրին ֆամիլեալարըտա քէնտի զէվճէրինի Փրօթէսթան ճէմաաթընտան կէրի չէվիրմէք իշին այնի վասըթայա միւրաճաաթ էտիյօրլար իտի: Պինաէն ալէյն կէրէք միսիօնէրլէր վէ կէրէք Խնձիլի ճէմաաթ Գարա Գրիգորըն քէնտի զէվճէսինի, լազըմ կէլիրսէ հիւքիմէթ մարիֆէթիյլէ, կէրի կէթիրմէսինի թավսիյէ վէ թալէպ էյլէտիլէր: Գարա Գրիգոր մահալի հիւքիմէթէ միւրաճաաթ էտէր, վէ գարըսընը թալէպ էթմէք իւզրէ պիր չափուց իլէ ծէպէճեան խանէսինէ կիտէր իսէտէ, անլէր «Եվիմիզէ հիմիմ էտիպ, պիր խայլի զիյանը մուճիպ օլտովար» տէյիւ իֆթիրա էտէրէք քէնտինի հապսա գօյտուրտովար: Նիհայէթ Հալէպէ կիտիպ մէրքէզ ի վիլայէթէ միւրաճաաթ էտէր իսէտէ, օրատան՝ Գարը զէվճինի իսթէյօր իսէ անա թէսլիմ էտիլմէսի, եօգ իսէ, մէրգումէյէ իճպար էտիլմէմէսի իշին էմր կէօնտէրիրլէր: Պունըն իւզէրինէ, զօճասը Փրօթէսթան գալտըգճա անը իսթէմէտիյինի, հուզուր ը մահքէմէտէ գաթիյէն թագրիր էթմէսի իւզէրինէ մէսէլէյի թէրքէ մէճպուր օլուրլար: Գարա Գրիգոր Հալէպտէ պու խապէրի ալտըգտա, Այնթապա տէօնմէյէ գարար վէրիպ, Հալէպ Փրօթէսթանլարընտան մարուֆ Խավաճա ծապրա իլէ պիր շէրա-

քէթ թէշքիլ էտէրէք, պիր մըգտար մանիֆաթուրա իլէ Այնթապա կէլիր: Այնթապտա վագթընըն պիր գըսմընը պօյախանէտէ իշլէյերէք, պագի վագթընը տա էլլուէ թիճարէթ իլէ մէշղով օլարագ կէշիրիր իտի:

Գարա Գրիգոր 11 այ գատար քէնտի զէվճէսին-տէն այրը եաշատըգտան սօնրա պիր կին (1849 Յուլիստէ) պիրագ խասթա օլուաց եաթաղա եաթար: Գօնշու դատընլարտան պազըսը կէլիալ քէնտինէ խըտմէթ էտէրլէր իսէ տէ, արալարընտան պիրիսի կիտիաց անըն խասթալըղընը զէվճէսինէ խապէր վէրիր, մէրգումէ տախի տէրհալ կէլիալ անա խըտմէթ էտէր: Պիրագ սօնրա վալիտէսի կէլիալ Լուսիայը, (Գարա Գրիգորըն զէվճէսինի, ) կէրի էվէ կէօթիւրմէք իսթէր իսէ տէ, օրագի օլմայրապ օրատա գալըր: Պու շէյ մէրգումէսին Լուսաւորչական թէալլիւգաթընա օլ գատար աղըր կէլիր քի, տայըսը Մէի. Թորոս քէնտի խանէսինտէ զիյաֆէթ սօֆրասընըն պաշընտա րագը իշէր իքէն, պունը իշիտիննէ, գավուղընը գալտըրըպ պիր թարափա աթար, վէ պիր տահա անը պաշընա գօյմագ:

Լաքին Լուսիա հալա Փրօթէսթանլըգտան նէֆրէթ էտէր, վէ զէվճինին Փրօթէսթան օլտըղը իշին էսէֆ էտէր իտի: Օ' ագշամլարը տուա մէճիսինէ կիթմէք իւզրէ եօլա չըգտըղընտա, զէվճէսի էվին տըշ գափուսընը գափար, աղլայարագ քէնտի սաշլարընը եօլար, վէ եէրէ սէրիլէրէք, Փրօթէսթանլարա կիթմէմէսի իշին ռէճալար էտէր իտի, վէ հչէ պիր Փրօթէսթանըն էվին գափուսընտան իշէրի կիրմէսինէ միւսաատէ էթմէզ իտի:

Սէնէլէր սօնրա (1855 Փետրուարտա) օղու Յովհաննէս տօղտուղընտա, Գարա Գրիգոր չօճուղը կէօթիւրիւպ Փրօթէսթան քիլիսէսինտէ վաֆթիզ էթտիրիր: Լաքին չօճուգ էվէ կէթիրիլտիքտէ՝ օ Դ—Ա-սըզ տըր տէյիւ չօճուղը էօփմէքտէն իմթինա էյլէր. Վէ երմէնի քիլիսէսինէ կէօնտէրիպ թէքրարէն վաֆթիզ էթտիրմէզտէն գալպի րահաթ օլմազ:

Լուսիա՝ խանէսինէ Փրօթէսթանլարը գապով էթմէք իսթէմէզ իտի իսէ տէ, զէվճինին ահպապընտան օլան Փօլաթեան Պըն. Աւետիսին արա սըրա կէլմէսինէ միւսաատէ էտէր իտի: Պու զաթ էնճամ Լուսիայը օգումագ էօյրէնմէյէ իլզամ էտէր: Լուսիա օգումաղա պաշլար: Քերականտան սօնրա հնճիլ ի Շէրիֆի էլինէ ալըր օգուր. շոլ էսքի հիքեայէյի — շոլ սատէ վէ գալպլէրի մէֆթուն գըլան հիքեայէյի — Յիսուս Քրիստոսըն էօմրինիւ օգուր, անլար, Անը սէվէր. օլ աճիպ հայաթտան ճէլպ օլունըր, Սատող կիպի կէօզլէրի աչըլըր, վէ թէատտի էթտիյի, լաքին գալպտէն սէվտիյի Յիսուսը հագիգի ճէլալինտէ կէօրիւպ Անը ճանընըն Խէլասքեարը տէյիւ գապով էտէր: Պու վագըա 1857տէ վուգու պոկուր, վէ օլ վագթտան իթիպարէն, կէրէք զէվճինէ վէ կէրէք Փրօթէսթան պիրատէրլէրինէ տօղրու հիսսայաթը քիլլիյէն թէպտիլ օլուր: Փրօթէսթանլըզ ալէյինտէ պու գատար շէտիտ նէֆրէթ հիսսէտէն, շիմտի անլէրին րէֆագաթընտան թէլէզզիւզ էտէր, վէ սաիրլէրի տէ պու եէնի մէսլէյէ տավէթ էթմէյէ պաշլար: Լուսիա պու եէնի մէսլէքինտէ տէ, էս-

քիսինտէ օլտուղը կիպի ճիտտի վէ հերարէթլի, եինէ տէ հալիմ վէ լաթիֆ պիր սուրէթտէ իշլէր իտի: Ալթուն ավատանլըզարընը ֆիւրուսթ էտիպ, անլէրին պէտէլի իլէ ֆուգարա խանէլէրինէ հէտիյէլէր կէօթիւրիւրիւր իտի, վէ ֆագիր գատընլարըն օգումասը իշին Քերական վէ Խնճիլլէր սաթուն ալըպ, անլէրէ թէվզի էտէր վէ անլէր իշին մուալլիմլէր թութար իտի: Պիր մինասէպէթլէ պիր Կիրակի իպատէթ խըտմէթինէ կիտէր իրէն սէքիզ խանէլէր զիյարէթ էտիպ, անլէրտէն տոսթլարը օլան գատընլարը իպատէթխանէյէ կէլմէյէ գանտըրմըշ իտի: Եագընլարտա փէտէրիմին էսքի մէքթուպլարը արասընտա պիր մէքթուպ պուլտում: Մարաշտաքի Խնճիլի Քիլիսէնին քիլիսէ մէճիսի՝ քէնտինին Մարաշտաքի ֆուգարայա կէօնտէրմիշ օլտուղը պիր գաթըր եիւքիւ պուլզուր վէ ոն իշին քէնտինէ մէմնունիյէթ արգ էթմիշլէր իտի:

Նիհայէթ պու սէվտիյի Խնճիլի Քիլիսէ իլէ պիրլէշիպ անա ազա օլմագ իսթէյէրէք, քիլիսէյէ միւրաճա-աթ էտէր: Քիլիսէ փէք մէսէրրէթլէ քէնտինի գապու էտիպ իսմինի մինապէրտէն իլան էտէր իսէ տէ, քիլիսէյէ գապու օլունաճաղը Կիրակիտէ րահաթսըզ օլուր, եէտինճի էվլատընը տօղուրըր, վէ պու սէպէպտէն քիլիսէյէ կիտէմէզ: Օլ կէճէ հալը ֆէնալաշարագ էօլիսմթէլիքէրի միւշաճէտէ օլունըր: Քէնտի իսէ էօլիսմին եագլաշտըղընը հիսս էտինճէ իլահիլէր թէրէննիսմ էթմէյէ վէ եաթաղը պաշընտա պուլունան միւմինէ խաթունլարա իլահիլէր թէրէննիսմ էթտիրմէյէ պաշլար:

Պու իլահիլէրտէն պիրիսի շու իտի,

«Ի՞մէ կէլտիմ՝ պիֆազիլէմ՝  
Եէք իւմիտիմ՝ օլ քէֆարէթ՝,  
Պանա տա վէրտիյին տալէթ՝,  
Եա՛ միւղարէք Գուղու. կէլտիմ»

Նիհայէթ Քրիստոսա օլան իմանընը թագրիր էտէ-  
րէք Մապպտա ույգույա վարըր, վէ 1859 Յուկիս 11  
Փազար էրթէսի կիւնէշ տողմազտան էվվէլ Սէմավի  
Քիլիսէյէ տախիլ օլուր : Փէտէրիմիզ օլ կիւնին սա-  
պահընտա պիզ իւչ չօճուգարընը ալըպ վալիտէմիզին  
եաթաղը պաշընա կէօթիւրտիւ, վէ անըն վէֆաթ էթ-  
միշ օլտուղընը վէ պիրազտան անը մէզարա կէօթիւ-  
րէճէ քլէրինի պիզէ սէօյլէտի : Պէս օլ վագթ 4 եաշըն-  
տա օլտուղըմ հասէպիյլէ օլ գալապալըգտան, էտիլէն  
ֆէրեատլարտան չօգ պիր շէյ անլամատըմ, լաքին օլ  
վագթտան պէրու հէր քէստէն անըն սիրէթ վէ թա-  
պիաթընա տահիր իշիթտիյիմ սէնալէր, անըն հնծիլ  
նուրունա կէլմէզտէն էվվէլ քիլիսէսի իշին չէ քտիյի  
ղայրէթ, վէ հնծիլի հագիգաթլարա կէօզլէրի աշըլթըգ-  
տան սօնրա Քրիստոս վէ հնծիլ իշին կէօսթէրտիյի  
կէրմի վէ մուհապպէթ, վէ օլ իջի սէնէյի տօլտուր-  
մուշ օլան խրիսթիյան ֆաալիյէթի, ֆիլ վագը անըն  
զիքրինի պէնիմ իշին վէ ճիւմլէ քէնտինի թանըյան-  
լար իշին մուգատտէս վէ ճէլիլ գըլմըշ տըր : Հէման օլ  
կին պէօյիւք պիր իզտիհամ հազըր պուղութըղը հալ-  
տէ ճէնազէ քիլիսէյէ կէօթիւրիպիւր, վէ Մր. Շնայտըր

Եսայ, 40, 6-8 այէթլէրի իւղէրինէ փէք միւսսիր պիր վազ մէրտիբտէն սօնրա, եէնի տողմուշ չօճուղը Սոդոմոնն իսմի իլէ օրատա վաֆթիզ էտէր, լաքին փէտէրի սօնրա անը Բենիամին թէսմիյէ էտէր :

Պու միւսասկէթլէ Մր. Շնայտըրըն եազմըշ օլտրդր պիր մէքթուպտան աթիտէքի ֆրգրայը իսթիիսրան էտէրիզ. «Քիլիսէմիզ վէ ճէմաաթըմըզ չօպանըն զէվճէսինին մէֆաթը իլէ պէօյիւք պիր զայաթա տիւշար օլմուշ տըր : Օ' վէֆաթընտան էվվէք քի կիւնտէ քիլիսէյէ գապուլ օլոնանագ իտի, լաքին խասթալըղը սէպէպինտէն հազըր պուլունմատը : երթէսի կին, Օգոս.»<sup>(\*)</sup> 11 տէ ճէսազէ քիլիսէյէ կէթիրիլտի, վէ պիր կին էվվէլ քիլիսէյէ կիրմէք իշին ահտ էթմէք իւգրէ տուրանաղը մահալա թապութը գօնուլտը : Ճէսազէ վազընը պէն վէրտիմ...: երթէսի Կիրակի չօպան պու վագրայա տակոր պիր վազ էթտի, վէ մէրգումէնին էօմրինտէ վուգու պուզան թէպէտտիլի փէք միւսասիպ պիր սուրէթտէ թարիֆ էյլէտի : Մէսէլէ փէք նազիք իտի իսէտէ, անը փէք աճահապ պիր նէզաքէթլէ իճրա էյլէտի : Վէ ճէմաաթ իւղէրինէ թէսիրի փէք ազիմ օլտու : Պու խաթունըն էօմրինտէ վուգու պուզան պու թէպէտտիլին պու սատէ թարիֆինին՝ ճէմաաթըմըզ իւղէրինտէ հասըլ էթտիյի տէրին հէյլճանըն միսլինի

(\*) Պու Զարիխ եանըլըշ տըր. Օգոստոս տէյիլ Յուլիս 11 օլմաղը տըր Զիւնիքի 1859ըն Օգոս. 11ի Զարշանոցինէ տիւշէր, նազ շուրի Լուսիանըն վէֆաթընըն Փագար երթէսի սասպաննաս վուգու պուլտըզընը Մր. Շնայտըրըն մէքթուպու տա իմա էտիյոր:

էվվէլձէ կէօրմէմիշ իտիմ։ Թէսիրլէնմէմիշ հիշ պիր գալպ  
եօգ իտի։ Գավմըն քէնտի չօպանընա գարշը թաշըտըղը  
ոլ տէրին մուհապպէթէ եէնի վէ խօշ պիր պուրհան  
իտի։ Զիրա անլէրէ թէսիր էտէն շէյ՝ նազլիյէթին աճա-  
խպ օլմասը տէյիլ, անճագ անըն քէնտիլէրին պու գա-  
տար սէվտիյի պիր զաթա ալագատար օլմասը իտի։  
Պու նազիք քէրթէտէ վէ սաիր նիշէ մուհիմմ վէ քէն-  
տինձէ եէնի մինասէպէթլէրտէ պու Զօպանըն լաթիֆ  
աթվարը, անըն պու չօպանլըգ մէմուրիյէթինէ ույղուն-  
լուղընա տաիր հիսսիյաթը թագտիրանէմի փէք թէրֆի  
էյլէմիշ տիր։ Հէման անըն պու զիգըյմէթ հայաթընը  
ծէնապը Հագգ հըֆգ էտիպ, քէնտինի ուզուն միւտտէթ  
փիլիսէ վէ ճէմաաթընա պաղըշլասըն։ »

Պու Ալլահ ատէմինին շու սամիմի տուասընա Ալ-  
լահ նէ աճախպ պիր սուրէթտէ ճէվապ վէրմիշ տիր։



## Գ.

## ԻՆՃԻԼ ՎԱՐՁԸ

«Զիրաս որէշարքնի ԱԷպշիր ԷՌափիլմ հազարէ՝ պահան  
ակաբէայ ի իջնիխառ տէյիլ տիր, շինըթի մէ նպառիյէՌ  
ողթընտառըմ, որէլի, էկէր որէշարքնի ԱԷպշիր ԷՌ-  
մէդաէմ, վճայ պահան» 1 Կոդ. 2, 16:

Փրօթէսթանլրդըն էհալիմիզ արասընտա իլք զու-  
հուր էթտիյի վագթլարտա, Խնճիլի ճէմաաթըն պիր սը-  
ֆէթի մախսուսէսի՝ իշիթտիքլէրի վէ էօրէնտիքլէրի հա-  
գիգաթլարը սահրլէրէ վազ էթմէք իտի: Պոնը պազէն  
փէք նէզաքէթլի թարիգտէ ինրա էթմէզլէր իտի: Եր-  
մէնի քիլիսէսինին ային ու ատէթլէրինի փէք շէտիտ  
լիսան իլէ մուախէզէ էտէրլէր վէ անլէրի մուախէզէ  
էտէր իքէն Լուսատրչական պիրատէրլէրինին հիսսիյա-  
թընը հիսապա ալմազլար իտի: Եինէտէ Խնճիլի ճիտ-  
տէն վազ էթտիքլէրինտէ շիպէէ եօգ իտի: Խնճիլի թա-  
լիմտէ պէօյիւք պիր մէզհէպի հագիգաթ կէօրմիւշ օլ-  
տուգլարը հալտէ անը էլլէրինտէն կէլտիյի տէրէճէտէ  
շէվդ ու իհմիմամ իլէ վազ էտէրլէր իտի:

Օլ վագթլարտա Այնթապըն էթրաֆընտա պուլու-  
նան քէօյ վէ գասապալարա Խնճիլի վազ էթմէք իշին  
մաշըլը վահիզէր կէօնտէրմէզլէր իտի, անճագ պէրա ի  
թիճարէթ եա սանաթ պիր շէրէ եա քէօյէ կիտէն քիմ-  
սէ՝ կիթտիյի եէրտէ քէստի ումուրընը թէսվիյէ էտէր  
վէ այնի վագթտա Խնճիլի վազ էտէր իտի:

Գարա Գրիգոր տախի Խնձիլի թալիմէ աշխնա օլ-  
տուղը կիւնտէն իթիպարէն, Խնձիլի քէնտի պիլտիյինէ  
կէօրէ վազ էթմէյէ պաշլամըշ իտի: Այնթապտա պու-  
լունտըղը վագթ՝ ալագատար օլտուղը քիմսէլէրէ Խնձիլի  
հագիգաթլարը սէօյլէր իտի: Վէ պէրա ի մասլահաթ  
պաշգա մահալլարա կիթտիյինտէ, եինէ Խնձիլի վազ  
էթմէքտէն ֆարիղ օլմազ իտի: Զէվճէսի հագգընտա  
հիւքիմէթէ միւրաճաաթ էթմէք իչին Հալէպէ կիթ-  
տիյինտէ, օրատա պուղունտըղը միւտտէթճէ, Խէյրէպէք  
խանընտա իսթիճար էթտիյի օտատա իգամէթ էտէրէք,  
կէօրիշտիկիւ քիմսէլէրէ Խնձիլի վազ էտէր իտի:

Հալէպտէն ավտէթինտէն պիր ազ սօնրա, էֆէն-  
տիսի Յակոր աղա Պազարպաշըեան, Տիվրիկիտէ օլան  
ալաճագլարընը թահսիլ էթմէսի իչին օրայա կիթմէ-  
սինի Գարա Գրիգորա թէքլիֆ էթտիքտէ, օ՝ պու թէք-  
լիֆի գապով էտէր վէ կիթտիյի մահալլարտա Խնձիլի  
վազ էթմէյէ նիյէթ էտէր: Տիվրիկիյէ վասըլ օլտուղըն-  
տա օրատաքի քիչիւճէք Խնձիլի ճէմաաթ իլէ պէրապէր  
տուա մէճլիսլէրի ագտ էտէր, վէ Խնձիլի վազ էտէր  
իտի: Էրմէսի թաճիրլար պու եէնի կէլմիշ Փրօթէսթա-  
նըն շէհրտէ ուզուն վագթ գալմասընը իսթէմէյէրէք,  
պօրճլարընը թէտիյէ էտիպ, քէնտինի թէզիյէ եօլճու  
էտէրլէր: Եօլ իսգէրի Մալաթիատա տախի պիր գաչ  
կիւն Խնձիլի վազ էթտիքտէն սօնրա Այնթապա ավ-  
տէթ էտէր:

Պիր գաչ այ սօնրա Քէսապա կիթմէք իչին քէն-  
տինէ պիր եօլ աչըլըր: Հալէպտէն Մր. Ֆօրտ վէ Մր.

Պէսթի նամ միսիօնէրլէր Քէսապա կէօնտէրմէք իւզրէ Այսթապ միսիօնէրլէրինտէն պիր քիմսէ իսթէրլէր : Մը Շնայտըր պունը Գարա Գրիգորա թէքլիֆ էթտիյինտէ , ո տա պու թէքլիֆի մուհապպէթլէ գապով էտիպ Հալէպէ կիտէրէր , օրատան Մը . Պէսթի իլէ պէրապէր Անթաքիայա կիտէր : Անթաքիատա պուզոնան Քէսապլըլար՝ պունլարըն Քէսապա կիտէնէ յինի անլատըլարընտա , Քէսապա խապէր կէօնտէրիրլէր : Քէսապըն միւթէպէրլէրի տախի պու Փրօթէսթան վահզլէրի տավէթ էթմիշ օլան Մհի . Հաննէ նամ զաթը չաղըրըպ , անա՝ պու միսաֆիրլէրի քէօյտէն եարըմ սաաթ էօթէտէ վագը օլան պաղ էվինէ գապով էթմէսինի վէ օրատա պիր գաչ կին միսաֆիր էթտիքտէն սօնրա կէրի Հալէպէ եօնու էթմէսինի թէսպիհ էտէրլէր : Մհի . Հաննէ պու միսաֆիրլէրի քէստի պաղ էվինէ գապով էտէր իսէտէ , պիր գաչ կին սօնրա պիր միւնասիպէթլէ հէմ էվ սահիպի հէմտէ միսաֆիրլէրի քէօյէ կիրէրլէր : Լաքին օլ կէճէտէ քէօյլիւլէր պու միսաֆիրլէրին պուզոնտըլը խանէյէ հիւճիմ էտիպ , էվ սահիպինի տարպ էտէրլէր , միսաֆիրլէրին տէ տէրհալ քէօյտէն չըգմասընը թալէպ , վէ չըգմատըլարը թագտիրտէ էվի իհրագ էտէճէքլէրինի թէշտիտ էտէրլէր : Մը . Պէսթի էրթէսի կին մէսէլէյի հիւքիւմէթէ իիսպար էթմէք իշին քէօյտէն չըգար , Գարա Գրիգոր տախի պիր գաչ կին օրատա գալտըգտան սօնրա , նիհայէթ քէստիսիտէ օրայը թէրք էթմէյէ մէճ-պուր օլուր : Օրատան Այնթապա ավտէթ էտիպ եինէ քէստի սէսաթ վէ թիճարէթի իլէ մէշղով օլմաղա պաշլար :

Պու արատա Խնճիլի իշէ թագվիյէթ վէրմէք իւզրէ Ամէրիգատան պազը պաշգա միսիօնէրլէր տախի կէլ-միշլէր իտի: Տօգ. Սմիթհին 1852 Սեպտեմբերտէ վուգու պուղան վէֆաթը՝ միւմահիէյհին գըսա, լաքին աճահիպ պիր սուրէթտէ միւմահիր վէ միւպարէք օլան խըտմէթինէ խիթամ վէրմիշ իտի: Միւմահիէյհին վէֆաթընտա Տօգ. Շնայտըր Այնթապտա պուղոնմատըղը վէ Մր. Գրէյնին ֆամիլեասը թէհիքէլի պիր սուրէթտէ խասթա եաթմագտա օլտըղը սէպէպտէն, ճէնազէ խըտմէթլէրինի Գարա Գրիգոր իճրա էյլէտի: Պիրազ սօնրա Մր. Նըթինկ վէ Տօգ. Փրաթ տախի միսիօնէրլէր մագամընտա Այնթապա կէլտիլէր:

Պու միսիօնէրլէր Խնճիլի իշին թէրագգը էթմէքտէ օլտուղընը կէօրէրէք, վազզար թէտարիք էթմէքլիյին լիւզումընը հիսս էտիպ, 1854 տէ մէյտանտա պուղոնան Խնճիլի կէնճէրտէն պիր իլմի իլահի սընըֆը թէշքիլ էթտիլէր: Պու սընըֆըն ազալարը աթիտէքիլէր իտի. Աւետիս Փօլաթեան, Ներսէս Մանուշակեան, Սարգիս Գարա Մանուկեան, Ասատուր Թուղնուեան (Վեր. Հայկ Ատատուրեանըն փէտէրի) Նազար Մագանեան, Թովմաս Թովմասեան, (Վեր. Ա. Ասատուրեանին գաին փէտէրի) Կարապետ Փափազեան, (Վեր. Մ. Կ. Փափազեանըն փէտէրի) Ասատուր Տէր Մեսրոպեան վէ Գարա Գրիգոր: Պու սընըֆա Մր. Շնայտըր՝ Քիթապը մուգատտէսին թէֆսիրինի, Մր. Գրէյն՝ իլմի իլահիյաթ, Տօգ. Փրաթ Խսկիլիզնէ վէ Մր. Նըթինկ քէզալիք Թէֆսիր տէրսլէրի վէրիրլէր իտի: Լաքին պու թալէպէ թաշրալարտա վազ

էթմէք իշխն Ֆուրսաթ աշըլտըգնա տէրսլէրինի թէրք էտիպ կիթմէյէ հազըր պովունմալը իտիլէր։ Զօդ կէչմէզտին պէօյլէ պիր տավէթ Քէսապ իշխն զուհուր էտէր, վէ միսիօնէրլէր Գարա Գրիգորը օրայա կէօնտէրմէյէ գարար վէրիրլէր։ Մը. Պէնթի իլէ Քէսապը իլք զիյարէթլէրի էսնասընտա վէրտիթլէրի նասիհաթլար վէ թէվզի էթտիթլէրի Խնճիլլէր սէմէրէտար օլմուշ օլուա, շիմտի Քէսապլըլար պիր վահիզ իլէ պիր մուալիմ իսթէյօրլար իտի։ Գարա Գրիգոր թէքլիֆի գապով էտիպ թէնէքէնի Ցակոր Պօսնուեանը տա մուալիմ օլմադ իւզոէ պէրապէրիննէ ալրա Քէսապա կիտէր։ Իւ այ գատար վազ էթտիթտէն սօնրա զուհուր էտէն մուխալիֆէթ սէպէպինտէն օրայը թէրք էտիպ Այնթապա ավտէթ էթմէյէ մէճպուր օլուրլար։ Թէքրար Քէսապա պիր վահիզ կէօնտէրմէքլիփ լազըմ կէլիապ, պու տէֆա տախի Պըն։ Թովմաս Թովմասեանըն կիթմէսի վէ Գարա Գրիգորըն միւմախիէյհ իլէ պէրապէր կիտիպ, անը օրայա գօյարագ ավտէթ էթմէսի, թէնսիպ էտիլիր։

Գարա Գրիգոր՝ Ցակոր աղա Պազարպաշեանըն Անթաքիատա օլան ալաճադլարընը թահսիլ էթմէք իշինի տէ տէրիւհտէ էտիպ անըն սէնէտլէրինի տէ եանընա ալըր։ Անթաքիատա գալտըգլարը պիր գաչ կին զարֆընտա Խնճիլի վազ էտէր իբէն, էհալիտէն պազը քիմսէլէր քէնտիլէրին ալէյհինտէ հիւքիւմէթէ թէշէքքի էտէրլէր իսէտէ, Գարա Գրիգոր կիտիպ նէզտինտէ պուզունան սէնէտլէրի իպրազ իլէ, Անթաքիատա մէզքիւր սէնէտլէրին պէտէլինի թահսիլէ մէճպուր իտիյինի պէյան, վէ

վազ էթտիյի քէլամլարըն մուգիրը օլմայըպ հնձիլ ի Շէ-  
րիֆտէն օլտուղընը իզահ էտէրէք թէպրիյէ ի զիմմէթ էտէր:

Քէսապտան տէօնիւպ պիր միւտտէթ տէրսլէրինէ  
տէվամ էթտիքտէն սօնրա պիր վահզլիք սէֆէրի տէ  
Տիյարպէքիրէ էտէր: Օրատա տախի պիր գաչ այ վազ  
էթտիքտէն սօնրա եինէ մէքթէպինէ ավտէթ էտէր:

Նիհայէթ 1856 տա միսիօնէրլէր պու սընըֆըն շա-  
կիրտլէրինի՝ մէվճուտ օլան հնձիլի ճէմաաթլարա տէ-  
վամլը վահզլէր մագամընտա թային էթմէքլիյի թաս-  
միմ էտէրէք, անլէրին իսմէրինի քիլիսէլէրէ նամզէտլէր  
մագամընտա թագտիմ էտէրլէր: Այնթապ քիլիսէսի՝  
Գարա Գրիգորը, Պիրէճիք քիլիսէսի՝ Պրն. Կարապետ  
Փափազեանը, Ատանա քիլիսէսի՝ Պրն. Ատատուր Թուգ-  
ճուեանը, Հալէպ քիլիսէսի՝ Պրն. Նազար Մագանեանը,  
Քէսապ քիլիսէսի՝ Պրն. Աւետիս Փօլաթեանը, Քիլիս քի-  
լիսէսի՝ Պրն. Ներսօ Մանուշակեանը տավէթ էտէրլէր:  
Գարա Գրիգոր տէրհալ քէստի իշինէ պաշլար, վէ 1856  
Մարտ 2 յէ թէսատիւմ էտէն Կիրակիտէ ճեռնադրու-  
թին իշի տախի ինրա օլունըր: Պու՝ Կիլիկիա տահրէ-  
սինտէ տէ ինրա օլունան իլք հնձիլի չօպան թախսիսի  
իտի: Պիր սէնէ էվվէլ ինշա վէ իթմամ էտիլմիշ օլան  
Պէօյիւք Գայաճըգ քիլիսէսինտէ՝ 1500 գատար ճէմաաթ  
հազըր պուկոնտըղը հալտա խըտմէթէ պէտ էտիլիր:  
Մր. Շնայտըր միւսսիր պիր վազ վէրտիքտէն սօնրա,  
էլ գոյմագ րէսմի ինրա էտիլիր: Գարա Գրիգոր՝ պու  
սէվտիյի վէ ուղընա չօգ շէյլէր ֆէտա էյլէտիյի հն-  
ձիլի վազ էթմէք իշին րէսմէն թախսիս օլունտըղը սը-

բատա՝ քէնտինին կէօզլէրինտէն մէսէրրէթ կէօզ եաշլարը ազմագտա վէ պիւթին ճէմաաթ պու ենսի վէ միւկսսիր խրտմէթտէն միւթէկսսիր օլմագտա իտի:

Պիր իքի կին սօնրա երէց Գարա Գրիգոր քիլիսէնին Հոգաբարձու մէնլիսինի եանընա տավէթ էտիպ, անլէրէ շու տէրէօհտէ էյլէտիյի րուհանի իշին ազամէթինի վէ քէնտինին զահիֆ վէ անհզ օլտուղընը պէյան իլէ սէմավի մուավէնէթէ վէ քէնտիլէրին իշթիրաքընա միւհմաճ օլտուղընը զիքր, վէ խուսուսի տուալար արզ էտէրէք, չօպանլրգ խրտմէթինէ միւպաշէրէթ էտէր:

Պու վագթտա քիլիսէնին 108 էրքէք վէ 49 գարը ազասը պուլոնուպ, ճէմաաթըն վէրկի վէրէն նուֆուաը 249, վէ պիւթին ճէմաաթըն ատատը 849, վէ վազա կէլինէրին վասաթ սայըսը 640 իտի: Օղանլար իշին 2 մէքթէպ պուլոնուպ անլէրտէ 127 թալէպէ, վէ գըզլար իշին պիր մէքթէպ պուլոնըպ անտէ 111 թալիպաթ մէվճուտ իտի: Ճէմաաթտա օգումագ պիլէն գատընլարըն ատատը 273 օլուպ նիչէ դատընլար օգումաղա թալիմ էտիլմէքտէ իտի:

Ճէմաաթըն վէրտիյի րուհանի իանէ սէնէվի 60 լիրայա պալիո օլույօր իտի: Մէքթէպ վէ սահրէ իշին վէրտիբէրի տէ տախիլ օլտուղը հալտէ օլ սէնէտէ ճիմլէ րուհանի վէրկիլէրի 10,665 դրշ. իտի: Չօպանա մահիյէ 300 դրշ. մաաշ վէրմէյէ թէահհիտ էյլէտիլէր: Պու ճէմաաթտան օլ վագթտա էթրաֆ շէհր վէ քէօյլէրէ, 20 գատար քիմսէլէր Խնճիլի վազ էթմէք իշին վէ 10 գատար քիմսէլէր մուալլիմլէր մագամընտա կիթմիշլէր իտի:

## Դ.

«ԳԱՐԱ ՊԱՏՈՒԵԼԻ» ԵԱԽՕՏ ՊԱՏ. ԳԱՐԱ ԳՐԻԳՈՐ

«ՃԱՆՇԱԾ ՄՈԱԽԻ ՔՀՆՏԻՄԷ ԳԸՋՄԷԹԼԻ ԹՈւԹՄԱԱՄ,  
ԹԱ ՔԻ ԱԵՔԵՐԻՄԻ ՎԵ ԱԱՎԱԲԸՆ ԻՆԱՅԵԹԻՆԻՆ ԱՔՇԱ-  
ՐԵԹԻՆԷ ՉԵՆԱՏՈՒԹ ԷԹՄԷՔ ԻՉԻՆ ՐԱՊԱ ՑԻԿՈՎԱՏՈԱՆ  
ԱԼՄԸՂԸՄ ԽԸՌՄԷԹԻ ՄԵԱՐՐԵԹԼԿ ԻԹՄԱԱ ԷՏԿԵՐԻՄ»  
Ա. 20, 24,

Պատ. Գարա Գրիգոր՝ պու իւզէրինէ չօպան թային  
օլունտըղը քիլիսէտէ, իլք սէնէլէրտէ Տօգ. Շնայտըր  
իլէ պէրապէր իշլէտի: Միւմաիլէյհին Պատ. Գրիգորա  
մուավէնէթի փէք ազիմ օլմուշ տըր: Պու իլք սէնէ-  
լէրտէ պու միւթթէհիտ խըրմէթին քիլիսէ իւզէրինտէ  
հասըլ էթտիյի հիւմն ի նէթիճէ վե կէօրիկէն թէրագ-  
գըյաթ ֆիլվագը շայան ը տըգգաթ տըր: Պատ. Գրի-  
գորըն չօպան թախսիս օլունմասընտան հէման 5—6  
սէնէ սօնրա ճէմաթըն սայըսը 1025է, վե քիլիսէ  
ազալարընըն ատատը 292յէ պալիդ օլտու: 1862նին  
Մայիս այընտա քիլիսէյէ պիր տէֆատա 52 ազա (24  
էրքէք վե 28 գատըն) գապու օլունտու: Քիլիսէնին  
հոգաբարձու մէճլիսի 52 ազայը քիլիսէյէ գապու էթ-  
մէյէ գարար վէրտիքլէրինտէ Միսիօնէրլէր սէնէվի մէճ-  
լիս միւնասէպէթի իլէ Մարաշտա պովընտըգարընտան,  
ավտէթլէրինտէ, պու գատար քիմսէլէրին քիլիսէյէ ա-  
լընաճաղընը անլայընճա, պունտա պիր եանլըշ օլմա-

սրն տէյիւ պու քիմսէլէրի պիր տէֆա տախի քէնտիլէր թէֆթիշ էտէրլէր : Լաքին Նէթինէսինի փէք գանսաաթ-պախշ պովուազ մէսրուր օլուրլար : Մէզքիւր թարիխտէ սէքիզ ատի վէ իւչ ալի մէքթէպ պովունուազ սալթ ատի մէքթէպլէրտէ 534 շակիրտ վար իտի : Կիրակի մէքթէպի չօգտան թէսիս էտիլմիշ իտի իսէտէ, 1858 տէ Մր. վէ Միսիս Գօֆինին հիմմէթիյլէ եէնի ուսուլտա թէքրար թէշքիլ օլունան Կիրակի մէքթէպի աճահիպ պիր սուրէթտէ թէրագգը էթմէքտէ օլմուշ տըր : Պու մէքթէպին էվվէլա 100—150 շակիրտի վար իքէն, պու դաթլարըն եօրուլմագ պիլմէզ ղայրէթ վէ հիմմէթլէրի սայէսինտէ օլ տէրէնէ թէրագգի էթտի քի, 1862 տէ անտէ 60 մուալլիմին իտարէսի թահթընտա պէօյիւր քիւչիւր 1268 շակիրտ Ք. Մուգատտէստէն թալիմ գա-պուլ էտէրլէր իտի : Հաթթա օլ թարիխտէ Այնթապըն Կիրակի մէքթէպի, զանն օլունտըլընա կէօրէ, պիւ-թին տիւնեատա էն պէօյիւր Կիրակի մէքթէպի իտի : Պէօյիւր Գայանըգ քիլիսէ պինասընտա շակիրտլէրի իքի թարաֆա օթուրտարագ, Մր. Գօֆին քէնտիսինին՝ օրթատա էօթէ պէրի եիւրիցէրէք շէվգ ու շէթարէթլէ թէրէննիմաթա տէլալէթ էթմէքլիյի, չօճուգլըգ հաֆը-զէմիզ իւգէրինտէ էօյլէ պիր թէսիր պըրագմըշ տըր քի, հալա օլ մէնզարէնին զիքրի պիլէ թազէ վէ խօշ տըր :

1861 Օգոս. 4 Կիրակիսինտէ Պատ. Գրիգորըն քէն-տի քիլիսէսինէ վէրտիյի պիր վազտան աթիտէքի ֆըգ-րայը իսթիխրան էտէրիզ :

Էսաս ը քէլամ Եզեկ. 33, 7 : «Պէօյլէնէ էյ պէնի

ատէմ, սէնի պէյթ ի հսրայէլէ պէքճի թային էթտիմ, վէ քէլամը պէնիմ աղզըմտան իշխտիպ թարաֆըմտան անլէրի սագընտըր:»

Վահիգ՝ պիր չօպանըն վազիֆէսինի թարիֆ էտիպ, պու վազիֆէյի իճրա էտէպիլմէք իշին անըն տըշարքի մուզայագալարտան միւմքին մէրթէպէ խալի օլմասը, էլ գօյտուղը իշէ միւգթէտիր պիր հալտա օլմասը, եէթէր գատար վազթը օլմասը լազըմ իտիյինտէն պահս էթտիգտէն սօնրա շու սուրէթլէ իտարէի քէլամ էյլէմիշ տիր:

«Պիլիրսինիգ քի, պուրատա Ալլահըն պիր սիրիւսիւ վէ օնուն իւզէրինէ թային օլունմուշ պիր պէքճիսի եա չօպանը վար տըր: Օ չօպանըն պօրճը նէ իսէ, օնա բնարանըմըզտա պէյան օլունմըշ, վէ օ պէյան օլունան ծշարուն-նէ-նըն տա տէրճ էյլէտիյի պօրճլարըն պազըլարընը սիզէրէ եօգարտա թարիֆ էյլէմիշ իմ: Իմտի պաշգա չօպանլար կիպի պու սիրիւնին չօպանը տախի քէնտինին ըուհանի պօրճլարընը՝ վազթընըն էլինտէ գալմասը իլէ էտա էտէպիլիր: Լաքին եազըդ քի, վագթընըն տիզկինի չօգ տէֆա էլինտէն կիտիյօր:

Պու շէհրտէ Ալլահըն ինճիլի վազ օլունալըտան պէրու պիր գաչ սէնէ տիր: Պու կինքի կինտէ ինճիլ քէնտի ըշըղընը եայարագ փէրթէվլէրինի 479 խանէլէրէ աթմըշ տըր, եանի պու շէհրին հայարընտա 479 ֆամիլեանըն արասընա Աւետարան քէնտի նուրընը սաչմըշ տըր, վէ պու գատար ֆամիլեալարտա 2020 գատար ճանլար վար տըր: Իմտի պու սիրիւնին իւ-

գէրինէ նասսպ օլան չօպանըն էլինէ Ալլահ 2000 տէն զիյատէ ճան թէսլիմ էլլէմիշ տիր: Էկէր 72 ճանտան իպարէթ պիր սիրիւյէ խըզմէթ էտէն տէր իսէ քի, «Ծնլարըն արասընտա հէր կին իշ էքսիլմէզ իտի».\* Եա պու սիրինին չօպանը նէ տէմէլի տիր:

Շիմտիյէ գատար պիր գաչ տէֆա խապէր վէրիլմիշ տիր քի, չօպանըն իշլէրի րուհանի տիր, վէ չօգ տըր. օնուն եանընա պաշգա ճինս իշ կիթմէսին, հէմ էօլէն վագթընա գատար օնու քէնտի մէշգինէ պրագըն: Լաքին հալա ոլ թէնպիհ լայրգրյլա կէօգէտիլմէմիշ, օնուն իշին պու ճէմաաթ րուհանի խուսուսլարտա չօգ զարար չէքմիշ տիր: Իշպու քէյֆիյէթլէրի հիսապա ալարագ սիզտէն շու շէյլէր րէճա օլունըր:

1. Պու քիլիսէնին չօպանընըն էլինէ Ալլահ 2000 տէն զիյատէ ճանլար թէսլիմ էթտիյինի ազլընըզտա սազլայըն:

2. Օսա կէօքտէն կէլէճէք եարտըմ իշին տուալարընըզտա էքսիքսիզ զիքր էտին, օլաքի էմին պուզունա:

3. Եիւրէքլէրինիզէ գօյուն քի օնուն իշի սալթ սէօզիւ վազ էլլէմէք վէ քէնտի ճէմաաթընըն րուհանի իշինէ պազրապ ծնլարըն ճանընը պէքլէմէք տիր:

4. Հէմ ունութմայըն քի, պու իշլէրի կէօրմէյէ օնա վագթ լազըմ տըր: Քէրէմ էտիպ օնուն վագթընը էսիրկէյին: Շիմտիլիք պախուսուս պիլէճէյինիզ թէր-

(\*) Վազըն իւր գըամընտա, բիւշիւր պիր քիլիսէնին չօպանը Թարա թընտան մէօլէնիլմիշ ուսն պու մէալտա պիր իփատէ իսթիշնատ էտիլմիշ իտի:

թիպլէր շոնչար տըր. լաքին չօգ մահճուպանէ րէճա էտէրէք թէքլիֆ էտէրիմ:

Ա. Սիզտէն հիշ պիր քիմսէ էօյլէնէ գատար չօպանըն եանընա պիր շէյ իշին կիթմէսին. էկէր պիր վէֆաթ էտէսի եա գաս գաֆիլ քէյփսիզ տիւշէնի եօգ իսէ:

Բ. էօյլէնտէն սօնրա կիթմէյէ նիյէթ էյլէյէն հէր ատէմ էվվէլա տիւշինսին քի, իփատէմ չօպանա տաիր մի տիր, եօգսա քիլիսէսին իշ էրլէրինսին պիրինէ տաիր մի տիր: էկէր պոնչարըն պիրինէ տաիր տէյիլ իսէ, պէս պէլլի տիր քի ճանընըն րուհանի մասլահաթընա, խէլասընա միւթէալլիգ պիր իշ իմիշ, օ ատէմ էօյլէտէն սօնրա կէլսին: Խճշ կէլտի, սէֆա կէլտի: էօյլէլէր չօգ մուհապպէթլէ գապով օլունուրլար, վէ կէօգ եաշլարը իլէ տիյնէնիլիրլէր: Ա՞հ քեաշքի պէօյլէլէր արամըզտա չօղալսա:

Գ. էօյլէտէն սօնրա հէր կէլէն ատէմ՝ հէման անիտէ ֆիքրինի աշսըն, իգթիզա էտէն նասիհաթը եա չարէյի էօյրէնիպ այրըլսըն, եախօտ չօպան էվտէ տէյիլ տէ էվլէրի զիյարէթէ կիթմիշ իսէ, էվէ սէօգ պրագսըն: Սօնրա չօպան օնու չաղըրտըր, եինէ կէօրիւշիւր:

Իշպու շէյլէր կէօգէտիլտիքտէ չօպանըն վագթը էլինտէ օլաճագ վէ պօրճարընը իճրա էտէրէք, հէմ քէնտի իլէրի վարաճագ, հէմ սիրիւյիւ իլէրի կէօթիւրէճէք, վէ էլինէ տիւշէն իշլէրին իճրասընա տահա միւգթէտիր օլուպ Ալլահա տահա չօգ մէյվէ կէթիրէճէք:»

Մէգքիւր վազտան տախի անլաշըլտըրը իւզրէ քիլիսէ աճախիպ պիր սուրէթտէ թէրագգը էտիպ պէօյիւ-

մէքտէ օլտուղը իշխն պիթթապի քիլիսէ իշլէրի պիր չօպանըն իգթիտարը հուտուտընը կէշմէքտէ պուզոնտրլար : Պինահն ալէյն Պատ. Գարա Գրիգոր պիր մուամին չօպանըն տավէթ օլունմասընը Քիլիսէտէն թալէպ էյլէտի : Վէ օլ վագթլարտա Քէսապտան այրըլըպ Մարաշա կիթմիշ վէ օրատաքի Քիլիսէտէ մովաֆֆագիյէթլէ իշլէմէքտէ պուզոնմըշ օլան Պատ. Աւետիս Փօլաթեանըն տավէթ էտիլմէսինի թափսիյէ էյլէտի : 1862տէ Պատ. Աւետիս Փօլաթեան տավէթ էտիլտիքտէ, Պատ. Գարա Գրիգոր քիլիսէսին մէսարիֆճէ եհւքի աղըր օլանաղընըկէօրէրէք, քէնտի հիւն ի րիզասըլլա մաաշընըն 1/5 ինի Քիլիսէյէ հիպա էյլէտի : Իպթիտատէն թասավգուր Քիլիսէյի իքիյէ այրըմագ իտի իսէ տէ, իքինճի ճէմաաթըն թէնէմմիւ էտէճէք մինսափապ պիր եէրի պուլունմատըղընտան, պիր միւտտէթ պու իքի չօպանլար պիրլիքտէ իշլէմէքտէ օլտուլար : Օլ միւտտէթտէ պու իքի րէֆիգլէրին պիրի պիրի իլէ մուհապաէթլէ մուամէլէլէրի, վէ քէմալը սրտգլա իշլէմէլէրի հէր քէսին տըգգաթընը ճէլապ էտիպ թահսինինի պաիս օլմուշ տըր :

Իւչ սէնէ պու րէֆագաթ տէվամ էթտիքտէն սօնրա եէնի քիլիսէ պինասը իշխն մազպաթա էտէ էտիլէրէք, Քիլիսէսին այրըլմասընա մինսասէպէթ հասըլ օլտու : Պու այրըլմագ մէսէլէսինտէ Պատ. Գարա Գրիգոր նէճիպ պիր հիսսայաթտան սէվգ օլունարագ վէ ճէմաաթը քէնտի ինթիխապընտա հիւրը պրագմագ իսթէյէրէք թէքլիֆ էտէր քի, հէր քէս մէվճուտ օլան իքի չօպանլարտան հանկիսինի իսթէտիյինէ տաիր րէյինի

վէրսին, վէ էն չօգ րէյ քիմէ չըգար իսէ, օ՝ մէվճուտ  
օլան քիլիսէ պինասընտա գալըպ օլ պիրիսի եէնի եա-  
փըլաճագ քիլիսէյէ կիթսին։ Միւմաիլէյհ պու թէ քլիֆի  
էթմէյէրէք, տահա զիյատէ գըտէմլի չօպան քէնտիսի  
օլտուտը իշին, քէնտիսինին օրատա գալըպ րէֆիդինին  
եէնի քիլիսէյէ կիթմէսինի թալէպ էտէպիլիր իտի։ Լա-  
քին էօյլէ եափմատը։ Պատ. Աւետիս Փօլաթեան «Խայր,  
պիրատէր, սէն պուրատա գալ, պէն այրը պիր քիլիսէ  
թէշքիլ էտէպիլիրիմ» տէյէպիլիր իտի։ Լաքին պէօյլէ  
տէմէյիպ, պէրաքս Պատ. Գարա Գրիգոր մէզքիւր թէ ք-  
լիֆի թագտիմ էտինճէ միւմաիլէյհ «Փէք էյի, » տէ-  
յիպ, քէնտիսի ճէմաաթըն զէնկին ազալարընը գանտը-  
րարագ քէնտի թարաֆընա ճէլպ էթմէյէ միւպաշէրէթ  
էյլէտի։

1865ին Հոկտեմբերինտէ պիր Կիրակի կիմսիւ սա-  
պահ խըտմէթինտէ քիլիսէ ազալարը քէնտի րէյլէրինի  
պէյան էտիպ, քիլիսէ պինասը իշինտէ Պատ. Գրիգորը  
իսթէյէնլէր պիր թարաֆա, վէ Պատ. Փօլաթեանը իս-  
թէյէնլէր օլ պիր թարաֆա ճէմ օլտուկար։ Պոնըն  
նէթիճէսինտէ անլաշըլտը քի, ազատան 147սի Պատ.  
Գրիգորը վէ 147սի Պատ. Փօլաթեանը իսթէրլէր, 40  
գատար ազա տա րէյլէրինի պէյան էթմէտիլէր։ Եինէ  
Պատ. Գարա Գրիգոր, գըտէմլի չօպան քէնտիսի օլ-  
տուտընտան իլք ինթիխապա հագգը վար իտի իսէտէ,  
օլ հագգը քէնտի մէնֆաաթընա իսթիմալ էթմէտի։  
Լաքին գալգըպ փէք նազիքեանէ պիր սուրէթտէ, օլ  
պինատա գալմագ քէնտինին հագգը իսէտէ, մուհապ-

պէթ իլէ պու հազգընտան վազ կէչտիյինի, վէ անը Պատ. Փօլաթեան վէ ճէմաաթընա թէրք ու թէսլիմ էթտիյինի պէյան էտէրէք, քէնտի իլէ ճէմաաթը օլ կինին էօյլիստէն սօնրաքի իպատէթ վագթընտա, տահա քիլիսէ պինասը հազըր օլմամըշ օլտուղընտան



ՊԱՏ. ԴԱՎԻԴ ՊԵՂԱԿՈՒՄՅԱՆ (1870 աւ.)

«Հասըրլը Տուա Եէրի» նամ պինայա կիթտիլէք: Օրատա Մր. Շնայտըր տախի հազըր պուկոնուա, ճիւմլէ ազալար այազտա տուրտըղը հալտա քիլիսէնին իման իգրարը գրաաթ օլունտու: Վագթ ու հալա մինասիպ նասիհաթլար իրատ օլունտու, տուալար արգ օլունտու վէ Հայիկ Խնճիլի քիլիսէսի օրատա թէշէքքիւ էյլէտի:

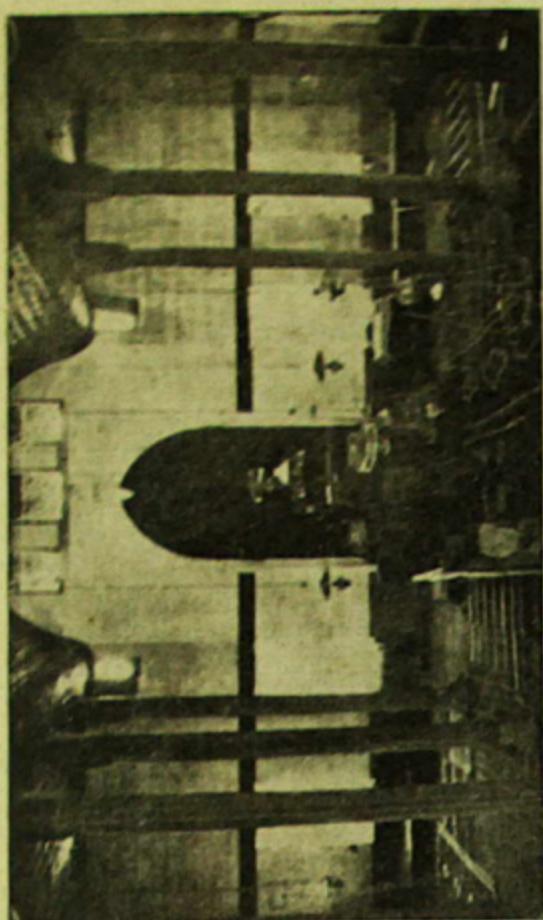
Պու վագթտա հէր իքի թարաֆըն 900 էր նուֆուս գատար ճէմաաթը վար իտի :

«Հասըրլը Տուա Եէրի» Փրօթէսթանլըղըն Այնթապտա իլք զուհուրը էսնասընտա իսթիմալ օլունմուշ օլան պիր պինա օլուա, ճէմաաթ պէօյիտիւքնէ, օտալար տար կէլտիյի իշին էօնինէ հասըրտան խուղլար եափարլար իմիշ. վէ անըն իշին «Հասըրլը» թէսմիյէ օլունմուշ տըր: Պու վագթտա օրասը պիր թագըմ ալշագ օտալարըն արա տիվարլարը գալտըրըլարագ շու (—) շէքլի ալմըշ օլան կէնիշնէ պիր օտա իտի: Մինպէր իքի խաթթըն պիրլէշտիյի զավիյէտէ գօնուզմուշ իտի: Պիրագ սօնրա պու պինա ճէմաաթա տար կէլտիյինտէ, կէրէք փէնճէրէլէրին էօնինտէ կէրէք պինանըն իթթիսալընտաքի էվին տամընտա եինէ հասըրլարտան եէրլէր եափըլտը: Պուրատա Քիլիսէ իքի սէնէ գատար իպատէթ էթտիքտէն սօնրա 1868 տէ եէնի քիլիսէնին ինշասընա միւպաշէրէթ էտիլտի:

Պատ. Ա. Փօլաթեան Գայաճըգ քիլիսէսինտէ ուզուն վագթ տէվամ էտէմէտի: Պիրագ սօնրա պիր խասթալըգտան թութուզարագ Քիլիսէ իլէ գաթ ը ալագա էթմէյէ մէճպուր օլտու: Քիլիսէ Պըն. Սիմոն Թէրզիեանը տավէթ էտիպ, 1869 Մայիստէ միւմաիլէյհ չօպան թախսիս օլունտու:

Պիր գաչ սէնէ սօնրա (1873 տէ) Օ տախի իսթիփասընը վէրտի: Մինպէր արա սըրա պազը վահզլէր եէտի իլէ իտարէ օլունմագլա պէրապէր, աթի իւզ զիքը չօպանլար օլ քիլիսէտէ իշլէմիշլէր տիր:

Վեր. Ցարութիւն Սարգիսեան, (1874—1877),  
Վեր. Սիմոն Թէրզիեան՝ իքիննի տէֆա (1879—1880),  
Վեր. Մարտիրոս Պօղեագալընեան (1880—1892), Վեր.



ԱՅՆԹԱՂԻՆ, ԳՐԻՒՆՃԻ, ՓՐՈՌԵԼՈՎՈՎԻ, (ԳԱՅԱՆԱԾՈՒ) ՔԻՄՈԽՈՎ,

Գէորգ Գաղանճեան (1894—1896), Վեր. Ցակոր Պիւլ-  
պիւլեան (1896—1899), Վեր. Համբարձում Աշճընեան  
(1901—1906) :

Քիլիսէնին պու սուրէթլէ այրըլըպ, պէօյլէ էհվէն պիր եէրտէ իքի սէնէ գատար իպատէթ էթմէսինին, ոլ ճէմաթըն սիրէթի իւզէրինէ ազիմ թէսիրի օլմուշ տըր: Պատ. Գարա Գրիգորըն օլ միւնասէպէթլէ սատէտիլանէ իշլէմէսի, վէ քէնտինի անճագ ճիտտէն իսթէյէնլէրին, (վագաա ճէմաթըն օլ պիր քիլիսէտէ գալան ազալարը տա քէնտինի ճիտտէն սէվէրլէր վէ շիմտիյէ գատար միւմաիլէյէ գարշը օլ սամիմի հիսսիյաթը իպրազ էթմէթտէ պոկոնմուշ տըրլար) քէնտինին պաշընաթօփլանսմասը, ճէմաթ իլէ Զօպանըն վէ ճէմաթ էֆրատընըն պիրի պիրլէրի իլէ սամիմի ալագալարտա պոկոնմալարընա եարտըմ էյլէմիշ տիր: Պու սուրէթլէ կէրէք շու եէնի թէշքիլ էթտիգլէրի քիլիսէյի թանզիմ վէ թէրթիպ էթմէթտէ, վէ կէրէք պիրազ սօնրա քիլիսէ պինասընը ինշա էթմէթտէ միթթէֆիգէն սայ ու ղայրէթ էյլէտիլէր: Խուսուսա քիլիսէ ինշասընտա Նիկողոս եմի կիպի եաշլընա պիրատէրլէրին Հասըրլը Տուա եէրինտէն ասլ պինա մահալընա սըրթլարընտա թաշ թաշըմալարը, Յարութին աղա Տանէլեան վէ Գէորգ աղա Պէզնեան կիպի կէնճէրին շէհրտէն պիր սաաթ պուտը մէսաֆէտէ օլան գարա թաշ օճաղընտան արապա իլէ ամուտ վէ սաիրէ իշին պէօյիւք թաշ քիլթէլէրի կէթիրմէլէրի, գատընլարըն ամէլէ իշին թաամ հազըրլամալարը վէ պիթին ճէմաթըն միթէնէվի թարիգլէրիէ օլ պինա իշին շախսէն իշլէմէլէրի, օլ վագթ պիզ չօճուպիարըն միթէխայիլէսի իւզէրինտէ խօշ պիր թէսիր պրագմըշ, վէ պիզէ տահմա նէեմիա վէ

մուասըրլարընը իխթար էթմէքտէ պովոնմուշ տըր :

Նիհայէթ 1869տա պինանըն ինշաաթ իշի պիթէր ,  
վէ քիլիսէ Հասրրլը Տուա եկրինտէն պու եխի պինայա  
նազլ օլունուր :



ԱՅՆԹԱԳՐՆ Ի-ԹԻՆՃԻ ՓՐՈԹԷՌԹԱՆ (ՀԱՅԻԿ) ՔԻԼԻՍԼՈՒ  
Գառ. Դարա Գրիգոր մինալէրսէ.

Պու թարիխտէն սօնրա քիլիսէ նէմա պովուա թէ-  
րագգը էթմէքտէ օլուու : Պու թէրագգըտա Գոլէճին ազիմ  
հիսսէսի օլուշ տըր , 1870—1872ին բուհանիլէր մէճ-  
լիսլէրինտէ՝ Կիլիկիա տաիրէսինտէ պիր Գոլէճ թէսիս

էթմէք թասմիմ վէ թասավվուր էտիլիպ, նիհայէթ անըն Այնթապտա օլմասը գարարկիր օլտու: Վէ Գօլէճին Խտատիյէ տաիրէսինին 1873 տէ աչըլտըղը վագթտան իթիպարէն Գօլէճ՝ Այնթապ էհալիսինի թալիմ ու թէրպիյէ էտէն ազիմ վէ էհէմմ պիր միւսսէսէ օլմուշ տըր:

Լաքին ճէմաաթըն պու թէրագգըսը քիլիսէճէ մուհիմմ մէսէլէլէր մէյտանա կէթիրտի: Պատ. Գարա Գրիգորըն թալիմ վէ թահսիլի մահտուտ օլտուլը իչին, պիթթապի եավաշ եավաշ քէնտինին վազլարը պու թէրագգը էթմէքտէ օլան ճէմաաթը իգնա էթմէմէքտէ պուզոնտըլար: Քէնտիսիտէ պու շէյի հիսս էտիպ, իպթիտատէն պու իհթիյաճըն տէֆի իչին եօլլար տիւշինմէքտէ օլտու: Եվվէլա արզուսը քէնտինին էվլատընտան պիրինին պու իշտէ քէնտինէ մուավէնէթ էթմէսի իտի: Պու սէպէպտէն աճիզլէրինին, 1883 տէ Ամէրիգատան ավտէթինտէ քէնտինէ մուավէնէթ էտիպ արա սըրա վազ վէրմէքիլիյիմի թալէպ էյլէտի: Պիր միւտտէթ պու սուրէթլէ տէվամ էյլէտիք: Արա սըրա Փրօֆ. Ա. Պէզճեան վէ Փրօֆ. Ա. Լետնեան տախի վազ վէրիրլէր իտի: Լաքին պէսիմ Գօլէճնէ իշլէրիմ սէպէպինտէն քէնտինէ տէվամլը պիր սուրէթտէ մուավէնէթ էթմէքլիյիմ իմքեանսըզ օլտըղընը անլատըգտա, քէնտինէ պու սուրէթլէ մուավէնէթ էտէն պիր քիմսէ պուզմաղը թասմիմ էտէրէք. 1886 տա իլմ իլահի թահսիլի իչին Ամէրիգայա կիթմիշ օլուպ, միւտտէթ ի թահսիլյէսինի իթմամ էտէրէք, օրատա պիր քիլիսէտէ վազ էթմէքտէ օլան Վեր. Մանասէ Փափազեանը տավէթ էթմէյէ գարար վէրտի: Պու թէք-

լինի Քիլիսէ տախի թահսին էտէրէք, Գոլէճին իտարէ մէնլիսի իլէ էջլէ թէրթիպ էյլէտիկը քի, միւմախիէյչ վագթընըն նըսֆընը Գոլէճէ վէ նըսֆընը Քիլիսէյէ վագթ էթմէք իւզրէ տավէթ էտիլտի: 1892 հոկտ. 12 տէ միւմախիէյչ Այնթապա ավտէթ էյլէտի: Վեր. Փափազեան մինպէր վէ տուա մէնլիսի խըտմէթլէրինի վէ քիլիսէնին Հոգարարձու մէնլիսինէ րիյասէթ էթմէքլիյի տէրիւնտէ էյլէտի. Պատ. Գրիգոր իսէ չօպանլըգ վազիֆէսինի իւզրինէ ալտը: Պու թէրթիպին նէ գատար ագիլանէ օլտուղը Քիլիսէտէ կէօրիպէն թէրագգիտէն նիւմայան օլմուշ տըր: Պու կէնճ, թագէ վաիզ շէվգ ու շէթարէթ իլէ վազլար վէրիպ, քիլիսէ ումուրընա եխնի նիհէթլէր վէրտիբնէ, միւաինն չօպան քէնտինին սէնէլէրտէն պէրու էմէք վէ տուալար իլէ մէյտանա կէթիրտիյի պու պէօյիք ճէմաաթը գուվվէթլի վէ սատըգ պիր էլին իտարէսինէ թէսլիմ էթմիշ օլտուղընա տաիր տէրունինտէ մէսէրրէթ վէ գանաաթ հիսս էթմէքտէ օլտը: Ճէմաաթ տախի պու միւթթէհիտ չօպանլարըն հաքիմանէ իտարէսի թահմընտա նէշվ ու նէմա պուլմաղա պաշլատը: Պիր միւտտէթ սօնրա՝ Պատ. Գրիգոր շէյխուսէթին թէսիրինի զիյատէ հիսս էթտիբնէ, Վեր. Փափազեան ճիւմլէ վագթընը քիլիսէյէ վագթ էթմէքլիյին լիւզումընը կէօրէրէք, 1903տէ Գոլէճ իլէ զաթ ը ալազա էտիպ, պիւթին քիլիսէ իշլէրինի քէնտի էլինէ ալմըշ տըր: Պատ. Գրիգոր տախի 80 մէշղու սէնէլէրին քիւֆէթի ալթընտա վիճուտնա զափլիք հիսս էտէրէք, գուտրէթինին միւսաատէ էթտիյի տէրէճէտէ

Փուգարա վէ խասթալարը զիյարէթ էտիպ թէսէլլի էթ-  
մէքլէ իքթիֆա էյլէմիշ տիր :

Պատ. Գրիգորըն պիր չօպան մագամընտա էօմրիւ  
ֆիլվագը փէք զիյատէ շայան ը տըգգաթ տըր : Քիլի-  
սէսի Թիկրգիատա էն զիյատէ թէրագգը էտէն հնճիլի  
ճէմաաթ օլմուշ օլուա, քէնտինին իլմի իլահիյաթ տաի-  
րէսինտէ հազըրլըլը փէք նագըս օլտըլը հալտէ, պու  
գատար ուզուն սէնէլէր, եանի եարըմ ասր պիր միւտ-  
տէթ, հէման այնի քիլիսէտէ իշլէմէսի վէ պու չօպան-  
լըգ միւտտէթինին պու գատար միւսմիր վէ միւպարէք  
օլմասը աճահպ պիր վագըա տըր : Պու ազիմ վէ մէ-  
սուկիյէթլի իշտէ Պատ. Գարա Գրիգորըն պու գատար  
մուպաֆֆագիյէթլէ իշլէմէսինէ թէսիր էտէն խուսուաթ-  
տան պազըլարը աթիտէքիլէր իտիլէր :

Եվվէլա՝ Պատ. Գարա Գրիգոր քէնտիսինին պու ըու-  
հանի մէմուրիյէթէ Ալլահ թարաֆընտան տավէթ էտիլ-  
միշ իտիյինէ միւթմէին իտի : Էրմէնի քիլիսէսինի թէրգ  
իլէ Փրօթէսթան ճէմաաթընա միւնզամմ օլանլար հէփ  
մէնաֆիի շախսիյէտէն նաշի պէօյլէ եափմըշլար տըր,  
տէյիւ տիւշինէնլէր, եա հագիգի վագըալարը կէօրմէյէ-  
ճէք տէրէճէտէ ճահիլ, եա տա կէօրմէք իսթէմէյէճէք  
տէրէճէտէ միւթէասսըպ օլմագ կէրէք տիրլէր : հնճիլի  
հագիգաթլար, անլէրի կէօրէն վէ ճիտտէն գապու էտէն-  
լէրին գալպինտէ քիվլի թէպէտտիկաթ մէյտանա կէ-  
թիրիպ, անլէրի հագիգի շէվգ վէ ղայրէթի ըուհանիյէ  
իլէ տօլտուրուցօր իտի : Պատ. Գարա Գրիգոր տախի  
քէնտիսինին հնճիլի իշի մէնաֆիի շախսիյէ իշին իլթիզամ

Եթեմէտիյինի պիլիր իտի: Պունըն պէօյլէ օլտուղընը հեր  
քս տէ պիլիր իտի: Պազարպաշընըն կէնիշ իշլէրի վէ  
թիճարէթի քէնտինին էյինտէ իտի: Հաճի Սարգիս աղա-  
նըն եկկեանէ օղու, Ցակոր աղա՝ թիճարէթտէ փէք մէ-  
հարէթլի պիր քիմսէ օլմատըղընտան, ոլ պէօյիւք պօ-  
յախանէնին վէ կէնիշ թիճարէթին սայքի պիւթին իտա-  
րէսի քէնտինին եկտինտէ իտի: Վէ իսթէսէ իտի, Պէօ-  
յիւք Պազարպաշընըն խալիֆի վէ շէհրին իշինտէ Խրիս-  
թիյան էհալի արասընտա Էն զէնկին պիր թաճիր օլա-  
պիլիր իտի: Գաին փէտէրի Աւետիս աղա ձէպէճեան  
տախի էրմէնի ճէմաաթընըն Էն մէօթէպէր էֆրատըն-  
տան պիրիսի օլտուղը հալտէ, անըն թէսիրի իլէ տէ  
գավմըն արասընտա քէնտի մէվգիինի թէրֆի էտէ պի-  
լիր իտի: Լաքին Գարա Գրիգոր Պազարպաշընըն պէօ-  
յիւք գօնաղընը պիլ իսթիյար թէրք էտիպ, պիւթին  
մէֆրուշաթը տէօրթ գամըշ հասըր վէ պիր մում քիւր-  
սիւսիւ վէ պիր Թիթապը Սուգատտէս օլան իզսիզ օ-  
տայա չէքիլտի իսէ, ոլ նէճիպէ զէվճէսինտէն պիր  
միւտտէթ այրըլըպ՝ գատիմ՝ տոսթլարընըն նէֆրէթ վէ  
թէատտիսինէ հէտէֆ օլտու իսէ, պունլարը եալընըզ  
ճիտտի գանըշ վէ տինճէ ֆարզ հիսսի նէթիճէսինտէ  
եափմըշ իտի: Խուսուսա Քրիստոսա օլան խալիս մու-  
հապաէթի քէնտինի պու թարիգէ սէվգ էյլէմիշ իտի:  
Վէ շիմտի այտա 300 դրշ. մաաշ իլէ պու գատար  
մէսուլիյէթլի պիր քիլիսէյէ չօպան թախսիս օլոնմաղա  
րագի օլտու իսէ, պու փարայը գազանամազ օլտուղը  
իշին տէյիլ իտի: Զինքի պունտան չօգ զիյատէսինի

Հալա գազանըյօր իտի : Անճագ՝ պու քէնտիսի իշին Ալլահըն պիր տավէթի օլտուղընը պիլտիյի սէպէպտէն օ ալա մէմուրիյէթի գապով էթմիշ իտի : Վէ 50 սէնէ օլ մէմուրիյէթտէ պու գատար մուվաֆֆագիյէթլէ իփա ի խըտմէթ էթմէսի՝ պու գանըշընըն տոողրու վէ հագգ օլտուղընա տէլիլի ի գավի իտի : Վէ իշթէ պու գանըշ, եանի մինպէրէ Ալլահըն թարաֆընտան տավէթ օլուն-մուշ օլմասընա տաիր հիսսի, պու մուհիմմ վէ աղըր մէմուրիյէթին իճրասընտա քէնտինէ չօգ ճէսարէթ վէր-միշ տիր : Պու հիսսին թապիի նէթիճէսի օլարագ Պատ. Գարա Գրիգոր տաիմա տոուա էտէն պիր զաթ օլմուշ տըր : Տաիմ քէնտի քիլիսէսինի վէ քիլիսէնէ իշլէրինի տոուա իլէ Ռապպա կէօթիւրիւր, վէ օրատան ճէսարէթ վէ տէլալէթ գապով էտէր իտի :

Պատ. Գարա Գրիգորըն չօպանլըգ խըտմէթինտէ մուվաֆֆագիյէթինէ եարտըմ էտէն խուառաւարտան պի-րիսիտէ, տաիմա քէնտի ճէմաաթը իլէ ճիտտի վէ սա-միմի ալագատա պուունմասը իտի : Քիլիսէնին Հոգա-բարձու վէ սաիր մէճլիս ազալարը իլէ ալագասը սուրի տէյիլ ճիտտի իտի : Քէնտիսի անլէրի սէվիպ, անլէր իլէ հիւրմէթ իլէ մուամէլէ էթտիյի միսիլիւ, անլէր տախի քէնտի իլէ մուհապպէթ վէ հիւրմէթլէ մուամէլէ էտէրլէր իտի : Լաքին սալթ մէճլիս ազալարը իլէ տէ-յիլ, պիւթին ճէմաաթը իլէ տախի տաիմա մինսասէ-պէթտէ պուունուր իտի : Ճէմաաթըն խանէլէրինի մուն-թազամէն զիյարէթ էտէրէք, անլէրին ահվալընա վա-գըֆ օլուր իտի : Ճէմաաթ տախի քէնտի չօպանլարընը

անլարլար իտի : Գալպինին սատելիյի վէ սիյրէթինին շեֆֆաֆլըղը սէպէպինտէն հեր քէս քէստի իլէ մահրէմանէ, միւշարէքէթ էթմէյէ հազըր պուզոնուր իտի : Պէօյլէնէ քէստիսի անլէրին գուառուրլարընը քէստիլէրէ խապէր վէրմէքտէն սագընմատըղը կիպի, ճէմաաթը տախի քէստինին գուառուրլարընը քէստինէ սէօյլէմէքտէն շէքինսմէզլէր իտի :

Պատ. Գարա Գրիգորըն վազլարընըն էն պէլի խասսիյէթի՝ ճիտտիյէթի իտի : Խնանտըղը շէյլէրի սէօյլէր իտի : Սէսի ալանէն քէլամ էթմէյէ միւսահտ վէ ուսուզը իփատէսի ճալիպ օլտուղընտան ումումէն վազլարը փէք միւսսիր իտիլէր : Խուսուսա չօպանլըղընըն իլք 10–15 սէնէլէրինտէ վազլարը Կիլիկիա տահրէսիննէ էյի վէ միւսսիր վազլարտան ատտ օլոնըր իտի : Զօնուգլուղըմըգտա քէստինին վազլարընտան փէք միւթէսսիր օլմուշըզ, վէ պիր վահիզ օլմաղա տափր իլք միւշէվվիգիմիզի վէ վահոլիք պապընտա իլք իտէալըմըզը փէտէրիմիզտէն ախզ էյլէմիշիզ տիր : Վագաա, միւմաիլէյհին ախզ էյլէտիյի թալիմ, խուսուսա Խնկիլիզնէ լիսանընա վուգումը, մահտուտ օլտուղընտան սէնէլէրնէ միւտտէթ լաէնգաթի վազ էթտիյի մինպէր իշին եէսի ֆիքրլէրի հավի վազլար թէտարիք էթմէքտէ կիւնլիւք չէքէր իտի իսէտէ, տահմա վազլարընտա պիր Խնճիլի սատէլիք վէ խալիս ճիտտիյէթ նիւմայան օլուր իտի : 1902–1903տէ Տէրսաատէթի սօն տէֆա զիյարէթինտէ վէրտիյի սատէ վէ Խնճիլի նասիհաթլար հալա նիշէլէրին ֆիքրինտէ օլուպ, տօսթլարը անլէրի մուհապպէթլէ զիքր էտէրլէր :

## Ե.

## ՊԱՏ. ԳԱՐԱ ԳՐԻԳՈՐԸՆ ՎԱԶԼԱՐԸ

Տօգ. Ա. Ֆուկըր 1876 տա Այնթապտան՝ Ամէրիգա-  
տաքի Մէշները Հերուսական ղազէթասընա կէօնտէրտիյի պիր  
մէքթուպտա շէօյլէ եազմըշ տըր:

«Թէպշիր ի պէշարէթին Ամէրիգատաքի տօսթլարը,  
պէնիմ շու կէչէն Կիրակի իշիթտիյիմ վազը տինլէյէ-  
պիլսէլէր, վէ օլ պէօյիւք ճէմաաթ արասընտա միւշա-  
հատէ օլունան ըուհը հիսս էթսէլէր իտի, փէք մէմնոն  
օլաճաղըտըմ: Քիլիսէ 800—900 նուֆուս իլէ տօլու  
օլուպ, պոնլարըն ճիալէսի տէ հաֆթա արասընտա  
միւպահասէ մատտէսի օլմուշ օլան մէզհէպի մէսէլէլէր  
հագգընտա մէրագ վէ շէվգ իլէ տօլու իտիլէր: Իմտի  
վազ նէ հագգընտա օլաճագ իտի: Խնճիլի թալիմաթըն  
մուտաֆաասը մը, եախօտ սահր քիլիսէլէրին թալի-  
մաթընըն մուախէզէսի՞ մի, եօգսա ճիտտէն հագիգաթըն  
իֆատէսի՞ մի: Պու խուռատա ուգոն վագթ միւթէ-  
րէտտիտ գալմատըգ: Վազգ՝ ճէմաաթըն նազար ը տըգ-  
գաթընը ճէլպ էթմիշ օլան մէզհէպի միւպահէսէլէրէ  
տահր վագթ ու հալա մուվաֆըդ նասիհաթլար վէրտիք-  
տէն սօնրա, էմս. 14. 9. ը եանի «Սէֆիհէր կիւնահը  
իսթիհզա էտէրլէր» այէթի քէրիմէսինի էսասը քէլամ-  
տէյու իլան էյլէտի: Պէս վազը քեամիլէն անլայամա-

տըմ իսէ տէ, վազըն քիւլի թէսիրի էն եիւքւէք վէ էն ալա նկվտէն իտի: Վէ վազտան սօնրա օրատա հազըր պուզոնան վէ լիսանը փէք ալա պիլէն Միս Հալիսթըրտան սիալ էթտիյիմտէ, միւմաիլէյհա տախի պէնիմ էֆքեարըմը քեամիլէն թաստիգ էյլէտի: Աշըգ, հագիգաթլա տօլու, մէրտանէ վէ միւսսիր Խնճիլի պիր վազ մազամընտա օլ վազա ֆահգ պիր վազ նատիրէն իշիթմիշիմ: պու շէյլէր իշին Ալլահը թէմնիտ էտէրիգ:» \*

Պու վարզ Պատ. Գարա Գրիգոր իտի:

Գարա Գրիգորըն վազլարընա պիր նումոնէ օլմագ իւզրէ, միւմաիլէյհին 1864 Մարտ 13 վէ 20 Կիրակիլէրինտէ իրատ էթմիշ իտիյի իքի վազլարը պուրատա իդթիպաս էտէրիգ:

#### ԳԻՐԻՆ ՃԻ Վ. Ա. Զ.

Պու վազ 1864 Մարտ 13 տէ Այնթապտա իրատ էտիլմիշ տիկ:

ԲՆ-ԲՆ. 2. Կորնթ. 6. 2: «Զիրա տէր քի Սէնի մազպուզ զէմանտա տինլէտիմ վէ սանա խէլաս կիւնինտէ եարտըմ էթտիմ. իշթէ շիմտի մազպուզ զէման, իշթէ շիմտի խէլաս կիւնիւ:»

Պու տիննեատա պիզէ վէրիլէն էն գըյմէթլի աթիյլէրտէն պիրի տէ զէման տըր: Լաքին պու խուսուստա շոնը զիքր էյլէմէլիյիմ քի, զէմանը իչէ թագսիմ էտէրսէք, կէչմիշ, շիմտիքի, կէլէճէք, պոնըն իչիւտէ պիր

տէյէրտէ սայըլամազ։ Կէչմիշ զէմանըմըզ՝ շիմտի էլէ կէչմէզ։ օ կիթտի, կէրի կէլմէզ։ օնա չաղըրսագ սէս վէրմէզ։ Կէլէճէք՝ նէ իտիյի պիլինմէզ, միզ մը տըր, չօգ մը տըր, գութլու մը տըր, գութսհուզ մը, կէլիր մի, կէլմէզ մի, նամալիամ տիր։ Ելտէ գալըր շիմտիքի զէման, նէ գըյմէթ վար իսէ, իշթէ օ շիմտիքի զէմանտա տըր։

Պու պապտէ սէօյլէնիր իքէն, մէրամ օլոնմըշ տըր քի, ելտէքի զէմանըն գըյմէթինի կէօսթէրէն պիր գաչ նիշանէլէր պէյան օլոնսուն։ Կէչմիշ վէ կէլէճէքտէն ելտէքի զէման գըյմէթլի վէ մագպով տըր, չինքի

Ա. Ալլահ պիզի հալա տիյնէյօր։

Ատէմ պիր բարոյական զաթ կիպի քէնտի մապուտը օլան Ալահընա վարըպ օնըն իլէ սէօյլէշմէլի, նիճէ քի պիր տօսթ քէնտի տօսթու իլէ սէօյլէշիր։ Լաքին պիր ատէմ տուրուպ, տիւշինհիւպ պուզուր իսէ քի, պէն պիր եարատըլմըշ գու, Ալլահըն պիր պէնտէսիյիմ, պօրճլույըմ քի, օնա իպատէթ էտէյիմ, օնուն իլէ սէօյլէշէյիմ, ամմա պիլմէզ իսէ քի, Ալլահ քէնտինի տիյնէյիպ իսթիճապէթ էտէճէք մի, տէյիլ մի, պիհուզուր օլմմիզ մը։

Լաքին ելտէքի զէման իչին Ալլահըն հագգընտա պէօյլէ պիր իսթէքսիզլիք քիմսէ իսպաթ էտէմէզ, չին օ քէնտիսի եիւքսէք եէրլէրտէ տուրմուշ չաղըրըյօր։ «Աղզընը աչ օնու տօլտուրայըմ։» «Պանա կէլէնի ասլա տըշարը չըգարմայաճաղըմ։» «Շիմտիյէտէք Փէտէրտէն պէնիմ ատըմտա պիր շէյ տիլէմէտինիզ, տիլէյին Օ

սիզէ վերէնէք տիր : » « Եկեղ տէօնէրսէն , եա հսրայէլ , պանա տէօն , պանա կէլ , պէն սէնի գապով էտէնէյիմ : » Պիլիրիմ քի Ալլահըն պու տաիրէտէն օլան չօդ գատլարընը վէ հազըր կէօնիվլիւ օլտուղընը չօդ իշիթմիշ սինիզ , Հէմ Մուգատտէս Քիթապտա էօյլէ խանէլէր չօդ տըր : Սապիթ պիր կէրչէքլիք տիր քի , Ալլահըն պիզի տինլէմէյէ օլան արզու վէ հազըր կէօնիվլիվիցիւ պիզիմ օնա սէօյլէմէյէ օլան մէյլիմիզտէն չօդ վէ հէրարէթլի տիր : Հէմ հաճէթ տէյիլ տիր քի , օնա սէօյլէմէք իշին կիննէշին տօղտըղընա պէքլէյէլիմ , կէճէնին գարանլըղընտա տա օլապիլիր : Հաճէթ տէյիլ տիր քի , Ֆիլան մահալէ կիտէլիմ , օլտուղըմըզ եէրտէ տէ օլապիլիր : Հաճէթ տէյիլ տիր քի , սէսիմիզի կէօքլէրէ , պուլութլարատէք եէթիշտիրէլիմ . անճագ գալպիմիզին ահլարը իլէ սէօյլէսէք օլուր , պուրատա օնա շիմտի սիւքիթ իլէ սէօյլէսէք օտիյնէր , անլար , իսթիճապէթ էտէր : Էօյլէ իսէ պու էյամ պիզէ նէ գըյմէթլի տիր , քի Ազիզլէր ազիզինին փէրտէլէրի սըյրըլմըշ , Ալլահ ինայէթին թախթընտա օթուրմուշ , տիյնէյօր : Շիւքր գուրպանլարը իլէ մի տիր : Եազլաշալըմ : Պիր հալ իֆատէսի՞ մի տիր : Սէօյլէյէլիմ : Ա՞հ , նէ գուտլու էյամ , նէ մագպով զէման :

### Բ. Խէլաս տավէթլէրի սոննուզոյօր :

Հալա Խնճիլ վազ օլոննուա օնուն խօշ միւժտէլէրի կիննահքեար գովազլարըմըզա վասըլ օլույօր :

Ատէմին բարոյական հալը նէ իտիյինի պիլէնլէր Խնճիլին միւժտէ սէտասը իլէ րուպար էտէրլէր իսէ ,

շիւպհէսիզ թագրիր էտէրլէր քի, պու էտէքի զէման՝ մագպով զէման, գըյմէթլի էյամ տըր: Պու միւժտէ շիմտի օլույօր: Ալլահըն իշճիլէրի՝ Ալլահըն սէօզինիւ սէօյլէյօր: Օ Գողգոթա գուզուսունըն գանը իլէ եազըլմըշ միւժտէյի կէսութէրիպ տէյօրլար, «Թապպ Յիսուս Քրիստոսա իման կէթիր, քէնտին վէ էվին խէլաս պուլասընըզ:» Լաքին պիլէլիմ քի պու իգտամ, պու տավէթ պիրազտան տա պէօյլէ օլաճագ տէյիլ տիր: Էօլիամ էսնասընտա սունովաճագ տէյիլ տիր, էօլիամտէն էօթէ ախրէթտէ սունովաճագ տէյիլ տիր: Անճագ պիզէ Քիթապ տէյօր, «Խէլաս կիւնիւ շիմտի տիր:»

Գ. Ազիզ Ռուհըն թահրիթլէրի շիմտի սըգ սըգ օլույօր:

Խէլաս էյամընտա Ազիզ Ռուհըն թահրիթլէրի, գալպտէ ույանտըրաճառաղը իլզամ տույուշլարը, իւմիտ էսէրլէրի նէ գատար իգթիզալը իտիյինի թարիփ էյլէմէք էօյլէ պիր տէրին մատտէ տիր քի, ինսան ագլընըն իսգանտիլի օնսա եէթիշէմէզ, անճագ կէօք եարտըմընա նաիլ օլարագ սալթ պու իւմմանըն գըյըլարընտան պիրագ մահալը տոլաշապիլիր: Սալթ իլհամտա վէ վուգուաթլարտա կէօրէպիլտիյի իշարէթլէրի զիքը էտէպիլիր: Մէսէլա, նոյ սատագաթըն վազճըսը իտի, վէ Ալլահըն սատագաթընը ասրընըն խալգընա վազ էյլէմէյէ 120 սէնէ չալըշտը, եինէ ատէմլէր տէօնմէտի: Թուֆան իլէ դարգ օլուպ հէլաք օլտովար, չիւնքի, Ալլահ տէմիշ իտի քի, «Պէսիմ Ռուհում ատէմլէր իլէ արթըգ օղրաշմասըն»: Նոյ իլէ Ազիզ Ռուհ պէրապէր

շալըշմատը, կինսահքեարլարըն գալպինի թահրիք էտիպ, կինսահ տու յուշը օյանտըրմատը: Մովսէս կիպի պիր հալիմ փէ յղամպէր, Ահարոն կիպի պիր էհլի քէլամ քահանայապետ Խորայէլին արասընտա չալըշտը, սէօյլէտի հիբմէթլէր իշլէյէրէք ֆիթուհաթլար էտէրէք ճէհտ էյլէտիլէր, եինէտէ Խորայէլ չէօլտէ գալտը, քէմիքլէրի օրատա գուրուտու, չինքի Ալլահ օնլարըն իմանսըզլըդ իշին ղազապընտա եէմին էյլէտի, վէ օնոն մուգատտէս Բուհունը տարըլթտըլար, վէ Օ' օնլարա տիւշմէնէ տէօնիւպ, օնլար իլէ քէնտիսի ճէնկ էյլէտի: Հալա քարոզիչլէր նիչէ խասթալար իլէ գօնուշուր իքէն օնլարա չօգ հէրարէթլի սէօյլէրլէր, Ալլահըն վատլարընը եան պէ եան կէթիրիպ ատէմլէրէ ճէսարէթ վէրիրլէր քի, էօլիւմլէրինտէ օնա տայանսընլար, լաքին սօնունտա կէօրիւրլէր քի, ֆախտէսիզ չալըշմըշլար: Լաքին Էկէր պիզէ օ էլիմիզտէքի շու էյամտա կէլիպ սրգ սրգ թահրիքլէր, խղճմտանքըմըզտա ինճէ սէս վէ իպրամէտիճի, թէվպէյէ զօրլայընը ավազլար վէրիյօր իսէ, պուգէման պիզէ զըյմէթլի սայըլմամալը մը տըր: ԱՇ քեաշքի պու արատա հէր պիրիմիզէ Ազիզ Բուհըն թէնէզգիւինին, տէրունտա վէրտիյի թահրիքլէրին տէյէրինի Ալլահտան թալիմ օլսագ: Եան Ալլահ, եիրէքլէրիմիզին կէօզլէրինի աչ տա պիզ պիլէլիմ Ազիզ Բուհըն տավէթինին իւմիտի նէ տիր. հէմ պիզ ինանանլարտա օնոն գուվլէթի գուտրէթինին ամէլի նէ տիր, վէ հատտէն զիյատէ ազամէթի նէ տիր:

Դ. Գալպիհ կինսահքեարլար քէրէմ պուլմուշ, հա-

լա նիշէլէրի տէ աֆվլըղա նաիլ օլույօր։ Խսրայէլէ Ցորեկան սէնէսի էլպէթտէ գըյմէթլի իտի։ Զին օնտա պօրճոն տէֆթէրլէրի րէսիտ օլմալը, զապթ օլունմուշ միւլքէր սահիպինէ տէօնմէլի իտի։ Էֆէնտիսինէ 10 պին թալանթ պօրճու օլան գուզա տէնիրսէ քի, «Պանա րէճա էթտիյին վէ վէրմէյէ գուտրէթին օլմատըղը իշին սանա պօրճոնու պախշ էյլէտիմ»,» օ սէվինմէզ մի։ Կիւնահքեար Ալլահա հիսապսըզ քէսէլէր պօրճու տըր։ Շիմտի օնլարտան չօգլարը րէճա էթմիշ պօրճարը սիլինմիշ։ Է՛յ կիւնահքեար, սէնին Ալլահա իգրար էտէճէք սուզուն վար, աֆվլըղա միւհթաճ կիւնահլարըն վար իսէ, Օնուն օղլու Ցիսուա Քրիստոսուն գանը հալա սէնի հէփ կիւնահլարտան փաքլամաղա հազըր տըր։ Խմտի պու զէման սանա գըյմէթլի սայրմամալըմը տըր։

Ե. Ախէրլէրէ էյլիք էտէճէք թարիգլէր էօնիւմիւգտէ տուրույօր։

Ատէմ էլինտէ օլան զէման իլէ էվլատլարընը թէրպիյէ էտիպ օնլարը Ռապպտա պէօյիտէպիլիր։ Խասմի իլէ թէզ սուզհ օլապիլիր, մատամ իքիսիտէ տահա եօլտա տըր։ Գօնշու վէ ագրապալարընա էյի իպրէթ վէրէրէք, օնլարը Քրիստոսա տողրու կէլմէյէ զօր էտէպիլիր։ Թէվպէսիզ պիր էճնէպիյէ էօյիտ վէրէրէք կէօզ եաշլարը իլէ օնսա՝ Ալլահա թէվպէյի վէ Ռապպ Ցիսուա իմանը պէյան էտէպիլիր։ Խասմինէ՝ քէօթիպիսինէ գարշը էյիլիք էտէրէք, օնուն պաշընըն իւզէրինէ մուհապպէթին քէօզլէրինի տիւգէպիլիր։ Պիր խասթայա անըն եարտըմա միւհթաճ հալընտա թէսէլլի վէ

եարտըմ վէրէպիլիր : Պիր ֆագիրէ թաամ վէրիապ Ալյահա համտ գաղանմաղա եօլ աշապիլիր : Սէօզ իլէ նիյէթ վէ ամելլէր իլէ էօրթիւքտէ վէ ալէմին էօնինտէ Ալլահըն փատիշահլընը իլէրի կէօթիւրմէյէ էլ ուղատապիլիր : Տահա կինստիւզ իրէն պոնլարը էտէպիլիր , պիլէրէք քի , կիտէնէյի մէզարտա՝ իշ , իլմ , պիլկի վէ հիսապ եօդ տըր :

**Զ.** Խսայէթտէ իլէրի կիտէնէք չարէլէր էլտէքի գէմանտա մէվճուտ տըր :

Խննիլ օգումագ , վազլար տինլէմէք , Կիրակի իպատէթլէրի , Կիրակի մէքթէպլէրի , մախֆի տուա ֆուրսաթլարը վէ գոլայլըգլարը , թէֆէքքիւր մատտէլէրի , էթտիյիմիզ իսեանլարըն գուվվէթինի գըրաճագ ինայէթ չարէլէրի հալա հազըր տըր , պիրազտան գալմագ :

### Մ Տ Ա Ն Մ Ո Ւ Ն Ք Ն Ե Ր

Էօյլէ իսէ կէլէնէյէ պէքլէմէյիպ էլտէքի վագթը գուլլանսալըմ , էն էյի շէյէ , ճանըն րուհանի ումուրլարընա վէ ախէրլէրին իսլահընա գուլլանսալըմ : Պումասլահաթտա պիրագ օյալանան պիլմէլի քի ազ պիր իհմալլըգ՝ իսգէրինէ չօգ պահալը օթուրաճագ : Խնան սէվկիւլիսմ , ազ իհմալլըգ իլէ էօլէնէք ճան գըյմէթլի տիր , վէ օ ճան տախի սէնին տիր : Պէլի էլտէքի ֆուրսաթը գաշըրը իսէն , օ էօլէնէք՝ սէն սին , վէ օ էօլիւմտէ էպէտի օլաճագ : Կէլ քէրէմ էյլէ , պու փազարլըղա կիրմէ :

## Ի Ք Ի Չ Ճ Ի Վ Ա Զ

Պուլ վագ տախի 1864 Մարտ 20տէ Այնթապտա իրատ օլունմըշ տըր:

Բն-բ-ն. Յովհ. 8. 12. «Վէ Յիսուս եինէ օրատա սէօլէյիպ տէտի քի Պէն տիւնեանըն ըշըղը իմ, պէնիմ արտըմճա կէլէն ասլա գարանլըգտա կէզմէյէճէք, իլլա հայաթ ըշըղընա մալիք օլաճագ տըր:»

Ելէ ալտըղըմըզ բնաբան Յիսուսըն սէօզլէրինտէն պիրի տիր, վէ պունտա կիզլէնմիշ պիր թազըմ կէրչէքլիքլէր վար տըր, վէ օ կէրչէքլիքլէրին ճիւմլէսիտէ պիզիմ տըգգաթըմըզա շայէսթէ տիր:

Սիզ Յիսուսը սէվէրսինիզ վէ օնուն սէօզլէրինի տախի սէվէրսինիզ, չինգի շիրին տիրլէր:

Հէմ ինանըրըմ քի էլէ ալտըղըմըզ բնաբանըն տէրճ էյլէտիյի կէրչէքլիքլէր հագգընտա տահա մուֆասսալէն իշիթսէնիզ սիզէ թաթլը կէլիր: Տիյնէյին եփէնտիմիզին պու սէօզլէրի պիզէ էյրէտիր քի,

Ա. Տիյնեանըն ատէմլէրի թապէն գարանլըգտա տըրլար: Ըշըգ՝ գարանլըգ պիր օտայա, եախօտ եէր ալթընտաքի տէրին մաղարալարա կէրէք տիր: Եփէնտիմիզ՝ պէն տիյնեանըն նուրըյըմ տէտի իսէ, տէմէք տիր քի տիյնեա քէնտի հալինտէ զովմէթ վէ րուհանիճէ գարանլըգ իլէ սարըլմըշ, օնտա գարանլըղըն, ճահիլիյին վէ կիմահըն հիւքիմէթի իշլէյօր, շու խանէլէրէ պագ, Մատթ. 4, 16: Ղուկ. 22. 22, 53: Յով. 3, 19: Գործ. 26, 16: Կող. 1, 13:

Հէմ տիւնեանըն կէշմիշ վէ շիմտիքի հալլարը պունը կէսսթէրիր :

Բ. Կիւնահըն գարանլրղնա գարշը Ալլահըն գըլտրղը թէտարիք Ցիսուս Քրիստոս քէնտիսի տիր :

Ատէմին գալպինտէ կիւնահ եէր պուլուպ ամէլէ գօնուլորգտան սօնրա, ինսան կիւնահ իլէ էօյլէ սարըլտը քի, գանն էտէրսին օ հէր թարաֆընտան գափալը վէ իւզէրինտէն զինճիրլէր իլէ պաղլը վէ եէտի եէրինտէն միւրլէնմիշ պիր սանտրգ, եախօտ գալիճէ թութուլմըշ պիր էսիր կիպի օլտու: Ծնու աչապիլէն, եա չէօգիւպ ազատ սալրվէրէպիլէն պիր քիմսէ եօգ իտի: Լաքին Ալլահա չօգ շիւքրլէր օլսոն քի, ինսան էպէտէն էօյլէ գալմաղա թէսլիմ օլունմատը, անճագ օ քէնտի իրատէթինին խօշնուտլըլընա կէօրէ միւնասիպ սայտը քի, Ցիսուս Քրիստոս տիւնեանըն կիւնահնը գալտրրան պիր գուզու օլսոն: Հէմ քիթապ տէյօր. Թօմ. 3, 23-26: Ա. Կորն. 1, 21-23: 2, 2: Բ. Կորնթ. 5, 21:

Գ. Խէլաս օլմագ իսթէյէն պիր խրիսթիան մութլագա Քրիստոսը պիլմէլի, օնա կէլմէլի:

Յիլան շէհրէ կիստէճէք սալթ պիր եօլ օլսա, օրա կիստէնսէր էլպէթթէ օ եօլա կիրմէլի, եօգ իսէ օ շէհրէ կիստէմէզ: Կէօյէ կէօթիւրէն եօլ պիզիմ իչին Ցիսուս Քրիստոս տրը, վէ սալթ օ տուր: Իմտի խէլաս պուլուպ կէօյէ կիթմէք իսթէյէն էլպէթթէ օ եօլա, Ցիսուս Քրիստոսա կէլմէլի. պու գափուտան կիրմէլի տիր: Պու պէլլի տիր,

1. Ալլահըն փէշին վատլարընտան. մէս. Եսայ. 55, 1: Վէ պէօյլէ վատլարըն ճիւմլէսի Քրիստոստա կմին վէ Քրիստոստա կէրչէք տիր:

2. Փէյղամպէրլէրին ճէհտինտէն, Ա. Պետ. 1, 10:
3. Քրիստոսուն թէշրիֆինտէն վէ կէօրտիւյիւ իշ-լէրտէն:

4. Առաքեալլարըն եօրովմազ ղայրէթլէրինտէն: Խէլաս պովմազ իսթէյէն պիր խրիսթիյանա Քրիստոս-տան պաշգա չարէ օլսա, շէօյլէքի ատէմլէր օնա կի-տէրէք եա ինանարագ խէլաս պովսոնլար, հիշ պու-գատար շէյլէր օլո՞ւր մը իտի:

Դ. Բնաբանըն սէօվլէրինտէն էօյրէնիրիզ քի, Խրիսթիյանըն պօրճ եօլլարը էմին տիր: Ատէմէ տի-յանէթինին ֆարզլարընը իճրա էյլէմէք պիր եօլ եիւ-րիմէք կիպի տիր քի, օ եօլտան քէնտի գըյասլարընա կէօրէ ճէննէթէ կիտէրլէր:

Քրիստոսուն տիյանէթինտէ խրիսթիյանա կէսութէ-րիլէն պօրճար չօգ լաթիֆ տիր, ատէմ պօրճոնըն օ եօլոնտա կիտէր իքէն, կիմ օրթասընտա, կիմնէշին պէրրագ զիյասընտա կիտէն պիր եօլճոնընքի կիպի էմին կիտէր: Էօնինտէ օլան չուգուրլարը, տէրէ վէ պաթագլարը կէօրիւր, չին էֆէնտիմիզ տէյօր քի Ար-տըմճա կէլէն գարանլըգտա կէզմէյէճէք, իլլա հայաթ ըշըղընա մալիք օլաճագ: Ըշըգտա եիւրիւյէն ատէմ կիպի եօլլարընտա էմսիյէթ իւզրէ եիւրիւյէճէք:

Ինսան իճատլարընըն կիւճ վէ պէզտիրիճի շէլէք-լէրի ալթընտա էզիլմէքտէն իսէ հագիգի խրիսթիյան Յիսուսուն լաթիֆ պօյոնտըրըղը վէ խաֆիֆ եիւքիւ ալթընտա սէֆա սիւրէր:

Հագիգի խրիսթիյան օլմայան պիր խրիսթիյան

գարանլրդտա եիւրիւցիւալ պաթագլարա պաթմագ իւզրէ իրէն . միւմինին թարիգլէրի սէմավի նուր իլէ տօլմուշ ոլարագ եիւրիւյէնէք : Հիշ շիւպհէ իսթէմէզ քի , տինտարլրդըն պու էօմրէ վէ կէկէնէյէ վատլարը վար :

Ե. Հագիգի խրիսթիյանլրդտա միտավէմէթ լազրմ տըր :

Զօդ քիմսէլէր սատէնէ Խնճիլին սէսինի իշիթմէք իլէ գանաաթ էտէրլէր : Նիշէլէր վար քի օնլար օ գատարընա գանաաթ էթմէյիպ օնու անլաշըլըր լիսանտա տիյնէմէյի արարլար : Վէ տիյնէրլէր վէ օրատա տուրուրլար , իլէրի կիթմէզլէր : Քրիստոնեա եա Փրոթէսթանթ իսմինէ գանաաթ էտիպ րահաթ օթուրըրլար : Լարին բնարանտա էֆէնտիմիզ տէմիշ տիր քի , « էկէր պիր քիմսէ արտըմնա կէլիրսէ » , եանի պէնիմ րուհըմը թաշըրսա , էմիրլէրիմի ինրա էտէրսէ , կէրչէք խրիսթիյանլրդա տաիմա րաղպէթ կէօսթէրիր իսէ :

Սէմկիւլիվէրիմ , սիզէ չօգ տէնմիշ , եինէտէ տէնմէլի տիր , եսմ ֆախտէ էթմէզ , իլլա եիւրէք թէպտիլաթը լազրմ տըր . պիր վագթ էյի կէօրինմէք ատէմին խէլասընը թաստըգ էյլէմէզ , անճագ տաիմա Յիսուսուն արտընճա կիթմէլի , կիթմէլի թա ճէննէթ գափուսունտան իշէրի կիրէնէտէք :

9. Տէվամ էտէնլէրին սաատէթի թէքմիլ տիր :

Ալլահ հէփ թէտպիրլէրինտէ վէ ճիւմլէ ամէլլէրինտէ քեամիլ տիր : Օ էկէր պիրինտէ պիր իշ պաշլար իսէ , օնու Յիսուս Քրիստոսուն կինինէտէք թէքմիլ էտէր : Օ էկէր պիրինի ըշըզլանտըրըր իսէ , վէ օ ատէմ

ըշըղըն արտընճա կիտէր , տէվամ էտէր իսէ , օ ատէմ-  
տէ գարանլըղըն պիր ճիւզի էսէրինի պիլէ գօմայաճագ :  
Օ ատէմ ասլա գարանլըգտա կէզմէյէճէք տիր , նիճէ քի  
քիթապ տէյօր , Կող. 2. 10 :

## Մ Տ Ա Ե Մ Ո Ւ Ն Ք Ն Ե Ր

Խրիսթիան ալէմինին հալ ը հազրրընա նազարէն  
լազըմ տըր քի Խնճիլ վազ օլունսուն : Խնճիլին րուհը  
վէ պիւթին Քիթապը Մուգատտէսին խիլասասը օլան  
Քրիստոս օնլարա պիլտիրիլմէլի տիր , եօգսա օլ զու-  
մէթտէ գալաճագլար . Թա էպէտէն հէլաք օլանսատէք :

Պու խզմէթին իճրասընա մէլէքլէրտէն վէ հէփ  
պաշգա բարոյական զաթլարտան զիյատէ միմինլէր  
պօրճլու տըր . էվվէլա շունտան քի , Ալլահ պէօյլէ  
թէրթիպ էյլէմիշ , վէ սանիյէն շունտան քի հալա գա-  
րանլըգտաքիլէր քէնտի ճինսլէրինտէն տիրլէր :

Խնճիլին պիր գավմա վազ օլունմասը ազիմ քէրէմ  
տիր , լաքին օնուն ալթընտա տուրուպ եինէտէ էկէր  
պազըլարր ըշըգլանմազ իսէ , վագաա պու շաշըպ  
թէաճճիւպ էտէճէք պիր քէյֆիյէթ տիր : Օ նէ սէրթ  
եիւրէք օլմալը քի , գայայը փարէլէյէն շու իլահի քիւ-  
լիմնք օնը փարէլէյէմէմիշ . օ նէ գաթը վէ սիֆիր գա-  
րանլըգ օլմալը քի , պու ճէննէթ գանտիլի օլան Գու-  
զունըն ըշըղը օնու տէֆ էտէմէմիշ . օ նէ գավի ինատ-  
լըգ վէ սուկն գապու էթմէզ ատավէթ տիր քի , սուկն  
ու սէլամէթին պու աճախիպ խապէրի օնու տէֆ էթմէ-

միշ . կինսահա տօղրը օ նէ տէրին պիր մուհապաէթ տիր քի Ալլահըն Օղլունըն զօր էտինի մուհապաէթի օ գալպի կինսահան զաթը ալագա էթմէյէ զանտըր-րամամըշ տըր :

Էյ գարընտաշըմ վէ սէն զըզ գարընտաշըմ , սէն հալա եխնի պիր էօմրէ մալիք օլամատըն , եա օլմատըն իսէ գորգուա տիթրէմէյէ սէպէպին վար , զիրա Քիթապ տէյօր քի , հպր. 6 , 7 , 8 :

Տինեանըն նուրը օլան Ցիսուս սէնի ըշըգլանտըր-մատը իսէ , պու գատար մուգայյէտլէր , պունճա թի-մարլար իլէ սէն ֆազիլ պիր Խրիսթիյան օլմատըն վէ մէյվինտէն տալլարըն տօլու օլուա աշաղա տօղրը էյիլ-մէտի իսէ , մահնուա պիր գալպին օլմատը իսէ , սանա նասըլ տէյէյիմ քի , սանա սէլամէթ օլանագ : Պիլմէմ , պու հալտա տուրարագ կէէնէք օլան ղազապտան նա-սըլ գաչաճագսըն : Յովսան փէյղամպէրին պինտիյի կէ-մինին բէյիսի տէնիզի գապարմըշ , տալդալարը կէմիտէն աշմագ իւզրէ կէօրտիսինտէ Յովսանա տէտի քի , «Սանա նէ օլտու , էյ աղըր ույգույա տալան , գալգ Ալլահընա նիտա էյլէ : » Սէնի տահա պէօյիւք պիր թէհիքէտէ կէօրէնէք նասըլ սիւքիւթ էյլէմէլի : Խայր , սիւքիւթ էտէմէզլէր , անճագ տէրլէր , «Եա ույույան գալգ , էօլիվէրտէն տիրիլ , իշթէ Քրիստոս սանա ըշըգ վէրէնէք , սէնի մինէվէր էտէնէք տիր : Զիրա օ տինեանըն ըշըղը տըր , օնուն արտընճա կիտէրսէն գա-րանլրգտա կէզմէյէնէքսին , պէլի ասլա գարանլըգտա կէզմէյէնէքսին : »

## Զ.

## ՀԱՅԻԿ ՔԻԼԻՍԵՍԻ

«Զիրան էկէր Թրիստոստա օն պլն մուալ-  
լիմինիզ պիլէ օլսա, չօգ փէտէրինիզ եօգ  
տըր, զիրա Յիսուս Թրիստոստա պէշարէն  
վասթասըլա պէն սիզի Թէվլիտ էթտիմ»  
1 Կոդ. 4, 15:

Այնթապըն Հայիկ Խնճիլի քիլիսէսի պու կին պիւ-  
թին Թիկրքիատա պուզոնան Խնճիլի քիլիսէլէրին էն  
պէօյիսիւ օլուապ, կէչէն 41 սէնէ զարֆընտա անտէ  
կէօրիկէն թէրագգը ֆիլ վագը փէք աճահպ օլմուշ  
տըր: Քիլիսէ ազալարընըն վէ ճէմաաթըն ահվալ վէ  
սիյրէթինտէ վուգու պուզան նէշվ ու նէմա տախի ճա-  
լիպ ի նազար ը տըգգաթ օլաճագ տէրէճէտէ օլմուշ,  
վէ պու քիլիսէնին մէմլէքէթիմիզտէ պուզոնան Խնճիլի  
իշէ խըտմէթ վէ մոււավէնէթի ազիմ օլմուշ տըր, վէ  
Պատ. Գարա Գրիգորըն պու քիլիսէ իլէ օլան մինա-  
սէպէթի նիշէ ճիճէթլէրճէ շայան ը էհէմմիյէթ տիր:  
Պու քիլիսէ քէնտինին ըիյասէթի թահթընտա թէսս-  
սիս էյլէմիշ օլուապ, միւմաիլէյհին չօպանլըդ էօմրիւ-  
նին 10 սէնէսի Գայաճըգ քիլիսէսինտէ կէչմիշ իքէն  
Հայիկ քիլիսէսի իլէ օլան ալագասը 40 սէնէտէն զիյա-  
տէ տէվամ էյլէմիշ տիր: Գայաճըգ քիլիսէսինի իտարէ  
էտէր իքէն, էվլէլա Միսիօնէրլէր, խուսուսա Տօգ. Շնայ-

տըր վէ սօնրալարը Պատ. Աւետիս Փօլաթեան քէնտինէ մուավէնէթ էթմիշլէր իտի: Հայիկ քիլիսէսինտէ իսէ, էվգէլա պիւթին իտարէ ի ումուր քէնտինին եկտինտէ պուղոնմուշ, վէ սօն վագթլարտա քէնտինէ մուավէնէթ էտէնլէր պին-նէֆս քէնտի քիլիսէսինին ազասընտան օլմուշ տըրլար:

Հայիկ քիլիսէսի թէսիս օլոնստըղընտա քիլիսէ ա-զասընըն ատատը 147 օլուպ, պիւթին ճէմաաթ 900 նուֆուստան իպարէթ իտի: Անճագ 3—4 մէքթէպլէրի օլուպ, օղլանլար իշին էն եհւքսէք մէքթէպ Աստուածատուր Խալֆէնինքի իտի: Գըզլար իշին տախի Միս Փրագթըրըն մէքթէպի էն եհւքսէք մէքթէպ իտի: Քի-լիսէ պինսալարը պուղոնմատըղը կիպի մէքթէպ պինսալարը տա օլմատըղընտան, Հասըրլը Տուա Երինին ալ-չագ վէ տար օտալարը Կիրակի կիւնիւ Քիլիսէ խըտ-մէթինի կէօրտիւյիւ կիպի, Հաֆթա իշինտէ տէ չօճուգ-լար իշին մէքթէպ մազամընտա իսթիմալ օլոնսուր իտի: Լաքին քիլիսէ պինսասընըն ինշաաթ իշի պիթ-տիբտէն սօնրա քիլիսէնին Հավլուսընտա պիր գաչ մէք-թէպ օտալարը տա եափըլտը:

Պու քիլիսէնին րուշանի մագսէտլէրէ իանէ էթմէք խուսուսընտա կէօսմէթէրտիբլէրի դայրէթ տախի շայան ը տըղգաթ տըր: Քիլիսէ տախմա քէնտի մէսարիֆինի տէֆ ու թէսվիյէ էթմէքտէ օլուպ, սաիր քիլիսէլէրէ մուավէնէթ էթմէքտէ տախի սէխավէթլի պուղոնմուշ տըր: Պու խուսուստա մէզքիւր քիլիսէ ազասընտան Ատուր էֆ. Նիզիալիիեանըն տախի էփէյի մուավէնէթի օլմուշ տըր: Միւմաիլէյին չօգ տէֆա գուլլանտըղը ու-

սուլ շուր իտի, մէքթէպ եա քիլիսէճէ պիր իհթիյաճ վար իսէ անըն ֆիլան պիր նիսպէթտէ մըգտարընը քէնտիսի թէտիյէ էտէճէյինի թէահհիտ էտիպ, պագըսընը ճէմաթըն վէրմէսինի թէքլիֆ էտէր իտի, ճէմաաթ տախի պու սէխավէթքեարանէ իանէյի էտէն գաչըրմամագ իչին սայ էտիպ, մաթլուպ մէպլաղը թէտարիք էտէրլէր իտի:

Այնթապըն հնճիլի ճէմաաթլարը Գօլէճին Այնթապտա թէսիս էտիլմէսի իչին 1871տէ 1600 լիրա, վէ գըզլար մէքթէպ ի ալիսինին եինէ Այնթապտա գալմասը իչին 1882 տէ 400 լիրա իանէ էթտիքլէրինտէ մէզգիւր մէպլաղլարըն նըսֆընը Հայիկ քիլիսէսի թէտիյէ էյլէմիշ տիր:

Պու քիլիսէնին րուհանի մագսէտլէրէ իանէ էթմէք խուառաընտա կէօսթէրտիքլէրի ղայրէթ վէ թէրագգըյա պիր նիմունէ մագամընտա սօն սէնէլէրին րափօրթլարընտան աթիտէքի գալէմլէրի պուրատա զիքր էտէրիզ:

1892 տէ քիլիսէնին ճիմլէ իանէսի թագրիալէն 25,000 դրուշ եախօտ 200 լիրա ի օսմանի իտի:

1893 տէ (Վեր. Փափագեանըն կէլտիյի իլք սէնէտէ) 23,000 դրուշ մինպէր վէ մէքթէպլէր իչին

7,322      »      Ֆուգարայա

1,250      »      Թէպշիր ի պէշարէթ իչին

2,000      »      Մէքթէպլէր իչին խուառաի իանէ

2,000      »      Կէնճլէր Խրիսթիյան շիրքէթինէ

850      »      Միւթէնէվլի

36,422      եախօտ 291 լիրա 2 մէճիտիյէ:

Մէզգիւր սէնէ զարֆընտա քիլիսէ ազասընըն ատա-

տր 707 վէ Կիրակի մէքթէպի շակիրտլէրինին վասաթ առէտի 1182 իտի :

1903 տէ , եանի 10 սէնէ , սօնրա քիլիսէնին իանէլէրի .	
15,045 Սինպէր իշին (2 չօպան 1 մուավին)	
1,566 Քիլիսէ թամիրաթընա	
14,525 Մէքթէպլէրէ մուալիմլէրին մաաշը	
4,948 " թամիրաթ իշին	
8,714 Ֆուգարայա	
1,670 Խասթախանէյէ իանէ	
765 Շէհրտէ թէպշիր ի պէշարէթ իշին	
1,912 Կիլիկիա տափրէսինտէ թէպշիր ի պէշարէթ	
2,080 Միւպէշշիրլիք մէսարիֆաթը	
2,172 Չինտէ թէպշիր ի պէշարէթ	
2,511 Սափր քիլիսէլէրէ իանէ	
1,735 Գոլէճին ֆագիր շակիրտլէրինէ իանէ ի նագտիյէ	
555 Աղօթասիրաց ընկերութիւնը	
2,402 Միւթէնէվի եօլլարլա ֆուգարայա	
9,562 Էյթամխանէյէ իանէ :	
70,162 ճէման 550 $\frac{37}{12}$ Օսմ. լիրասը :	

Պու սէնէտէ (1903 տէ) քիլիսէ ազասը թագրիպէն 900 , ճէմաթըն եէքին նուփուսը 2500 իտի :

1901—1904 էտէք բուհանի իանէլէրին եէքինիւ պէրպէճհի աթի տիր :

1901 տէ	397	Լիրա ի օսմանի
1902 "	374.67	" "
1903 "	550.37	" "
1904 "	503.78	" "

Պու քիլիսէնին թէրագգըսը սալթ ատէտ ճիհէթինտէ տէյիլ տիր : Քէնտինճէ պիր թագըմ էվսաֆը պուլունմուշ տըր : Պոնլարտան պիրիսի ալէլ ումում քիլիսէտէ կէօրիվէն մուհապպէթ վէ պիրլիք տիր : Կէրէք քիլիսէնին ազալարը արասընտա, կէրէք քիլիսէ իլէ ճէմաաթ, եանի քիլիսէ ազասը օլանլար իլէ օլմայանլար արասընտա վէ կէրէք պիկթին ճէմաաթ իլէ չօպանլարը արասընտա տահմա մուհապպէթ վէ իշթիրաք պուլունմըշ տըր : Պու գատար պէօյիւք պիր ճէմաաթ արասընտա կեահտա պիր նիֆագը մումիպ օլանագ հալլէրին վուգու պուլաճաղը պիթ թապի մէմուլ իսէ տէ, պու կիպի հալլէր նիսպէթէն փէք նատիր վուգու պուլմուշ, անլէր տախի քիլիսէ տէրունինտէ թէսվիյէ էտիլմիշ տիր : Վէ շու շայանը տըգգաթ պիր վագըա տըր քի, պու 40 սէնէյի միվթէճապիզ ուգուն միտտէթ զարֆընտա, պու քիլիսէ հիշ պիր մէսէլէտէն տոլայը գօնշու քիլիսէլէրտէն պիր հէյէթ եա վակզէր իթթիհատընտան պիր գօմօսիօն տավէթ էթմէյէ մէճպուր օլմամըշ տըր : Պու վագըանըն թէֆսիրի իսէ գըսմէն չօպանըն, գըսմէն ճէմաաթըն թապիաթընտա պուլունուր, գըսմէնտէ հալ ու քէյֆիյէթլէրին իգթիզասընտան տըր :

Պու ճէմաաթ Գայաճըգտաքի էսքի պինայը պրագըպ չասըրլը Տուա Եէրինին տար օտալարընա կէլտիլէր վէ եէնի պինանըն ինշասը քիվֆէթինի իւգէրլէրինէ ալտըլար իսէ, պու միւնասէպէթլէ պիկթին ճէմաաթ սայքի պէօյիւք պիր ֆամիլեա հէյէթինի քէսպ էլէտի : Օլ պիր թարաֆտան Պատ. Գարա Գրիգորըն սատէտի-

լանէ վէ ֆէտաքեարանէ իշլէմէսի, վէ Վեր. Մ. Փափազ-  
եանըն քիլիսէ ուղուրընա հաքիմանէ վէ ճանսիփէրանէ  
շալըշմասը պիլա շիւպէ վուգուը միւհթէմէկ օլան նիշէ  
միւշքիլաթը վազթընտա տէֆ էտէրէք, քիլիսէնին իշ-  
լէրինէ պէօյիք սուհուկէթ վերմիշ տիր: Պիլա շիւպէ  
դավմըն արասընտա քիլիսէյի սէվիպ քիլիսէ ումուրը-  
նըն իտարէսինտէ միւտէպպիր վէ սէխավէթքեարանէ  
մուավէնէթ էտէն ազալարըն տահմա պուղոնմասը տա  
պու խուսուտա չօդ խըտմէթ էյլէմիշ տիր:

Հայիկ քիլիսէսի իլքինտէն ժողովական ուսուզ ը  
իտարէյէ մէյյալ պուղոնտընտան, ուսուզ ը մէզքիւր՝  
ճէմաաթըն նէմասընա չօդ եարտըմ էյլէմիշ տիր: Քի-  
լիսէյէ ահու ումուրըն թէսվիյէսի իշին ումում քիլի-  
սէյի սըգ սըգ ճէմ էթմէքիւր էօթէտէն պէրու պու քի-  
լիսէնին ատէթի ոլուշ օլուա, պու եօլտա հէր մէր-  
թէպէտէն օլան ազալար ումուր ը քիլիսէյէ տօղրու  
մէրագ հիսս էթմիշլէր, վէ քիլիսէնին մամորիյէթի  
իշին տիւշինէն ազանըն ատատը թէզայյիւտ էյլէմիշ  
տիր: Վագաա պազէն պու մէճիսլէր կիրիկթիւլի օլ-  
մուշլար իսէտէ, տահմա ճէմաաթըն նէմասընա խըտ-  
մէթ էթմիշլէր տիր: Եէսի ինշա օլունան պինատա՝ գա-  
տընլար իշին աշաղըտա եէր վէրիլմէմիշ օլուա, անլէր  
եօգարքի վերնատոնտա օթուրուրլար իտի: Պիր իքի  
սէնէ սօնրա, Գատընլարա աշաղըտան եէր վէրէիմ մի,  
վէրմէյէլիմ մի, տէյիւ պիր սիւալ մէյտանա կէլտիփտէ  
քիլիսէտէ էփէյի շիտտէթլի միւպահասէ վուգու պուլտու:  
Քէզալիք Զատիկ վէ Ծնունդ թութալըմ մը, թութ-

մայալըմ մը , վէ սաիր մէսէլէլէրտէ էփէյի հէյէճան իլէ միւճատէլէլէր օլտու : Հաթթա պազէն ջօպան , վէ եախօտ միւթէպէրանտան նիչէլէրին վէ Փրօֆէսօրլարըն իլթիզամ էթտիյի մատտէլէրին միւզաքէրէսինտէ աքսի թարաքըն էքսէրիյէթ ի արա գազանտըլը օլմուշ տըր :

Քիլիսէնին Հոգաբարձու մէճլիսի չօգտան շոնը քէնտիլէրճէ պիր ուսուկ իթթիխազ էթմիշ տիրլէր , շէօյլէքի հէր սէնէ Հոգաբարձու մէճլիսինին թէշքիլինտէ քիլիսէնին կէնճ ազալարընտան պիր գաչ քիմսէ ֆախրի ազա մագամընտա տավէթ էտէրլէր : Պէօյլէճէ կէնճլէր քիլիսէ իտարէսինէ թալիմ օլունըրլար :

Պու քիլիսէնին թէրագգըսընա մէտար օլան խուսաթտան պիրիսի տէ թալիմ ու թէրպիյէյէ տօղրու պէյան էթտիքլէրի շէվգ ու մուհապպէթ օլմուշ տըր :

Փրօֆ. Ս. Լետնեանըն փէտէրի Աստուածատուր Խալֆէ քէնտի վագթընա կէօրէ էփէյի պիր մուալլիմ օլուպ , չօգ սէնէլէր ճէմաաթըն չօճուգարընըն թալիմ ու թէրպիյէսինէ պէզլ ի ղայրէթ էյլէմիշ տիր : Լաքին պիլա շիապհէ պու տահրէտէ էն պէօյիւք վէ էն մուհիմմ թէսիրի Փրօֆ. Ալիքսան Պէզճեան իճրա էյլէմիշ տիր : Միւմաիլէյհ 1855—1865տէ Այնթապտաքի իլմի իլահի մէքթէպինտէ եիւքսէք տէրէճէտէն իլմի տէրալէր թալիմ էտէրէք , վէ 1865—1872 տէ Մարաշ իլմի իլահիսինտէ թէտրիս էթտիյի միւնասէպէթլէ նիչէ կէնճլէրի օրայա ճէլպ էտէրէք , վէ սօնրա Գօլէճտէ պուլունտըլը միւտտէթճէ էհալիյի եիւքսէք տէրէճէտէն թալիմ ու թէրպիյէյէ սէվգ վէ թէշվիգ էտէրէք ճէ-

մաաթըն նէշվ ու նէմասընտա ին զիյատէ թէէսիրլի դաթ օլմուշ տըր :

իլմի հլահիյաթ մէքթէպի 1865 տէ Մարաշա նազլ օլունտըգտա Հայիկ քիլիսէսինտէն էփէյի կէնճէր օրայա կիթտիլէր . էղնիմլէ Ցովհաննէս էֆ. ծէպէնեան , Ցարութին էֆ. Հալլանեան , Ցարութին էֆ. Գրիգոր եան , Նազար էֆ. Աղեքսանդրեան , Նազար էֆ. Հալէպիիեան , պիր միւտտէթ սօնրա Սարգիս էֆ. Լեւնեան , Ցարութին էֆ. Շնորհօքեան , Գէորգ էֆ. Գագաննեան , Յ. Գ. Գրիգորեան : 1873 տէ Գօլէճին Խտատիյէսի թէսիս էտիլտիբտէ . վէ ոլ Թարիխստէն պէրու Գօլէճտէ պու քիլիսէտէն պիր չօգ կէնճէր Թալիմ օլունարագ միւթէնէվվի թարիգլէրլէ քիլիսէյէ խրտմէթ էթմիշ տիրլէր : Հաթթա պէլքի Գօլէճտէն ին զիյատէ իսթիֆատէ էտէն քիլիսէ Հայիկ քիլիսէսի օլմուշ տըր տէնիլէպիլիր :

Պու ճէմաաթտան 1906 յա տէք 56 կէնճէր գուէճտէն տիպլօմա ախզ էթմիշլէր , վէ գուէճտէ գըսմէն եա թէքմիլէն թալիմ գապուկ էթմիշ օլանլարըն պէօյիւք պիր գըսմը ճէմաաթ արասընտա գալըպ քիլիսէյէ մուավլէնէթ էթմիշլէր տիր :

Հայիկ քիլիսէսինին Կիլիկիա տաիրէսինտէքի , Հաթթա պիւթին մէմլէքէթիմիզտէքի սաիր քիլիսէլէրէ մուավլէնէթի տէ էփէյի օլմուշ տըր : Գայաճըգ քիլիսէսի իլէ Հայիկ քիլիսէսի արասընտա տաիմա պիր րէգապէթ պուզոնմուշ , վէ պազէն պու հիսսիյաթ էփէյի գուվլէթլի օլարագ , կեահ պիր թարաֆ կեահ ոլ պիր թարաֆ գուտուրլու պուզոնմուշ իսէտէ , տաիմա պիրի

պիրինէ մուավէնէթ էտէրէք Խնձիլի իշտէ միւթթէֆիգէն իշլէմիշլէր տիր :

Շէհրտէ 1875 տէ պիր իւչիննիւ քիլիսէ տահա թէշքիլ օլոնսմուշ օլարագ, պոնլարըն արա սըրա միւթթէհիտ իպատէթ խըտմէթլէրի ինրա էթմէլէրի փէք ֆախտէլի օլմուշ տըր :

Հայիկ քիլիսէսի Կիլիկիա տահրէսինտէքի սահր Խնձիլի քիլիսէլէրէ տէ միւթէնէվվի թարիգլէր իլէ մուավէնէթ էյլէմիշ տիր : Քիլիսէ պինալարընճա իհթիյաճլարը օլտըգտա, սահր քիլիսէլէր կիպի պու քիլիսէ տէ սէխավէթլէ իանէ էյլէտիյի կիպի, արա սըրա քէնտի չօպանլարընըն գօնշու քիլիսէլէրի զիյարէթ էտիպ ըուհանի իշտէ եարտըմ էթմէլէրինէ միւսաատէ էյլէմիշ տիր : Վէ Տախիլի Թէպշիր ի պէշարէթ իշինէ տահմա սէխավէթլէ իանէ էյլէմիշ տիր :



## Է.

## ԶՈՂԱՆԱԼԲԳ ՎԱԶԻՖԵՍԻՆՏԵ ԲԵՖԻԳԱԼԵՐԻ

Պատ. Գարա Գրիգոր ուզուն միտուիթ իֆա էյլէտիյի պու չօպանլըգ մէմուրիյէթինտէ բէֆագաթընանախիլ օլտուուր զաթլար ճիւէթինտէ փէք պախթիյար պուլունմուշ տըր :

## 1. ՏՕԴ. ՊԵՆՃԱՄՄԻՆ. ՃԱՎՏԾՐ

Տօդ. Շնայտըր 1848տէ Պրուսատան Այնթապակէլիպ, 1869ատէք օրատա Խնճիլի իշտէ չալըշմըշ տըր : Այնթապա իլք կելտիյինտէ 25-30 նուֆուտան իպարէթ պիր ճէմաաթա վազ էթմիշ օլուպ, 1869տա Այնթապը թէրք էթտիյինտէ հէր պիրի պինէր նուֆուտան իպարէթ իքի Խնճիլի ճէմաաթ թէրք էյլէմիշ տիր : Կելտիյինտէ, պիր գաչ այ ազտէմ թէշքիլ օլունմուշ օլան քիլիսէնին անճագ 8 ազասը վար իրէն, Այնթապը թէրք էթտիյինտէ իքի Խնճիլի քիլիսէլէրտէ 400 գատար ազա վար իտի : Վէ պու թէրագգըտա Ալլահըն ինայէթի իլէ քէնտինին պէօյիւք պիր հիսսէսի պուլունմուշ տըր : Պատ. Գրիգոր չօպան թախսիս օլունտըգտան սօնրա տախի անըն իլէ պէրապէր իշլէմիշ, Կիրակի կինսլէրինտէ վազ վէրիպ քի-

լիսէ իտարէսինտէ պու կէնճ վէ թէճրիպէսիզ Զօպանա  
փէք չօգ մուավէնէթ էյլէմիշ տիր :

Տօգ Շնայտըր սատէտիլ վէ փէք հալիմ թապի-  
աթլը պիր զաթ օլուաղ իպրազ էյլէտիյի Խրիսթիյան  
սիյրէթի իլէ ճիամլէյէ սէվկիպի օլտուղը կիպի, հա-  
քիմանէ նասիհաթլարը իլէ հէմ եէնի Զօպանը հէմ ճէ-  
մաաթը փէք խօշ պիր սուրէթտէ իրշատ էտէպիլմիշ  
տիր : Պիլա շիւպհէ քէնտինին ալիճէնապ թապիաթը  
վէ տէրին խրիսթիյան թէճրիպէսի պու կէնճ րէֆիգի  
իւզէրինէ հիան ի թէսիր պրագմըշ տըր : Վէ իրատ  
էթտիյի վազլար իլէ Այնթապըն հնճիլի ճէմաաթընլն  
սիյրէթինի թէշքիլ վէ թային էթմէքտէ էհէմմ պիր  
հիսսէսի պուզոնմուշ տըր :

## 2. ՊԱՏ. ԱԻԵՑԻՍ ՓՈԼԱԹԵԱՆ

Պատ. Ա. Փոլաթեան ղայէթ զէքի վէ միւգթէտիր  
պիր զաթ իտի, վէ ճէմաաթ իւզէրինտէ թէսիրի ազիմ  
օլմուշ տըր : Տօգ Շնայտըր քէնտի մէքթուպլարընտա  
միամաիլէյհի փէք եիւքսէք լիսան իլէ մէտհ ու սէնա  
էյլէմիշ տիր : Իտարէ ի ումուրտա տախի միտէպպիր,  
վէ մէսէլէլէրին րէվիշինի գոլայլըգլա անլայան պիր զաթ  
իտի : Մինպէրճէ տախի էհլիյէթլի պիր զաթ օլուաղ  
աղըր թէքէլիսմ էտէր վէ թէսիրի վազլար վէրիր իտի :

Մարաշ իլմ ի իլահի մէքթէպինտէ պիր իքի սէնէ  
թահսիլտէն սօնրա Այնթապա կէտիյիմիզտէ, պիր  
կին Գայաճըգ քիլիսէսինտէ հաֆթա արասը իպատէթ

խրտմէթինտէ գըսա պիր վազ վերտիմ։ Պատ. Փօլաթեան տախի հազըր իտի : Եփէյի սրգըլտըմ : Պիր գաչ այ սօնրա մէզքիւր քիլիսէտէ պիր վազ տահա վէրմէյէ տավմէթ օլունտում : Պու տէֆա տախի Պատ. Փօլաթեան հազըր իտի : Պիր գաչ կիւն սօնրա միւմակլէյէ պանա սօգագտա րասթ կէլտի : Ելիմտէն թութուազ պէնի տիվարըն եանընա կէօթիւրտիւ . գուրշոն գալէմի իլէ տիվար իւգէրինտէ շու շէքլտէ ց՝ պիր խաթ չէքտի : Նէ տէմէք իսթէտիյինի անլամատըմ : «Օղում պագ , սէնին վազլարըն պէօյէ օլսոն : Հէր վազընտա եէնի ֆիքրլէր պուղոնսոն , վէ վազլարըն կիթտիքնէ եիւքսէսին : Եքի վազլարընը տա տինէտիմ , իլք վազըն իրիննիտէն էյի իտի» . տէտի . պրագտը կիթտի : Օլ մէվիզէ տէրսինի ասլա ունութմամըշըզ տըր :

Պատ. Փօլաթեանըն զիքրինի պիզէ խօշ գըլան պիր վագրա տա միւմակլէյին սէվկիվիւ վալիտէմիզի քէնտի հաքիմանէ թէտպիրլէրի իլէ Խնճիլի հագիգաթլարըն միւթալէասընա թէշվիդ էյլէմէսի օլմուշ տըր :

Պատ. Գարա Գրիգոր նիշէ սըրալարտա քիլիսէ ումուրընճա միւմակլէյին զէքեավմէթլի թէտպիրլէրինտէն իսթիֆատէ էյլէմիշ տիր : Վէ զանն էտէրիզ քի , էկէր Պատ. Փօլաթեան մէնաֆիի շախսիյէսինի արամագտան իսէ , քիւլիյէն Քրիստոսա թախսիս օլունմուշ օլան պիր զաթ օլսա իտի , քիլիսէլէրիմիզտէ էն գուվմէթլի գլաղուզլարտան պիրիսի օլուր իտի : Լաքին , եազըզ քի սօն սէնէլէրինտէ հայաթընըն շէմսի պիր թագըմ մանէվիճէ սէհապ ը սիյահ վէրասընտա ղուրուազ էյլէմիշ տիր :

## Յ. ՎԵՐ. ՄԱՆԱՍԻ ՓԱՓԱՋԵԱՆ

Վեր. Մ. Փափազեան պիր Փափագ Թօրնու վէ Պատուելի օղլու տըր: Միւմաիլէյհ Այնթապըն Հայիկ քիլիսէսինէ չօպան մագամընտա տավէթ օլունտըղնտա, պիր ճի-հէթլէ փէք նազիք պիր մէմուրիյէթէ տավէթ օլունմուշ իտի: Քէնտիսին մահալ ը վէլատէթի օլան շէհրտէ, քէն-տինին-ահտ պուղունտըղը քիլիսէտէ, վէ պէօյիւք պիր քիլիսէտէ միւսինն չօպանը իլէ պիրլիքտէ իշլէմէյէ տա-վէթ օլունմուշ իտի: Եինէտէ պու մէմուրիյէթինին հիւսն ի սուրէթլէ իֆասընա միւսահտ հալլէր էքսիք տէյիլ իտի: Մէպավէթինտէն պէրու ըէֆիգլէրինին արասընտա կէ-չիրտիյի էյի էօմը վէ կէօսթէրտիյի հիւսն ի ախլագ էհա-լինին ինտինտէ քէնտինէ էյի պիր նամ վէրմիշ իտի: Փէտէրի քէնտինին սէպավէթինտէ վէֆաթ էթմիշ օլ-տուղընտան Պատ. Գրիգորա՝ «Պատուելի պապա» նա-զարդյլա պագար, օ տախի քէնտինի էվլատը կիպի սէվէր իտի: Զօնուգլըղնտա Կիրակիլէրտէն մատա հաֆթա արասը իպատէթ խըտմէթլէրինտէ տէ հէր տահմ պէօ-յիւք պիրատէրի Ցովհաննէս իլէ պէրապէր քիլիսէյէ կէլիր, վէ սէօյլէնիլէնլէրի տըգգաթ իլէ տինլէր իտի: Իմտի միւմաիլէյհ Հայիկ քիլիսէսինտէ իշլէմէյէ պաշ-լատըղը կիւնտէն իթիպարէն տահմա Պատ. Գրիգոր իլէ, հիւրմէթ վէ նէզաքէթ իլէ մուամէլէ էթմիշ տիր: Պու սէպէպտէն պու միւսինն վէ պու կէնծ չօպանլարըն ըէֆագաթլարը փէք խօշ վէ թարաֆէյն իշին գա-նսութպախշ պիր ալագա օլմուշ, վէ քիլիսէ անլէրին

միւթթէհիտ իտարէսի թահթընտա փէք մամուր պիր  
հալտա պուլումմուշ տըր :

4. ԱՅՆԹԱԳՐԻ ԴԱՏԱՀԵՐԱ ՎԵ ԱԼԱՏ ՊԼԵՒ  
ՔԻԱՄԵԼԱՀԻՐԻՆԻ ԶՊՊԱՆԱՄՐԸ

Դայանըգ քիլիսէսինին չօպանլարը Վեր. Սիմոն Թէր-  
զեան, Վեր. Ցարութին Սարգիսեան, Վեր. Մարտիրոս  
Պօղեադալընեան, Վեր. Ցակոր Պիլցպիլեան, Վեր. Գէորգ  
Գաղաննեան, Վեր. Համբարձում Աշճեան, քէզալիք  
Ալայ պէջի քիլիսէսի չօպանը Վեր. Կարապետ Մար-  
գարեան, պունկարըն ճիմլէսիտէ, Պատ. Գարա Գրիգոր  
իլէ մուհապպէթ վէ հիւրմէթլէ մուամէլէ էթմիշլէր տիր :

5. ՔԻԱՄԵԼԱՀԻ ՀԱՊԱՐԱՐՉՈՒ ՄԷՃԻՒՑՈՒՐԻ

Պատ. Գարա Գրիգոր մինպէրնէ րէֆիգլէրի թարա-  
ֆընտան պախթիյար պուլունտըղը կիպի, պէրապէ-  
րիննէ իշլէտիյի քիլիսէ Հոգարարձու մէնլիսլէրի ճիշէ-  
թիննէ տախի փէք պախթիյար պուլունմըշ տըր : Օլ  
մէնլիսլէր տախմա Քրիստոսըն իշինի սէվէն վէ խալի-  
սէթլէ քիլիսէնին մամուրիյէթի իշին իշլէյէն ազալար  
իլէ տօլու օլմուշ տըր : Ելք սէնէլէրինէ ագլըմըզ եէթ-  
մէզ իսէտէ, Լեւոնեան Գրիգոր աղանըն նէֆս ֆէտա-  
քեարանէ խըտմէթլէրի, Ատուր աղա նէզիպլիեանըն հա-  
քիմանէ թէտափիրլէրի, Փրօֆ. Ալիքսան Պէզնիեանըն  
հիրմէթամիզ իսթիշարէլի, Կարապետ աղա Պարսում-

եանըն , Յովհաննէս էֆ. Ճէպէճեանըն , Փրօֆ. Սարգիս  
Լետնեանըն , Փրօֆ. Զենոր Պէզճեանըն մուհապպէթ  
վէ ճիտտիյէթլէ օլան րէֆագաթլարը , Ատատուր աղա  
Լետնեանըն վէ սօնրա մախտումը Եղիա էֆ. Լետնեա-  
նըն , Խաչէր աղա Շնորհօքեանըն վէ Ներսէս աղա Նի-  
կողոսեանըն սարկաւագլար մագամընտա մուավէնէթլէրի ,  
պոնլարըն վէ պոնլար կիպի տահա պաշգա նիչէլէրի-  
նին պու քիլիսէնին վէ ճէմաաթըն նէմասը իշին չա-  
լըշտըգլարը մալիսմ պիր քէյֆիյէթ տիր : Պոնլար քի-  
լիսէճէ ումուրը րէսմի պիր վազիֆէ կիպի տէյիլ , ան-  
ճագ պիր ֆամիլեանըն ազալարը կիպի մուհապպէթ վէ  
մէսէրրէթլէ իփա էյլէմիշ տիրլէր : Պու իսէ Ալլահըն  
ինայէթ ու իհսանը նէթիճէսի օլմուշ տըր :

Պատ. Գարա Գրիգորըն պու ճէմաաթա վէ անըն  
մէմուրլարընա գարշը թաշըտըղը մուհապպէթ օլ տէ-  
րէճէ սըգը վէ սամիմի պիր հալ քէսպ էյլէմիշ իտի  
քի , անլէրտէն այրըլմագ իսթէմէզ իտի : Պիր տէֆա  
ճէմաաթ արասընտա զուհուր էտէն մուճիպի նիֆագ  
մէսէլէրտէն ճանըմըզ սրգըլարագ , «Փէտէր , իսթիֆանը  
վէրիպ շու քիլիսէյի թէրք էթսէն նմիսըլ օլուր» տէ-  
տիյիմիզտէ , պիրագ սիւքիւթ տուրտըգտան սօնրա , «Խայր ,  
օլում , պու շէյլէր պիրազտան կէչէր վէ ունուտուկուր :  
Պէն պու ճէմաաթը օլ գատար սէվէրիմ քի , պէօյլէ  
սէպէպէրտէն տոլայը անը թէրք էթմէք իսթէմէմ» տէ-  
միշ տիր : Հագիգաթէն տէ չօգ կէչմէզտէն մէսէլէր  
հիան ի սուրէթլէ թէսվիյէփէզիր օլտու :

Պաշգա պիր տէֆատա «Փէտէր տիյար ը էճնէպիյէտէ

Եվլատղարըն վար տըր, պիր տէֆա օրայա կիտիպ  
անլէրի զիյարէթ էթսէն, վէ պիրազ իսթիրահաթ էթ-  
սէն նամսըլ օլուր», տէտիյիմիզտէ, էլի իլէ մէզարիս-  
թան թարամբընը կէօսթէրիպ «Պագ օլլում, ճէմա-  
թըմըն էքսէրիսի շօրատա տըրլար : Վալիտէն տախի  
օրատա տըր : Պէն տէ պիրազ միւտտէթ սօնրա օրայա  
կիտէնէյիմ : Գըյամ սապահընտա Բապպըմըզը անլէր  
իլէ պէրապէր իսթիգպալ էթմէք իսթէրիմ» տէյիւ  
ճէվապ վէրտի :

---

## Ը.

## ՖԱՄԻԼԵԱ ԷՕՄՐԻԻ

« Օղուցարը գալզըպ անըն հազզընտա  
միւպարէք տիր տէրէկր։ » Եմալ 31, 28։

Պատ. Գրիգոր իլք զէվճէսի Լուսիա իլէ 12 սէնէ պիրլիքտէ եաշամըշ օլուապ, պու միւտտէթ զարֆընտա 4 օղան վէ 3 գըգ չօնուգլարը օլմուշ տըր։ Պունլարտան 3 գըգլար սէպավէթլէրինտէ վէֆաթ էթմիշ, վէ պագը գալան 4 օղանլարտան Մովսէս 1882 տէ Մ. Թ. Գոլէճտէ իթմամը միւտտէթ էտէրէք պիր գաչ սէնէ մուալլիմլիք վէ սահր խըտմէթլէրլէ մէշղուկ պոււլընմըշ տըր։ Մովսէս հիւմն ի թապիաթ սահիպի, նէզաքէթլի վէ միւգթէտիր պիր կէնճ իտի։ 1884 տէ թիճարէթ իշին Պիթլիսէ կիթտի, վէ լաքին օրատա խասթա օլարագ 1885 Մեպտ. 12 տէ 28 եաշընտա վէֆաթ էյլէտի։

Բենիամին 1883 տէ Մ. Թ. Գոլէճտէ իթմամը միւտտէթ էտիպ պիր գաչ սէնէ մուալլիմլիք վէ պիր միւտտէթ Գօնտոգթօրլըգ էթտիքտէն սօնրա 1898 տէ 39 եաշընտա իքէն վէֆաթ էյլէտի։

Պու էվլատլարընտան Յարութին վէ Յովհաննէս պէր հայաթ օլուապ Յարութինըն 9 վէ Յովհաննէսին 6 չօնուգլարը վար տըր։

1859 Յուլիս 12 տէ Պատ. Գրիգորըն իլք զէվճէ-  
սինին վէֆաթը խզէրինէ Գրիգոր աղա Աւտոնեան նէճի-  
պանէ, պիր Հիսուսիյաթտան նաշի կէրէք Պատ. Գրիգորը



ՊԱՏ. ԳՐԻԳՈՐԸՆ ԻՔԻՆՃԻ (ՄԻԿՐԱ-ՎԵ-ՖԱՍՈԹ) ԶԷՎՃԵՑԻ

վէ կէրէք 3 եէթիմլէրինի (եէնի տօղան չօճուգ պիր  
սիւթ անասընա վէրիլմիշ խտի) քէնտի խանէսինէ գա-  
պուլ էյլէտի : Պիր սէնէ միւտտէթ կէրէք Գրիգոր աղա

վէ կէրէք զէվճէ ի միւհթէրէմէսի պու եէթիմլէրէ հէր կէօնէ մուավէնէթ վէ մուհապպէթի կէօսթէրմէքտէ պուղունտըլար : Անլէրին խանէսինտէ կէչիրտիյիմիզ խօշ վագթլարըն խաթըրէլէրինի ունուտամայըզ :

Պիր սէնէ սօնրա Պատ. Գրիգոր միւթէվէֆֆա Ցակորճան աղա Աղեքսանդրեանըն զէվճէսի վէ Պատ. Նազար Մագանեանըն հէմշիրէսի Մարիամ իլէ թէհհիկ էյլէտի : Պու զէվճէսի տախի, խուառուսի մէքթէպի թալիմ ալմամըշ իտի իսէտէ, նիշէ ճիհէթլէրտէ միւգթէտիր պիր խաթուն իտի : Միւմաիլէյհա, էվվէլքի զէվճինտէն օլան պիր գըզ (Լուսիա) վէ իքի օղան (Նազարէթ վէ Գրիգոր) էվլատլարընը պէրապէր կէթիրմիշ օլտուղը հալտէ, թէշքիլ օլոնան պու եէնի ահլէ 9 ազատան իպարէթ պէօյիւք պիր խանէ օլտու : Թէտրինէն պու ֆամիլեայա պաշգա եէնի ազալար տախի զամմ օլոնմագտա օլտուզար, շու գատար քի պու իքինճի զէվճէսինտէն տօղան 6 էվլատը իլէ պէրապէր իւզ սընթտան իպարէթ օլմագ իւզրէ խանէտէ պէօյիւք պիր գալապալըզ մէվճուտ իտի :

Պիթթապի պու սուրէթլէ Պատ. Գրիգորըն ահլէ էօմրիւ փէք միւշքիլ պիր հալ ու հէյէթ քէսպ էյլէտի : Պու միւշքիլ ումուրըն իտարէսինտէ զէվճէսի Մարիամըն քէնտինէ խայլը մուավէնէթի օլմուշ տըր : Միւմաիլէյհա նիշէ ճիհէթլէրճէ զէքի, եինէտէ սատէտիլ, խանէսինի վէ էվլատլարընը թէմիզ հըֆզ էտիպ, էվ իտարէսինէ մուգայյէտ պիր խաթուն իտի : Անըն տուալարընը իշիթմէքտէն փէք մահզուզ օլուր իտիք :

Լարին տահա զիյատէ Պատ. Գրիգորըն Ալլահա  
օլան նիտոի իմանը, վէ տինտար հէմ սատէտիլ սիյ-  
րէթի պու սրբառա քէնտիսինէ մուավէսէթ էլլէմիշ տիր :  
Թա խպթիտատէն պէրու Պատ. Գրիգոր քէնտի խանէ-  
սինտէ քի մէզպահըն աթէշինի ալէտտէվամ տիրի վէ  
պազը սազլամըշ տըր : Հէր կին, սապահ ագշամ, ասլա  
իհմալ էթմէյէրէք, պիլնիմլէ աիլէ խալգընը պաշընա  
թօփլար, վէ Քիթապը Մուգատտէստէն գրաաթ էտէրէք  
(չոդ տէֆա պիր տէ իլահի թէրէննիմ էտէրէք) տուա  
արզ էտէր իտի : Պու Ֆամիլեա տուալարը քէնտի խա-  
նէսինին պէրէքէթ մէնպաը օլմուշ տըր : Արատա պիր՝  
պու տուալարտա ֆամիլեանըն ճիմլէ ազալարընը սըրա  
իլէ պիրէր պիրէր իսմլէրի իլէ զիքր էտէր, վէ հէր պիրի  
իշին խուառասի պէրէքէթլէր թալէպ էտէր իտի : Տուա-  
նըն պաշգա գըսմլարընտա, պիզ չօնուգլարըն ֆիքրի  
պաշգա ճիհէթլէրէ տէօնսէ իտի պիլէ, պիզիմ իշին արզ  
օլունան տուալարը քէմալը շէվգ ու մէրագլա տինլէր  
իտիք :

Ֆամիլեամըզըն պիր մէզպահը տահա վար իտի :

Պիզ պիզի պիլէիտէն պէրու փէտէրիմիզ պիր շէյի  
ատէթ էտինմիշ իտի, հէր կին սահար վագթը կինէշ-  
տէն 1—1½, սաաթ էվվէլ գալգար, եաթաղընտա տիզ  
շէօքէր, վէ 15—20 տագիգէ գատար մախֆի տուա  
էտէր : Պու տուալարը խաֆիֆնէ իշիտիլիր պիր ֆըսըլ-  
թը իլէ արզ էթտիյի իշին, պիլիրիզ քի, անտէ քէն-  
տինին հուզուրը իլահիյէ արզ էտէնէյի սաիր նիչէ մէ-  
սէլէլէրի իլէ պէրապէր պիզիմ հէր պիրիմիզ իշին տէ

տուալար արգ էտէր : Պիզ էվտէն ղախպ պովոնտուղը-մըզտա եախօս պաշգա մէմլէքէթլէրէ կիթտիյիմիզտէ պիլէ, հէր կին շաֆագ վագթընտա խանէմիզտէ փէ-տէրիմիզ պիզի՝ ինայէթ թախթընա արգ էթտիյինէ միկթմէին օլուրըզ : Պու կինէտէք հիսսէմիզ պէօյլէ տիր:

Պիր պաշգա շէյ՝ Պատ. Գրիգորըն չօճուգ թալիմու թէրպիյէսի էմրինտէ ղայէթ տըգգաթլը վէ սըգը պու-լունմասը իտի : Պազէն լիւզումընտան զիյատէ սըգը պու-լունըր իտի իսէտէ, հիշ պիր վագըթ կէվշէք պովոն-մամըշ տըր : Խաթըր սայարագ չօճուգլարընըն արասըն-տա թէֆրիգ տէ եափմազ իտի, հաթթա էօզ եա էօյէ էվլատ ֆարգը տա կէօզէթմէզ իտի : Ճիմլէմիզ քէնտինին նազարընտա այնի տէրէճէտէ սէվկիվի իտիք : Պէօյլէճէ պու ֆարգը սընըֆտան օլան էվլատլար պիրի պիրլէ-րինի էօզ պիրատէր վէ հէմշիրէլէրտէն ֆարգը պիր նա-զար իլէ կէօզէթմէմէյէ թալիմ օլունտըլար : Են քիչիւք օղլու Դափիթ պիր կին մէքթէպտէ չօճուգլար իլէ գո-նուշտըղը սըրատա, բէֆիգլէրի՝ պիրատէրի Յովհաննէ-սին քէնտինին էօզ պիրատէրի օլմատըղընը զիքր էտէր-լէր : Դափիթ պունըն սահիհ օլմատըղընը, անճագ Յով-հաննէսին քէնտինին էօզ պիրատէրի օլտուղընը իսրար էտէր իսէտէ, բէֆիգլէրի եինէ տէտիքլէրինի թէքրար էտիպ հէր թարաֆտան պունըն պէօյլէ օլտըղընը վէ Յովհաննէս իլէ քէնտինին վալիտէլէրի ֆարգը օլտու-ղընը իտտաա էտէրլէր : Պու շէյ չօճուղըն օլ գատար կիւճինէ կիտէր քի, ագշամ էվէ կէլտիյինտէ վալիտէ-սինէ պու վագըայը աղլայարագ նագլ էտէր :



ՄԱՎԱԿՈ ԴՐԻՖՈՐՆԱՆ

Պատ. Դրիգուրն մախսումը (1885թ. վեպան Եղիշիշ)

Պունտան մատա Պատ. Գրիգոր քէնտի էվլատլարը-նըն ճիւմլէսինէտէ հէմ եկւքսէք տէրէճէտէն թալիմ ու թէրպիյէ վէրմէյէ, հէմտէ պիրէր սէնաթ էօյրէթմէյէ սայ էյլէմիշ տիր : Այնթապտաքի մէքթէպ ի. ալիտէ հէր պիրինի թալիմ էթտիրտիքտէն սօնրա Գոլէճտէ տախի թահսիլ ի իլմ էթմէյէ անլէրէ ֆուրսաթ վէ մէյտան վէրմիշ, վէ քէնտի էլինտէն կէլէն հէր պիր մուավէնէթի էթմիշ տիր : Շէօյլէ քի էվլատլարընտան Յարութին՝ Մարաշ իլմ ի իլահի մէքթէպինտէ, Յովհաննէս՝ Մարաշ իլմ ի իլահի մէքթէպինտէ, Մ. Թ. Գոլէճտէ վէ Ամէրիգատա, Մովսէս, Բենիամին, Գօֆին, Արմենակ վէ Դաւիթ Մ. Թ. Գոլէճտէ, (Մովսէս վէ Բենիամին իթմամ ը միւտտէթ էթմիշլէր տիր,) Ռեբեկա՝ Այնթապ գըզար մէքթէպինտէ վէ Խւսկիտարըն Հօմ մէքթէպինտէ վէ Խնկիլթէրրա վէ Ամէրիգատա, վէ Բերսարէ, (Տիկին Տօգ. Յովսէփ Պէզճեան) քէզալիք Այնթապըն գըզար մէքթէպինտէ, վէ Մարաշ Մ. Թ. Գոլէճինտէ, վէ իքինճի զէվճէսինին էվլատընտան Լուսիա (Տիկին Յարութին Յովհաննէսեան) Միս Փրագթըրըն մէքթէպինտէ, Նազարէթ՝ (Տօգ. Նազարէթ Աղեքսանդրեան) Մարաշ իլմ ի իլահի մէքթէպինտէ վէ Խնկիլթէրրատա, Գրիգոր՝ Մ. Թ. Գոլէճտէ վէ Խնկիլթէրրատա թահսիլ ի իլմ էթմիշլէր տիր : Պունլարա պիրէր սէնաթ էօյրէթմէյէ տէ սայ էթմիշտիր, շէօյլէ քի, Յարութին՝ պօյաճըլըգ, Յովհաննէս վէ Մովսէս՝ ալաճաճըլըգ, Բենիամին՝ գունտուրաճըլըգ, Գօֆին՝ մարանկօզլուգ, Արմենակ վէ Դաւիթ՝ թէրզիլիք էօյրէնմիշլէր տիր :

Պատ. Գրիգորըն քինսի էվլատղարընըն թալիմ ու թէրպիյէսի էմրինտէ Էն զիյատէ մէրագ էթտիյի խուսուս անլէրին բուհանի հայաթլարը օլմուշ տըր : Անլէրտէն հէր պիրինին Խրիսթիյան էօմրինէ տախիլ օլարագ Խնճիլի իշտէ իշլէմէսինէ արգու էտէր իտի : Վէ էվլատղարընըն սայրի նիւմէսի նիւգի քիւլի պու արգուսընտան միւթէկսսիր օլմուշ տըրլար : Պու խուսուստա քէրիմէլէրինտէն Ռեբեկանըն շէհատէթի աթի իւզ զիքր վէճճ իւզրէ տիր :

Պէնիմ շախսի Խրիսթիյան հայաթընա տախիլ օլմագլըրմ՝ փէտէրիմին վասըթասըլլա վէ անըն գունաղընտա վուգու պուզմուշ տըր : Յ:---- իսմինի պանա իլք տէֆա փէտէրիմ՝ էօյրէթտի, վէ անը պանա սէվտիրտի : Գասթէլ պաշընտաքի էվիմիզտէ, սայրի հէր կինն կիննէշ պաթըպ ագշամ գարանլըրը պասընճա, փէտէրիմին շօլ ալթ էվիմիզին պաշ փէնճէրէսի էօնինտէքի սէտիրին քէօշէսինտէ գափանըպ ուզուն վագթ տուա արգ էթտիյինի կէօրիւր իտիմ : Պազէն տուատան գալգըպ պէնի օրատա օյնամագտա կէօրինճէ՝ պէնի թութուպ, «Կէլ գըզըմ, Ալլահ պապամըզա տուա էտէլիմ» տէր, վէ կէօթիւրիւպ պանա Բապպանի տուայը թալիմ էտէր իտի : Վէ տուատան սօնրա «Գըզըմ, սէն շիմտիտէն շու քիչիւճէք եիւրէյինի Ցիսուսա վէրմէլիսին, Անը սէվմէլիսին» տէր իտի : Պու սէօզլէրին մանասընը օլ վագթ չօգլուգ անլամագ իտիմ իսէտէ, կիտէրէք Ցիսուսը սէվմէյէ պաշլատըմ :

Պունտան մատա Քրիստոս իշին իշլէմէյէ պէնի

գըլաղուզլայան տա փէտէրիմ իտի : Տահա պէն 12—13 եաշընտա իքէն պիր կին պանա, «Գըզըմ, սէնին արթըգ Քրիստոս իշխն իշլէմէքլիյինին վագթը կէլմիշ տիր . սէն Կիրակի մէքթէպիմիզտէ խօճալըգ էթմէլիսին» տէյէրէք պէնի Հայիկ քիլիսէսինտէքի պիր չօճուզլար սընըֆընա կէօթիւրտիւ : Օլ խըտմէթի տէրէօհտէ էթտիքտէն պիրազ սօնրա Քրիստոսա ալէնէն խըտմէթ էթմէքլիք արզուաը գալպիմտէ հասըլ օլտու : Հէրարէթլի վազլարը տախի պէնիմ իւզէրիմտէ ազիմ թէսիր հասըլ էթմիշ տիր , շէօյլէ քի նիչէ տէփա Քեաշքի պիր օղլան օլա իտիմ տէ , փէտէրիմ կիպի պիր վահզ օլա իտիմ տէյիւ արզու էյլէմիշիմ :

Ռապպա պիւսպիկիւն վագֆ ու թէսլիմիյէթիմ տախի փէտէրիմին վասըթասըյլա օլմուշ տըր : Պէլքի 16 եաշընտա իտիմ , պիր կին մուալլիմէմ Միս Փիրս պէնի չաղըրըպ «Պիզ խօճալարըն , սէնին պիր սէնէ Պէյլան գարիյէսինէ կիտիպ օրատա մուալլիմիք էթմէնի վէ գատընլարա տէրս վէրմէնի մինասիպ սայըյօրըգ ,» տէտի իսէ , փէտէր վէ վալիտէմ ռազի օլուրլար իսէ , պէն կիթմէյէ հազըր իտիյիմի պէյան էյլէտիմ : Էվէ կէլիպ պու շէյի փէտէրիմէ արզ էյլէտիյիմտէ , օ տէտի «Գըզըմ . սէն պանա օլ գատար գըյմէթլիսին քի , սէնտէն գըսա պիր միտտէթ իշխն պիլէ այրըլմագ իսթէմէմ : Լաքին պու տավէթ Ալլահտան տըր , սէնի իսթէյօր , վէ պէն , եօգ տէյէմէմ . կիթ գըզըմ , վէ խէլասքեարըն իշխն իշլէ : „ Վէ օրատա պաշըմը տիզլէրի իւզէրինէ ալըպ , էլլէրինի տէ պաշըմ իւզէրինէ գօյարագ պիր

տուա արգ էլլէտի : Օլ տուայը ոնսովթմամըշըմ, վէ ոնսուտամամ : «Եա Բապպ պու գըզըմ պէնիմ տէյիլ , սէնին տիր , իշթէ անը պիտին եանմա գուրպանը կիպի սէնին մէզպահըն իւզէրինէ գօյուպ սանա թագտիմ էտիյօրում : » Պու տուայը արգ էտէր իքէն կէօզ եաշլարը պաշըմ իւզէրինէ տամլատը : Պու շէյլէր գալպիմ իւզէրինէ փէք չօդ թէսիր էլլէտի , վէ օրատա խուսուսի պիր սուրէթտէ քէնտիմի Քրիստոսա վագֆու թախսիս էլլէտիմ :

Պիրատէրիմիզ Մովսէսին վէֆաթընտա կէօսթէրտիյի թէսլիմիյէթ րուհը , Ք. Մուգատտէստէքի Յոք վագըասընտան սօնրա պէնի էն զիյատէ միւթէհայյիր գըլան վագըա օլմուշ տըր : Հաթթա պու կինէ գատար փէտէրիմին մէքթուպլարը պանա րուհանի գուվվէթ վէ ճէսարէթ պախշ էտէրլէր :

Ոերեկանըն պու հիսսիյաթը սաիր պիրատէրլէրինին տախսի հիսսիյաթընա միւշապիհ տիր :

Պիր թարիխտէ Պատ. Գրիգորըն էվլատլարընտան իչիւ պիր պաշգա շէհրտէ պուղոնուրլար : Անլէրտէն պիրինին զէվճէսի եագընտա վէֆաթ էթմիշ օլուպ , հչ պիրինին ճէպինտէ փարա եօդ , տահա պիր իշէ պաշլամամըշլար իտի : Պէօյլէ պիր տար վագթտա տէ նէ եափաճագլարընը շաշըրտըգլարը սըրատա մէյուսիյէթլէ պիրի պիրինին եիւզինէ պագար իքէն , արալարընտան պիրիսի շէօյլէ սէօյլէր . «Պագընըզ հէլէ , նիշին պէօյլէ մէյուս օլույօրուգ : Պէն պու տարլըգ կինլէրիմիզտէն

գորգմայաճաղըմ։ Ալլահ պիզէ մէրհամէթ էտիպ, պիզէ փարա վէ իշ վէրէճէք տիր։ Օ պիզիմ տուալարըմըզը իշիթմէզսէ պիլէ, կէճէ կիննտիւզ պիզիմ իշին տուա էտէն փէտէրիմիզ եօնգ մը տըր։ Ալլահ անըն տուալարընը իշիտէճէք տիր։ Կէլինիզ, փէտէրիմիզին Ալլահնա կիպէնէլիմ։» Վէ պու պիրատէրլէրին օլ պիրիսի Մէզ. 37. 25ի էզպէրտէն սէօյլէր։ Հէման օլ կին մէմոզ էթմէտիքլէրի պիր զաթ կէլիպ քէնտիլէրէ իշթիրաքը հիսս պէյան իլէ լազըմ օլան մուավէնէթի էտէր։

Պատ. Գրիգորըն իքինճի զէվճէսի Մարիամ տախի 1892 Օգոստոս 23տէ գոլէրատան թութուզուազ վէֆաթ էյլէտի։ Անըն վէֆաթընտան սօնրա Պատ. Գրիգոր թէքրարէն թէէհհիկ էթմէյիպ պիր միւտտէթ այրընա քէնտի խանէսինտէ սաքին օլտու։ Սօնրա օղլու Յովհաննէս կէլիպ ահլէսի իլէ պէրապէր քէնտինին եանընտա սաքին օլտու։ Անըն Տէրիսաատէթէ նազլ էթմէսի իտգէրինէ, տիկէր օղլու Գօֆին՝ ահլէսի իլէ կէլիպ քէնտի իլէ թէմէքքին էթմիշ տիր։

Իքինճի վէվճէսինին հէմշիրէսի Օր. Թուկիկ եանընտա սըդընաճաղը պիր քիմսէսի օլմատըղը իշին, սէնէլէրտէն պէրու Պատ. Գրիգորըն խանէսինտէ, օլ խանէնին պիր ազասը մագամընտա պուզոնմըշ օլուա, պու սօն սէնէլէրինտէ տախի հալա անը քէնտի խանէսինտէ հըֆզ էյլէմիշ, վէ անըն պու իխթիյարլըգ սէնէլէրինտէ տէ հէր պիր իհթիյաճընը տէֆ ու թէսվլյէյէ հիմմէթ էյլէմիշ տիր։

Վէլ հասըլ Պատ. Գրիգոր պէօյիւք պիր քիլիսէնին

պիհիսապ դաիլէկրի իլէ պէրապէր պէօյիւք պիր ֆամիլեանըն աղըր մէսովիյէթլէրինի տէ թաշըմըշ տըր։ Պիլա շիւպհէ պէշէր օլտուղը միմասէպէթլէ նագըս պուլունտըրը ճիւէթլէր օլմուշ իսէտէ, տահմա բիյասըզ պիր րուն իլէ քինտի վազիֆէկէրինին իֆասընա սայ էյլէմիշ տիր։ Վէ Բապպ քինտինի միւպարէքլէմիշ օլտուղը հալտէ, վազթըյլա շոյ պիթէս եէթիմ մագամընտա խայրիսահ զաթլարըն հիմայէսի ալթընտա վիգայէ օլունմուշ օլան Գարա Գրիգորըն, վէֆաթէ էթմիշ օլան իւչ օլլան վէ իւչ զըզ վէ 7 թօրնլարընտան մատա էլեէվմ հայաթտա օլան 5 օլլու 2 գըզը վէ 23 թօրոնլարը վար տըր, եանի ճէման 13 էվլատը վէ 30 թօրոնլարը օլմուշ տըր։ Վէ « էվլատլարը գալգրպ անըն հագգընտա միւպարէք տիր» տէրլէր, վէ անա հիւրմէթլէրինի պէյան էթմէք իշին իսմինի իպգա էթմէք իսթէյէրէք, « Գրիգորիսան» լագապընը քինտիլէր իշին ֆամիլեա իսմի իթթիխաղ էյլէմիշ տիրլէր։

### ՊԱՏ. ԳԱՐԱ ԳՐԻԳՈՐՅՆ ԷՎԼԱՏ Վ.Է. ԹՕՐՈՒՆՆԱՐԸ

**Գարս. Գրիգորյն՝ պիրիննի գէվձէսի Լուսիատան Էվլատը՝**

1. Մարփամ +

2. Յարութիւն

**Պիրիննի գէվձէսի Վարդենիտէն Էվլատը՝**

(1) Եսայի

(2) Գրիգոր +

**Իրիննի գէվձէսի Աննատան Էվլատը՝**

(3) Լուսիա



Պատ. Գրիգոր օրթաք, սպղնաք օղոր Յարութիւն, անըն սովորնաք կը զգմեան  
ՊԱՏ. Գրիգոր օրթաք, սպղնաք օղոր Յարութիւն, անըն սովորնաք կը զգմեան

(4) Առաջուկլ +

(5) Աղնիք.

(6) Գէմիշէ

(7) Մովսէս

(8) Մարի

(9) Հրանտ

3. Ահնիկ +

4. Ճէվճէլ +

5. Յովհաննէս զէվճէսի Ռեբեկա, Էվլատը՝

(1) Էդրօնիա

(2) Երաւանդ

(3) Վահրամ

(4) Բիւզանդ +

(5) Ալպէրթ

(6) Արամ

6. Մովսէս +

7. Բևնիամին +

Քարար Գրիգորին՝ իրինձի զէվճէսի Մարիամուն Էվլատը՝

8. Ռեբեկա

9. Գովին, զէվճէսի Լուսիա, Էվլատը՝

(1) Գրիգոր

(2) Մովսէս

(3) Վէրօնիկա

(4) Եղաւարդ

10. Ասմուէլ +

11. Արմենակ

Պիրինձի զէվճէսի Օսաննաստան Էվլատը՝

(1) Մարի +

Իրինձի զէվճէսի Ճիւլիստան

(2) Մարիամ

(3) Արմեն

(4) Բիւզանդ

12 Բերսաբէ, զէվճի Տօգ. Յովսէփ Պէղճեան, էվլատը՝

- (1) Ճօռֆին
- (2) Ալիս
- (3) Ճօրճի +
- (4) Բիւղանդ +
- (5) Մարի
- (6) Բօզա +
- (7) Եագուակ

13 Դաւիթ



թ.

## ՈՒՄՈՒՄ ԵՀԱԱՅ ԻԼԻ ՕԼԱՆ ՄԻՒՆԱՍԵՊԱԹԸ

Հիւածէ առաջնորդն հուզուրընտառ էք շերեք  
ոլոգամ էքէբնիդ.» Բար. 12, 17.

Պատ. Գրիգորըն քէնտի աիլէ վէ քիլիսէ տակրէ-  
սինտէն խարիճտէ պուլունանլար իլէ ալագասը տախի  
շայան ը տրգգաթ պիր սուրէթտէ օլմուշ տըր:

Այնթապտաքի Փրօթէսթան ճէմաաթընըն րէխս ի  
բուհանսիսի մագամընտա, ճէմաաթը իլէ հիւքիմէթ ի սէ-  
նիյէ արասընտա իֆա ի վէզաիֆ էթտիյի պիւթին միտ-  
տէթնէ տէվլէթ ի մուֆախսամմասընա գարշը իպրազ  
էթտիյի իհթիսասաթ ը ուապուտիյէթքեարանէսի վէ աթ-  
վար ը սատագաթփէրվէրանէսի իլէ մարուֆ վէ մէշնուր  
օլմուշ օլուակ, շէհրիմիգէ կէլէն պիլճիսլէ մէմուրիյն ի  
տէվլէթ իլէ իհթիրամաթը վաճիպէ իլէ կէօրիւշմիւշ, վէ  
պէօյլէճէ ճիւմէսի թարաֆընտան սէվիլմիշ օլտուղը  
կիափի, շէհրին միւթէհայյիզանընըն տախի հիւրմէթ վէ  
մուհապպէթինի քէնտիսինէ ճէլպ էյլէմիշ տիր: Շէհրի-  
միգ էշրաֆընտան շափր ի շէհր չասրբը զատէ, պիր  
կիւն քէնտի մէրքէպինէ րաքիպէն սօգագտա կիտէր իքէն  
Պատ. Գրիգորա թէսատիւֆ էտէր: Վէ անա խիթապէն  
Պատ. Գրիգոր, պէն էօյլէ հէր քէսի թէրքիմէ ալմամ,

լաքին սէնի սէվէրիմ, պույուր, թէրքիմէ պին» տէյիւ  
քէնտի իլէ լաթիֆէ եափմըշ տըր:

Գարա Գրիգոր Երմէնի քիլիսէսինի թէրք էտիպ,  
Խնճիլի քիլիսէ իլէ պիրլէշտիյինտէ պիլա շիւպհէ պու  
կի քիլիսէնին արասընտաքի թալիմաթճա ֆարդ քէն-  
տինին տիգգաթ վէ մէրագընը ճէլպ էթմիշ վէ սէնէլէր  
իլէ օլ խուսուալարտա միւճատէլէ վէ միւպահէսէլէր էթ-  
միշ օլտըղընտան պիթին միւտտէթ ի էօմրինտէ մէ-  
սէլէ ի մէզքիրէ քէնտինճէ հաիզ ի էհէմմիյէթ վէ ճա-  
լիպ ի մէրագ պիր խուսուս օլմուշ տըր: Պինաէն ալէյչ  
փէք չօգ տէֆա վազլարընտա մատտէնին օլ ճիհէթինէ  
տէօնմէյի վէ երմէնի քիլիսէսինէ գարշը Խնճիլի թալիմի  
թէքիտ վէ մուհաֆազա էթմէյի սէվէր իտի: Պու շէյ  
պազէն Լուսաւորչական պիրատէրլէրէ նախօշ կէլիր իտի  
իսէտէ, եինէտէ քէնտինին ըիյասըզ թապիաթը վէ լա-  
թիֆ վէ նէճիպ սիրէթի անլէրին տախի հիւրմէթ վէ  
մուհապպէթինի ճէլպ էյլէմիշ տիր: Օլ ճէմաաթըն քա-  
հանայլարը իլէ սամիմի ալագատա պուղունտըղը կիպի,  
ճէմաաթըն էքսէրի քէնտինի թանըր վէ պիր փէտէրէ  
կիպի հիւրմէթ վէ ըիայէթ էտէրլէր:

Լաքին Պատ. Գրիգորըն էն պէօյիւք տօսթլարը ֆա-  
գիրլէր վէ խասթալար օլմուշ տըր: Տաիմա քէնտի ճէ-  
մաաթընա թէնպիհ էտէր իտի քի, խասթալարը պու-  
լունտըգտա հէքիմէ կիտէր իքէն քէնտինէ տէ խապէր  
վէրմէյի ունութմասընլար: Տիւին էվինէ կիթմէքտէն  
զիյատէ խասթա էվինէ կիթմէյի թէրճիհ էտէր իտի:

Լաքին սալթ քէնտի ճէմաաթը արասընտաքի խաս-

թալարը զիյարէթ էթմէյի քէնտինէ վազիֆէ ատտ էթմէմիշ տիր։ Խասթա տըր տէյիւ իշիթտիյի քիմ օլուր իսէ օլուն, կէրէք Փրօթէսթան, կէրէք Լուսաւորչական, կէրէք զէսկին, կէրէք Ֆագիր, անը պիր տէֆա զիյարէթ էթմէյի իտի։ Լաքին սալթ կիտիպ թէսէլլի էտէրէք շրդմագ, կինստէն կէլէն մուավէնէթի էթմէյէ տէ շիթապան օլուր իտի։ Ֆագիրլէրէ տօգթօր կէթիրիր, եէյէնէք վէ իլաճ թէտարիք էտէր իտի։ Տօգթ. Շէփրտ, Տօգթ. Հապիպ նազարեան, Տօգթ. Ցովսէփ Պէզնանսա վէ Այնթապըն սահիր տօգթօրլարընա էփէյի մէճնանին իշ թութտըրմըշ տըր։ Անլէր տախի Պատ. Գրիգորըն պու նէվ թէքիֆլէրինին ինրասընը քէնտիլէրէ պիր իմթիյագ ատտ էտէրէք մուհապակէթլէ ինապէթ էյէմիշ տիրլէր։

Ֆագիրլէրէ գարշը խուսուսի պիր իշթիրաք վէ մուհապակէթի վար տըր։ Քիլիսէնին սարկաւագլարընը պօշ տուրտուրմագ իտի։ Խուսուսա շու սօն սէնէլէրինտէ ֆուգարա իշին գրշ զախիրէսի վէ եագաճագ թէտարիք էթմէք, վէ անլէրի էյեամը շիթատա թէվզի էթմէք-լիբտէն մէսէրրէթ տույմուշ տըր։ Պու շէյտէն պազը թէնպէլ ֆագիրլէր իսթիֆատէ էտէրլէր, հաթթա պազրլար քէնտինի իղֆալ էտէրէք կինստէն լիւզումսըզ եէրտէ իանէ ալըրլար իտի իսէտէ, քէնտիսի էն նէճիպ հիսսիյաթտան թէշվիգ օլունարագ պոնը էթտիյի վէ չօգլար տախի հազիգաթէն միասթէֆիտ օլտուղը իշին օլ կիպիլէրէ իղմագը այն էտիլիր։ Պու իանէլէրտէ քիլիսէ վէ մէզէեպ ֆարգընա պազմամըշ տըր։

Ղարիպլէրէ տէ չօգ մուավէնէթ էտէր , խասթալարը իշին իլաճ վէ տօքթօր պուղտըգտան մատա , իշսիզլէ-րինէ իշ պուղմաղա չալըշըր վէ մէմլէքէթէ կիտէճէք օլանլար իշին եօլ քիրասը վէ աղըգ թէտարիք էտէ-րէք եօլա գօշար իտի :

Պու ճիւմիէ խայրիսահանէ իշլէրինտէ ճէմաաթընըն դէնկինճէ ազալարը փէք նէճիպանէ պիր սուրէթտէ քէնտինի թէշվիգ էթմիշլէր . վէ պու խայրիսահ իշլէրէ անլէր տախի քէնտի իլէ իշթիրաք էյլէմիշ տիրլէր :

Լաքին ֆուգարա վէ միւհթաճիյնէ մուավէնէթի ան-ճագ կէնճլիյինտէ վէ կէչմիշ սէնէլէրտէ իֆա էյլէմէմիշ տիր : Պու կիւնէ գատար այնի խայրիսահ խըտմէթլէր իլէ մէշղուկ պուղունմագտա տըր : Վէ պունա պիր մի-սալ մագամընտա միամաիլէյհին 1905 դեկտ. 15 տէ քէնտի էվլատլարընտան պիրիսինէ եազտըղը մէքթուպ-տան աթիտէքի գըթայը իգթիպաս էտէրիգ :

«Իշթէ գըշ կէլիպ չաթտը , պէս ֆագիրլէր իշին եանըմտան զախիրէ վէ էօտինճ վէրմէք եօլունտա պին որշ . գատար սարֆ էթտիմ : Գըշտա էսվապ իսթէյէն չօգ , օնու վէրէմէմ : Անճագ գար գափույը պաստըգ-տա , աճ գալան եէթիմ , եէթիմէ , իխթիյար գարը վէ գօճալարա՝ օլան զախիրէ վէ օտունտան պիրագ շէյ եարտըմ էտէրսէմ իշթէ օ տուր : Պու կիւն Փիլիպպոս էֆ.տէն էլինտէ շու մէքթուպը պուղունան պիր գարը կէլտի , օգու , պագ :

Յազդի էթլու մեր Դրիգոր Յարութինեան

Համբու ի վարագայք, թ. Յին մատաժարը Լուսացը, հուզուրընըզա թագախմէն նէսարէթ էտէրիմ, մուզայագասը իշխան։ Աղեօլաս վէք պէս-ցւք որդընթրլար իլէ պիր էվճիք ևախարջար-լար։ 7 օգաչ խօրանատա արբլար խարէտէն անիզ և լուսաւորչական սանտրզբնան 15 մէճիտ զա-տար ևարացմ ալմըշ արբլար տէֆաթլէ, օրտան-արթըզ հիշ պիր չէ վէրմէք խթէմէյօրլար։ Հիւնքի պաշզա էվլէրէ վէրէնէյօմիզ չօգ էքսիլիյօր տէյօր-լար։ Պիր խայրիսահանան 3, պիր զայրիսինտէն 1 մէճիտ, վէ էսքի չամաշըր տախի հազի ոլարագ խանէ ալարլար։ Եինէտէ հալա, 8 մէճիտ էլզէմ պօրնլարը գալմըշ արը, վէ էվճիքէրինին խւսթիւ-իքմալ էտիլմէմիշ ափր։ Խսթէրսէնփիզ էվլէրինի զի-յարէթ էտին։ պէսյիւք մէրհամմէթ օլուր։ Պանլարըն պօրնլարընը գափաթմազը արթըզ զաթընըզըն զբա-թէ վէ նազիք իշթիրաքընա պիլ հէվալէ

Էլինսիզի թագպիլ էտէրիմ։

1905 դեկտ. 2/15

Փ. ԱԱՐԴԱՌԵԱՆ

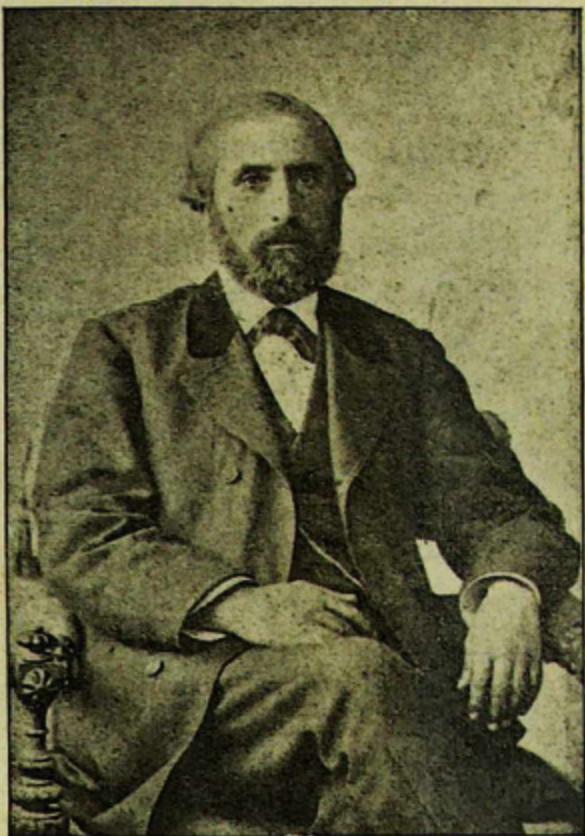
հազըր

Պու մէքթուպը կէթիրէն գարը ութանկաճ, հալիմ թափիաթլը պիր քիմսէ օլուակ, հալընը վէ փէրիշանի-յէթինի կէօզ եաշլարը իլէ իփատէ էյլէյիպ եալվար-վարտրգտա, եիւրէյիմի էզտի։ Նիհայէթ քէնտինէ “Հէմշիրէ, պինտէ օ ճինս փարա եօգ, անճագ գար գափանմասընտա աճ գալան խօրանթա սահիպի ֆա-գիրլէրէ վէրմէք իւզէրէ պիրազ զախիրէմ վար, խսթէր-սէն օնտան վէրէյիմ,, տէտիմ։ “Աման, հէլէ օնտան վէր,,

տէյիւ եալվարտը : Մութպաղա էնիպ պիր աշ գազանը ալտըմ, ալթ էվէ էնտիմ, օ գազան իլէ իքի գազան պուղուր, պիր գազան տէօյմէ, պիր գազան մէրճիմէք, պիր գազան գուրու իւզիսմ, էվին էքմէյինտէն տէ 2 էքմէք վէրիպ, “Հէլէ կիթտիյին կիպի պունլարը չօճուգլարա վէր,, տէյիպ օնու եօլլատըմ: Օլ չըգընլարը, շու էքմէյի պու գարը նէ սէվինճլէ ալըպ կէօթիրտիյինիւ կէօրմէլի իտի: Օնու սավտըմ: Էյվանտա՝ գօճասընըն իքի կէօգիւ քէօր, գարընըն պիր կէօգիւ քէօր (իքիսինին պիր կէօգիւ վար իտի) գարը կէլմիշ տուրույօր իտի: Օնուտա պիր գազան պուղուր իլէ սավտըմ: “Ուն, ուն,, տէտի տուրտու: “Պու սէնէ ունումուգ եօգ,, տէտիմտէ կիւճ իլէ այրըլտը: Գազանը մութպաղա գօյմագ իշին օտայա կիրտիմ, 14—15 եաշընտա պիր գըզ գարշըմա չըգտը: “Անամ էվտէ խասթա, իխթիյար պապամ, ուֆանըգ չօճուգլար աճ տըրլար, նէ վէրիրսէն օնլարա կէօթիրմէյէ կէտիմ,, տէտի: Գազանը ալըպ, պիր գազան պուղուր տա օնա վէրիպ, անտէն տահա մէսարիֆլի պիր ֆագիր իշինէ պաշլատըմ: Մէքիզ սէնէ տիր ճէմաաթըլըզտան պիր ֆագիր, իսկէնտէրուն իսկէլէսինէ կիթմիշ, պէր կէօգինէ թօգ կէլմիշ իտի: Պիր հէքիմէ կիթմիշ, “Պէս կէօգ հէքիմի տէյիլիմ, սանս պիր քիրա թութայըմ Այնթապա կիթ, իշթէ սանս եարըմ մէճիտիյէ, պունըտա եօլ խարճլըղը էթ,, տէյիպ պուրա եօլլամըշ: Պու ատէմին ինատնա պիր գարըսը վար իտի: Պու գարը գօճայը իշէրի ալմամըշ: Էվտէ ալթընա ալաճաղը եա-

թագ, եօրդան, մինտէր պիր շէյի եօգ: Պիր օտա  
պովտում, թէլիս ալտըմ քի իշխնէ սաման եա նաճար  
եօնկասը տօլտուրարագ, մինտէր, եաստըգ եափտըր-  
մալըյըմ: Պիր գարը՝ էսքի միթիլ պիր եօրդան վէր-  
միշ, ծնա եխոգ եափտըրանաղըմ, ալթընա հասըր փիւ-  
սիւր սէրտիրէնէ յիմ: Կէօզինէ խասթախանէ հէքիմլէրի  
պագմըշ. “ինչ այ գատար գալմալըսըն, ծնտան սօնրա  
ամէլիյաթ էտէրսէք ֆահտէլի օլուր,, տէմիշլէր: Պոնը  
օ էվտէ օթուրտանաղըգ, պիր կէօզիւ իլէ պիրագ խա-  
շըլ սարըպ կիւնտէ 40—50 ֆարա գազանըպ իտարէ  
օլմալը: Շու պիր գաչ կիւնտէ հէմ պու տէտիյիմ շէյ-  
լէրի հէմ տէ պիր չըգրըգ թէտարիք էտիպ քէնտինէ  
վէրմէլիյիգ: Ֆագիրլէրին հալլարընճա էօյլէ հալլարա  
րասթ կէլիյօրում քի, ատէմ տայանամայօր: Ալլահ-  
տա գովվէթ հատտսըգ տըր, համտ օլսոն լազըմ  
օլանը վէրիյօր:

Փէտէրին  
ԳԱՐԱ ԳՐԻԳՈՐ



ՊԱՏ. ԳԱՐԱ ԳՐԻԳՈՐ (1882 թ.)

Ժ.

## ՇԱԽՍԻ ԱՏԷԲԼԷՐԻ

« Հեր նե քի հազդ, վէ մէսմէուր վէ առի-  
լունէ վէ ժուր վէ մէրգուոց վէ մաշտուկ խու...  
նէ մանե պատ շէլլէրի նէ թէրբիսր էլլէլլնիք»  
Փէշ 4. 8:

Պատ. Գրիգոր սըհհէթնէ սաղլամ վէ տինճ օլտը-  
ղընտան գոլայ գոլայընա իխթիյարլանմատը: Սաղլամ  
պիր ճէսէտէ մալիք օլմագլա պէրապէր իլքինտէն էյի  
ատէթլէրի իտման էյլէմիշ իտի: Էն զիյատէ մէշղով  
պուլունտըղը սխնէլէրտէ, վիւնուտ իտմանընա չօգ էհէմ-  
միյէթ վէրիր իտի: Ագշամլարը շէհրին ճէսուպի ճիհէ-  
թինտէ վագը Տիւգ թէփի նամ մահալա կիտէրէք պիր  
էյի թէրլէյինճէյէ գատար եիրիւր վէ գօշար իտի:  
Վէ հէր սապահ, եազ գըշ, սօղուգ սու իլէ պանեօ  
եափրապ, վիւնուտընը խավլը իլէ օղալար իտի: Եէթ-  
միշ պէշ — սէքսէն սիննինէտէք պու ատէթինի տէ-  
վամ էյլէմիշ տիր: Իշթիհա իլէ եէր, շէվգ իլէ իշլէր  
վէ տէրին ույզու ույուր իտի: Իշրէթ գաթիէն իսթի-  
մալ էթմէմիշ օլուապ, եէմէքտէ տահմա իթիտալ գաի-  
տէսինէ րիայէթ էտէր: Անճագ սիկարա իշմէք ատէ-  
թինէ միւպթէլա օլուապ, անը տա թէրք էթմէյէ տէ-  
ֆալարճա շալըշմըշ իսէ տէ, մուվաֆֆագ օլամամըշ

տըր, շու գատար քի անը տախի իթիտալ իւզրէ իսթիմալ էտէր։ Արա սըրա անը թէրք էթմէյէ գարար էտէր վէ պիր գաչ այ սիկարա իչմէյէրէք կէշիրիր իտի իսէտէ, սօնրա եինէ պաշլար իտի։ Պիր տէֆա Տօգթօրլարտան պիրի պիր խասթանըն իւզէրինտէ պատէլ մէվթ թէշրիհ իճրա էտէր իքէն քէստիսի իւսթէ կիտիպ, մէվթանըն ճիյէրինի եարալար իլէ տօլու կէօրինճէ, «Պու նէ տիր» տէյիւ Տօգթօրտան սօրար։ Օ տախի «Թիւթիւն իչմէքտէն պէօյլէ եարա օլմուշ» տէմիշ։ Պունտան միւթէսսիր օլարագ էվէ կէլտիյինտէ, թիւթիւն իչմէյի թէրք էտէճէյինի սէօյլէտի։ Պիր գաչ այ սօնրա պիր կին օտասընա կիթտիյիմտէ պագտըմ քի, օտատա սիկարա տիւմանը վար։ «Նէ տիր պու, Փէտէր» տէտիյիմտէ, «Օլմատը, եինէ պաշլատըմ» տէյիւ ճէվապ վէրտի։

Պատ. Գրիգոր ինթիզամա րիայէթ էտէր վէ էվտէ հէր շէյին մունթազամ օլմասընա տըգգաթ էտէր իտի։ Գըշլըգ զախիրէյի թէտարիք էթմէքտէ վէ սաիր սըրալարտա իշլէրի ինթիզամ իւզրէ իճրա էտէր իտի, պու շէյէ թա քիչիւքլիւյինտէն ալըշմըշ օլտուղը հալտէ, նիչէ սըրալարտա իշլէրին թէմիզ վէ մունթազամ օլմասընա Պազարպաշը Սարգիս աղանըն նէ գատար պէօյիւք էհմմիյէթ վէրտիյինէ տաիր մէնգըպէլէր սէօյլէր իտի։

Ելինէ կէչէն փարալարըն հիսապընը փէք տըգգաթլա հըֆզ էթմէքտէ օլմուշ տըր։ Մէքթուպ զարֆլարը, սիկարա քեաղըտլարը հէփ ուփագ թէֆէք հիսապլարը իլէ տօլու օլուր իտի։ Հէր սէնէ մաաշընըն իւշրիմնիւ

Բապպա թախսիս էտէր : Հեր այըն մաաշընը ալտըգտա իւշրինիսի այըրըր , պիր թարաֆա գոր , վէ անը րուհանի մազսէտլէրէ սարֆ էտէր . անա հիչ տօգունմազ : Պու սէպէպտէն տահմա րուհանի վէրկիսինի վէրտիքտէն մատա , ֆուգարա վէ սահրէ իշին եանընտա իանէ էտէնէր փարասը էքսիք օլմազ :

Հիսսիյաթնա փէք շէվզլի իտի : Սապահլարը սօդուգ սու պանեօսընը եափտըգտան սօնրա , էլպիսէսինի կիյէր իքէն հիսս էթտիյի սըհհէթ վէ գովվէթտէն տօլայը մէսէրրէթ իլէ տօլարագ , խուսուսա Բապպտա պուլտըղը մէսէրրէթտէն՝ սանըրըսըն գալպի գապընա սրդմազնասընա , չօճուգ կիպի սէքիպ սըշրատըղընը , վէ էլլէրինի պիրի պիրինէ շարփարագ « էլ համտ Ուլլահ , եան Բապպի : էլ համտ Ուլլահ : էլ համտ Ուլլահ » տէյիւնիտա էլլէտիյինի չօգլարնա տէֆա իշիթմիշիզ տիր :

Խսանտըղը շէյի շէվգ ու շէթարէթլէ ինրա էտէր իտի : Պու խուսուստա քէնտինին ահվալը չօգ տէֆա Դաւիթին ահտ սանտըղը էօնինտէ օյնամասընը խաթրըմա կէթիրմիշ տիր : Ֆիլվագրտա Դաւիթ քէնտինին էն զիյատէ սէվիպ հայրան օլտուղը փէյղամպէրլէրտէն պիրիսի իտի : Թէքէննիմիւ իշթահլը , խըտմէթի շէվզլի , տուասը հէրարէթլի , գօնուշմասը շէն վէ ֆէրին տիր : Նազլիյէթ սէօյլէմէքտէ վագաա նիզիալիեան Ատուր աղայա եթիշէմէգ իտի իսէտէ , միւսահէպէսի իսօշ նագլիյէթլէրլէ թէզեին էտիլիր : Մէօնիւք վէ կէվշէք իշթութմաղը սէվմէգ :

Չօճուգլարը սէվէր վէ քէնտիսի տէ չօճուգլար թա-

ըաֆընտան սէվիլիր : Ճէմաաթընըն պէօյիւքլէրի իլէ  
մուարէֆէսի օլտուղը կիպի , չօնուգլարը իլէ տէ կէօրիւ-  
շիւր իտի : Ճէմաաթընտան պիրի իլէ կէօրիւշտիւինտէ  
անըն գարըսընտան , գախն փէտէր վէ գախն վալիտէ-  
սինտէն խապէրէր ալմագ իսթէտիյի միսիլիւ , չօլուգ  
չօնուգլարընըն տա հալ ու իսաթըրլարընը սիւալ էտէր :  
Պու գատար չօլուգ չօնուգլարըն , պէօյիւք վէ քիւշիւք-  
լէրին իսմինի իսաթըրընտա սագլատըրընա թէաճճիւպ  
էտէր իտիմ :

---

## ԺԱ.

## ՏՕՄԻԼԱՐԸՆԸՆ ՇԵՀԱՏԵԹԻ

Խուսի պահինց այլր քի Եղբակացու . . . կիսեն ի  
շէ հառէթէ մազնաց ովառնետ 1 Տիւ. 3. 2. 7.

## ՏՕՄ. Ա. ՅՈՒԼԻՄ

(Մ. թ. Գորէնին ռէխոր, մէ ուզուն միւսաւթ Այնթագ միսիօնէրի)

Պատ. Գրիգորըն էօմրինտէ պանա էն էվվէլ վէ  
տախմա թէսիր էտէն շէյ, անըն քէնտի քէնտինի,  
քէնտի իշինէ քեամիլէն վագֆ ու թէսլիմ էթմիշ օլ-  
մասը, վէ եօրուլմագ պիլմէզ գուվվէթ վէ սապր  
իլէ անը ինրայա սայ էթմէսի իտի: Օ հիշ պիր կիաճ-  
լիսիւ ֆէթհի նագապիլ պիր շէյ տէյիւ թանըմազ,  
հիշ պիր թէխսիսիւրտէն մէֆթուր օլմազ, հիշ պիր թէհ-  
լիքէտէն գորգմազ իտի: Պիր չօպան մագամընտա ֆի-  
լան պիր շէյի քէնտի ֆարզը տըր տէյիւ պէրրագ պիր  
սուրէթտէ կէօրտիւ քտէն սօնրա, թա օլ շէյի ինրա  
էտիննէյէտէք բահաթ օլամազ իտի: Պու սըֆէթ ի  
մախսուսէսի, քէնտինին ճիւմլէյէ մալիսմ օլան թագ-  
վասը վէ տէրին իշթիրաքի թապիհաթը իլէ պիրլէշէ-  
րէք, քէնտինի հազիգաթէն մուվաֆֆագ չօպան էյ-  
լէմիշ տիր. պունը հէր քէս գապու էտէր: Անըն հա-  
յաթընըն թէսիրի ղայէթ վասի, վէ տէրին օլմագլա  
պէրապէր, էմինիմ քի փէք տէվամլը օլաճագ տըր:

Վէ զանն էտէրիմ քի Թիւրքիատա Փրօթէսթան քիլիսէրին իլք թարիսինտէ Այնթապլը Գարա Գրիգորըն իսմինտէն զիյատէ հիւրմէթ վէ րիայէթ էտիլէճէք աղ իսմլէր պովոնանագ տըր :

Հռուսա Հոկտ. 25. 1905

Ա. ՖՈՒԼՃՐ

### ՓՐՈՅ. ԱՀԻՔՍԱՆ ՊԵԶՃԵԱՆ

(Մ. Բ. Գոլէֆի փրօֆէսօրացընտան զըտէմլիսի, վէ 50 սէնէտէն պէրու Պատ. Գրիգորըն քիլիսէսինին ազասը)

Պատ. Գարա Գրիգոր Յարութինեանը, սէպավէթիմտէն պէրու թանըմըշ, վէ Այնթապտա պովոնմատըդը պիր գաչ սէնէ միաթէսնա թութովտըդը հալտէ 1856տան պէրու քիլիսէսինին ազալարընտան պիրի մագամընտա քէնտի իլէ պէրապէր պովոնուա իշլէմիշիմ: Միսմաիլէյհ պիր Փէրտ մագամընտա ալընտըգտա պիւթին էօմրի իմթիսալա շայան պիր Խրիսթիան էօմրիւ օլտուղընա քէնտինի հէր թանըյան շէհատէթ էտէպիլիր: Ուզուն էօմրէ մախսուս օլան տէրտ ու էլէմլէրտէն հիսսէսի աղ օլմամըշ իքէն, անլէր քէնտինի չէօքտիւրէմիշիշ տիրլէր: Ֆազիլէթի ճիճէթիյլէ ազլարա նասիպ օլան կէնճ պիր զէվճէտէն մէմուրիյէթինին հէման իլք սէնէլէրինտէ մահրում էտիլմէսի, իքինճի զէվճէսինին գոլէրա աֆէթինէ օղրամասը, պիրի 28, օլ պիրի 39 սինսինտէ իքի օղովլարընըն վէֆաթը խապէրի. վէ պու էօմրէ ահտ տիկէր ղաիլէլէր չօգլար իշին ատէմի թագաթտան տիւշիւրիսպ, տիզլէրինի կէվշէտէճէք հալլար իքէն, Պատ. Գարա Գրիգոր քէնտի-

նին խալիս իմանը. Ֆէրիչ թապիաթը, իրատէթ Ուկանա թէսլիմիյէթի, վէ եզեկիա կիպի հէփ տէրուլէրինի ելահի տէրկեանա արզ էյլէյն իպատէթքեար ատէթի սայէսինտէ, պու կիպի աղըր զիյարէթլէրին սըգլէթի ալթընտան թէզ գալգրպ, շն եիրէք վէ տէրունի մէսէրրէթլէ խըտմէթինտէ տէվամ էտէպիլմիշ տիր: Չօպան մազամընտա մուվաֆֆազիյէթինին սըրրը պազը տէրէնէ վագթընա համլ օլունապիլիր իսէտէ, տանա զիյատէ քէստի շախսիյէթինտէ արանըլմագ կէրէք տիր: Կէնճլիյի էյամընտա շիմտիքի կիպի մունթազամ մէքթէպլէր մէվնուտ օլմատըլլընտան, մէքթէպի թալիմի պիթթապի մահտուտ իքէն տէ, պիր սատրգ չօպանա եագրշան դայրէթի, մուամէլէսինտէ սաֆվէթ վէ խալիսէթի, Ք. Մուգատտէսէ իւֆէթի, էլգըսսա էօմրինտէ զահիր օլան շախսի տիյանէթի փէք չօգլարընը քէստի մինպէրինտէ վէ քիլիսէսինտէ ճէզպ էյլէյն գուվվէթլէր օլտուգլարը կիպի, քիլիսէ իլէ ալագասընըն եարըմ ասր սիւրէն պիր միւտտէթ տէվամ էտէպիլմէսինին հիքմէթի տախսի թարաֆէյնին սատագաթ վէ ֆէտաքեարլընտա կէօրիլմիշ տիր: Սօն սէնէլէրտէ մինպէր խըտմէթինտէն մուաֆ թութուկտըլը վագթլարտա պիլէ պօշ տուրմայըպ վագթընը վէ գուվվէթինի ֆուգարա վէ պիքէսանա եարտըմ էթմէյէ հասր էյլէմիշ, վէ պու մէշղուվիյէթ անլէր իշին օլտըլը գատար վէ պէլրի տանա զիյատէ քէստի իշին մուճիպ ի մէսէրրէթ պիր խըտմէթ օլմուշ տըր:

## ՎԵՐ. ՄԱՆԱՍԻ ՓԱՓԱԶԵԱՆ

(ՕՆ ԻՔԻ ԱՀՆՀՅԱԷՆ զԼՄԱՏԵ պիր ՄԻՒՅԵԿԹ ՀՕՊԱՆԱԾՔԸ ՊԱՏ. ԳՐԻԳՈՐՅՆ  
ՐԵՖԻԳԻ)

Իշպու միւհթէրէմ զաթ՝ 1907 Մարտ 2 յէ գատար սաղ գալըր իսէ, քէնտինին մէմուրիյէթ ի րուհանիյէյէ թախսիս էտիլմէսինին էլլինճի տէվրի սէնէվիսինի սէլամլամաղա նաիլ օլաճագ տըր: Զաննըլմըզնա պու նէվ պիր Յորելեան՝ տիյարըլմըզտա պաշգա հիշ պիր հնճիլի Փրօթէսթան չօպանա իսապէթ էթմէմիշ օլան պիր ինայէթ ի նլահիյէ տիր:

Պու եարըմ ասր միւտտէթին պիւթինինիւ քէնտի վաթանընտա, վէ անըն զըսմը ազամընը, եանի 40 սէնէսինի պիր թէք քիլիսէտէ իշլէմէքլէ իմրար էթմիշ օլմասը տախի պիէմսալ պիր վագըա տըր:

Մէզքիւր միւտտէթ զարֆընտա միւմահիյէյին խըտ-  
մէթ էթտիյի քիլիսէ հէր խաթթ իւզէրինտէ օլ տէրէճէ թէրագգը էթմիշ տիր քի, նիշէ խուառալարտա անը Մէմալիք ի Օսմանիյէտէ էն գովկէթլի հնճիլի քիլիսէ թէսմիյէ էթմէյէ թէրէտտիւտ էթմէյիզ: Քիլիսէնին շու խարիգ իկ ատէ թէրագգի վէ մուվաֆֆագիյէթինտէ քէնտի իլէ պէրապէր պաշգա նիշէ զաթլարըն հիսսէսի օլմուշ իսէտէ, պիզ անճագ քէնտինէ թէալլիւգ էտէն ճիհէթլէրի թատատ էտէրիզ:

Էն էվվէլ տիյանէթ ի շախսիյէ խաթրա կէլիր: Պու զաթ հէր քէսին նազարընտա, խուառասա քէնտի ճէմաթը թարաֆընտան, էկ ի իման վէ թագվա պիր քիմսէ տէյիւ թանըլմըշ տըր:

Անըն մինպէր խըտմէթլէրինին նէվ ու քէյֆիյէթի տրգդաթա շայան տըր : Անըն վազլարը, պախուառա շօպանլըդնըն իլք նըսֆընտա իրատ էթտիյի վազլար , ճարտասանական օլմագտան զիյատէ Աստուածաշնչական օլմուշ տըր : Անլէրտէ սէնսաթ ազ, ամմա րուն վէ հայաթ չօդ օլմուշ տըր : Մինպէրտէ Քիթապը Մուգատտէսի գուվլիթլէ իսթիմալ էթմէք իսթիտատընա մալիք օլմաղլա , ճէմաաթըն գալպի իւգէրինէ Ալլահըն քէլամընը թապ էթմէյէ մուվաֆֆագ օլմուշ տըր : Քիթապտան վազ էտէն պիր վահիգ օլմուշ տըր :

Էվսաֆը ը ախլագիյէսինին չաթըսը սատէ տիր : Սախգալարը շէֆֆաֆ , վէ գալպի ղարազ ու ատավէթտէն արի օլան պիր քիմսէ տէյիւ թանըլմըշ տըր : «Իր քիլիսէնին իտարէսինտէ սաֆվէթ ի գալպին , «ուսթալգ» վէ զէքեատան տահա զիյատէ միւպարէք պիր խասսիյէթ իտիյինին իսպաթը քէստիսի տիր :

Իլք վագթլարտան պէրու ֆուգարայա վէ ղարիպ-լէրէ իշթիրաք վէ մուավէնէթ կէսութէրմէք անըն էվսաֆը մախսուսէսինտէն օլմուշ տըր :

Անըն իպատէթքեարլըղը զիքրէ շայան տըր : Թախմինիմիզնէ անըն ալէնի տուալարը նիշէ քէրրէ վազլարընտան պիլէ զիյատէ միւսսիր վէ միւֆիտ օլմուշ տըրլար : Վէ պիր զաշ սէնէտէն պէրու վազ էթմէքտէն աճիզ գալմըշ իսէտէ , քիլիսէնին վազ խըտմէթլէրինտէ քէնտիսինին պազէն պիր ասայա տայանմըշ օլտըրղը հալտէ «ուզուն տուա»յը արզ էթմէսի Հայիկ Խնճիլի քիլիսէնին ճէմաաթընըն միւթէհայյիր օլտըրղը պիր մէնզարէ տիր :

Պու խասսիյէթլէր քէնտինտէ պիրլէշմիշ օլարագ քէնտիսինի Ռապպըն պաղընտա ղայէթ ֆախտէլի պիր իշճի գըլմըշ տըր : Մինպէրտէ զիյատէ միւգթէտիր , թալիմ ու թէրպիյէտէ զիյատէ իլէրի վէ զէքեա ու թէտպիրտէ զիյատէ մահիր օլան նիշէ վախզէրտէն զիյատէ , չօգ զիյատէ , Ալլահըն իշինտէ միւէսսէր օլ-մասընըն սըրըր , պու րուհանի խասսիյէթլէրին քէն-տինտէ մէրքէզլէնմիշ օլմասը տըր :

Վէ Ռապպըլմըզ Յիսուս Հէր գանդըմըզտան , պուն-տան , եանի քէնտիսինի խալիսանէ սէվմէք վէ պաղընտա սատըգանէ իշլէմէքտէն ֆազլա պիր շէյ թալէպ էթմէզ : Յիսուս Քրիստոսըն գոկու օլմագ քիֆայէթ էտէր :

Այնբասպ Հայիկ Խճճիլի ժիշիսկ , 4 նոյ . 1905

Մ . Կ . ՓԱՓԱԶԵԱՆ

### ՓՐՕՅ. ՍԱՐԳԻՍ ԼԵՒՈՆԵԱՆ

(Մ . Թ . ԳՈԼԷՑԻ ՓՐՈՅԻՍՈՐԼԱՐԸՆԱՅԱՆ)

Պու միւհթէրէմ զաթը 50 սէնէտէն պէրու թանը-ըրզ : Պու ուզուն միւտտէթտէ լայէնգաթի պիզիմ չօ-պանըմըզ օլմուշ տըր : Պատուելի Գրիգոր (պու թա-րաֆլարտա օ՝ պէօյլէ թէսմիյէ օլունըր) սօն 15 գա-տար սէնէլէր զարֆընտա իխթիյարլըղըն մահտուտի-յէթլէրի թահթընտա սըգըլմագտա պուզունմըշ տըր : Խմտի աթիտէ միւմահլէյհ հագգընտա տէյէճէյիմիզ շէյլէր խըտմէթինին չօգնա իլք 35 սէնէլէրինէ . մահ-սուր օլաճագ տըր :

Պատ. Գրիգոր, էմսալը արասընտա տահմա եւ ու այս տէյիս թանըլմըշ տըր: Աղևսօէվիյէ հէր չօպանտա պիր փարչա կէօգէ պաթան պիր եա զիյատէ խոյ եա րէվիշ պուզոնըր իրէն, պու զաթտա ոլ գապիլտէն շէյլէր սայրի պուզոնմամըշ տըր: Իֆա ի մէմուրիյէթինտէ կէօսթէրտիյի զէքեավէթ վէ էնլիյէթ խուսուսընտա պիթթապի գրիթիգալարա մարուզ օլակէմիշ տիր, լաքին 50 սէնէլիք ուզոն խըտմէթի էսնասընտա չշախսընա հիմիւմ էտիլմիշ իտիյինի պիզ տէր խաթըր էտէմէյօրուզ: Պատ. Գրիգոր շախսէն տահմա ումումըն նազար ը իթիպարընը պահս օլմուշ տըր:

Պատ. Գրիգոր՝ խանէսինտէ եւ ու չէ-եւ օլմուշ տըր: Էվլատընըն իւզէրինէ գուվէթլի նուֆուզը օլմուշ, վէ անրտա ալէլ ումում սաղլամ սուրէթտէ գուլանմըշ տըր: Խանէսինտէ պիր րուհանի քիւրէ ի հավա մուհաֆազաընա չօդ տըզգաթ վէ ղայրէթ պէզլ էթմիշ տիր: Զօնուգլըլըլմըլզուտա խանէսինէ քէնտինին չօնուգլարը իլէ օյնամաղա չօդ կիտէր իտիք, վէ օրատա տահմա, պաշգա խանէլէրտէ ալէլ ումում պուզոնմայան պիր րուհանի քիւրէ ի հավա գօզլար իտիք: Պատ. Գրիգորըն խանէսինտէ չօդ վէ աղըր թէճրիպէլէրի օլմուշ տըր. լաքին ճիմլէսինիտէ սայրի ինսանիյէ ֆակ պիր գուվէթ իլէ կէօժիւրմէթտէ պուզոնմըշ տըր:

Լաքին հէր շէյտէն զիյատէ Պատ. Գրիգոր եւ ու օլմուշ տըր: Նուր վէ մալիւմաթ խուսուսընտա քէնտինին գէմանընտա րէֆիգլէրի պուզոնան չօպանլար արասընտա էօն սաֆտա պուզոնմըշ տըր: Մէմու-

րիյէթինի սատըգանէ իճրա էթմիշ տիր։ Վագթընըն վէ գուվվէթինին թէմամընը օլ ուղուրա սարֆ էթմիշ, վէ տահմա էն էյիսինի եափմաղա չալըշմըշ տըր։ Խըտմէթինի քէմալը կէրմի իլէ իֆա էթմիշ տիր։ Միւմաիլէյհ էօլիւմնէք վէ կէվշէք պիր ատէմ օլմագտան, վէ անճագ ըէսմի պիր սուրէթտէ իֆա ի վազիֆէ էթմէքտէն փէք իրագ օլմուշ տըր։ Վազլարընտա էն պէլի սըֆէթ ի մախսուսէսի ճիտտիյէթ վէ քէրմիյէթ օլմուշ տըր։ Ճէմաաթը արասընտա կիրիշ վէ չըգըշը վէ հաթթա սօգագտա եիրիւյիւշիւ պիլէ տիրի վէ ճանլը պիր սուրէթտէ օլմուշ տըր։

Պատ. Գրիգորըն շախսի թէսիրաթը էհալի արասընտա Մէլէքիւթ ուլլահըն լէյհինտէ օլմուշ տըր։ Տիլի իլէ պիր ճինս, էօմրիւ իլէ ախէր պիր ճինս վազ էթմէմիշ տիր։ Քէնտի պիր մէրքէզ օլուպ, քէնտինտէն պաշգալարա պիր նէվ ըուհանի հայաթ սիրայէթ էթմէքտէ օլմուշ տըր։ Այնթապտա Փրօթէսթանլըղըն թէսսիւ վէ թէրագգըսընա վասըթա օլմուշ տէյիւ զիքր օլունապիլէն սէքիզ-օն պէօյիւք ատէմլէրին արասընտա Պատ. Գրիգոր մէօթէպէր պիր մէվգի թութմըշ տըր, վէ պոնտան սօնրա տախսի իսմի մէտհ ու սէնա իլէ եատ օլունաճագ տըր։

Ս. ԼԵՒՈՆԵԱՆ

ՊԲԲ. ՄՊ. ԱՎԱՆՏՐՐԱ

(Կիլիկիութեարքի Խնձիլը տիվառէլէրի զիյարէթ էտէն սէցար միախանէր)

### Մուհիպպիմ Փրօֆ. Յ. Գրիգորեան.

Փէտէրինիզ իլէ մուարէֆէմ 25 սէնէյի միւթէնավիզ պիր միւտտէթէ ելթիշիր։ Զանս էտէրիմ Այնթապա միւվասէլէթիմին էրթէսի կինսի փէտէրինէ եքիննի քիլիսէնին Կիրակի մէքթէպինտէ թէսատիւթ էթտիմ։ Վէ ոյ կինստէն պէրու ալագամզգ փէք խօշ օլմուշ տըր։ Վէ պու եազընլարտա Մէւչէնէ Հւր-ւտա պիզիմ տահրէմիզին քիլիսէլէրինէ ահտ գըթալարը կէօգտէն կէշիրմիշ օլտուղըմ մինասէպէթէ փէտէրինիզին, պէնիմ շախսէն պիլտիյիմ վագըթտան էվլէլքի ահվալընա տա խայլինէ վագրֆ օլմուշըմ տըր։

Պէն պու Կիլիկիա տահրէսինտէքի քիլիսէլէր արասընտա իշլէմէյէ պաշլայալը իւչ տէֆա փէտէրինիզ իլէ պիրլիբտէ քիլիսէլէրի ուզուն ուզատիյէ զիյարէթ էյլէտիք, պիր գաչ տէֆա տա միւմաիլէյէ իլէ պէրապէր եազըն մահալլարա, պիր տէֆա տա Վեր. Պետրոս Թօփալեանըն թախսիսի իշին Ատանայա կիթտիք։ Պէօյլէճէ միւմաիլէյէի շախսէն թանըթըրըմ կիափի պէնիմ զիյարէթ իշլէրիմտէ տէ քէնտինի անլամաղա ֆուրսաթըմ օլտու։

Խսսան՝ փէտէրինիզին շիմտիքի վիւճուտնա զահիֆ հալինէ պաղարսա, անըն՝ շօլ քէնտի իշլէրինի եօրուզմագ պիլմէզ շէճաաթ իլէ իֆա էտէն զաթ իլէ այնի զաթ օլտուղընա ինանամայաճաղը կէլիր։ Պու շէճաաթա պիր

միսալ մագամընտա զիքր էտէպիլիրիմ 1897 Յուն-  
ուար իպթիտասընտա Ուրֆատա վուգու պուղան չօ-  
պան թախսիսի խըտմէթինի: Մէվսիմ գըշ օլուապ էօյլէ  
եաղմուր եաղմագտա իտի քի, փէտէրինիզին Ուրֆայա  
կէլէճէյինտէն գաթ ը իւմիտ էյլէտիք: Լաքին հէմշիրէն  
Բերսարէ օլ արատա Ուրֆատա պուղուարագ, փէտէ-  
րինին մութլագա կէլէճէյինի իտտիա էյլէտի, վէ ֆիլ-  
վագը պու իխպարըտա տօղրու չըգտը: Էօյլէ ֆուրթու-  
նալը պիր հավատա ազլար եօլճուլըգ էթմէյէ ճէսարէթ  
էտէճէքլէր իտի: Պու իսէ միամահլէյհին քէնտի կէնճ-  
լիյինտէ պիր Փրօթէսթանթ մագամընտա տիչար օլ-  
տուտը վէ ինայէթ ի իլահիյէ իլէ իշինտէն էմսիյէթլէ  
կէշտիյի շէտիտ թէճրիպէլէր էսնասընտա կէսութէրտիյի  
սէպաթըն պիր զաիֆ նիւմունէսի իտի:

Փէտէրինիզին տաիրէմիզտէքի քիլիսէլէրէ զիյարէթի  
պանա շախսէն պէօյիւք մէսէրրէթի պահս օլմուշ տըր:  
Վէ անըն զիյարէթլէրի, խուսուաա Այնթապըն եագը-  
նընտա պուղուան Օրուզ վէ ծիպին կիպի մահալլարա  
օլան իշթիրաքը փէք ֆահիտէլի օլմուշ տըր:

Լաքին պու ճիւմէսինտէն զիյատէ փէտէրինիզ հագ-  
գընտա թէհայիւրիմի մուճիպ օլան խուսուա քիլիսէտէ  
կէնճէրին թէրագգը էտիպ եէր թութմալարընա տաիր  
կէսութէրտիյի միսաատէքեար րուհ օլմուշ տըր: Պու  
հնճիլի իշտէ իլք պուղուանլար պիթթապի թահսիլ ի  
իլմէ միսաատէլէրի փէք նագըս օլտուդընտան, վագթ  
միւրուրը իլէ տահա զիյատէ ֆուրսաթը օլան կէնճէրին  
քէնտիլէրին եէրինէ կէշճէյի զարուրի իտի: Վէ զան-

նրմնա միւրեմմէկ պիր սիյրէթէ պունտան պէօյիւք պիր միյար պուղունամազ : Վէ պու այար իլէ էօլշիպտիքտէ փէտէրինիզ էքսիք պուղունմամըշ տըր :

Մարաշ, Զուհվ. 16, 1905

Հ. Յ. ՄԱՆԵՐԻ

ԳԼՈՒ. ԱՒԹՈՒ. ԹԷՐՉՈՒԱՆ

(Վաղթը Այնապըն Գայանըգ քիլիաւի խոպանը. վէ պիր միւստէթ- ևն պիւրու Մարաշ Իրմի իրանիյան մէքթէպի Փրօֆէսօրդարընան)

Պատ . Գրիգորը թանըմագլըրմ իլք տէֆա 1859-1860 թարիխինտէ պիր շակիրտ մագամընտա Այն- թապ մէքթէպինէ կիթտիյիմտէ վագը օլտու : 1864 է տէք օրատա թալէպէ մագամընտա պուղունտըրմ միւտտէթտէ միւմաիլէյհին՝ վազլարընտա իպրազ էթ- տիյի պէլաղէթ վէ կէրմիյէթ տըգգաթըրմը ճէլպ էտէր , վէ հայրան օլուր իտիմ : 1866-1867 տէն սօնրա Այն- թապըն Գայանըգ քիլիսէսինտէ պիր վաիզ մագամըն- տա իշլէտիյիմ միւտտէթտէ Պատ . Գրիգորըն խարիճի վէ տախիլի էօմրինէ տահա զիյատէ վագըֆ օլմաղա ֆուրսաթըրմ օլտու : Անըն հագգընտա պիլտիյիմ պազը շէյլէր աթիտէքիլէր տիր :

1. Միւմաիլէյհ իլէ իշտաշլըգ ալագամըգ ղայէթլէ սամիմի օլմուշ տըր : Գայանըգ քիլիսէսինտէ պուղուն- տըրմը իլք 5-6 սէնէ զարֆընտա , սալթ պիր տէֆա պիր ատէմ սէպէպինտէն արամըզտա պիր շէյ կէշտի , օ տախի 5-6 տագիգէ սօնրա քեամիլէն զաիլ օլտու :

Պագի ճիւմլէ վագթտա, վէ թա շիմտիյէտէք տօսթանէ ալագամըզ պագը գալմըշ տըր:

2. Պատ. Գրիգոր սինննէ վէ մէվգինէ պէնտէն պէօյիւք իքէն, անըն հիչ պիր վագթ պանա պիր կէօնէ պէօյիւքլիւք գուրունթուսընտա պուղունմայը, պէրաքս պէնիմ իլէ պիր բէֆիգ մագամընտա մուամէլէ էթմէսի պէնիմ իւգէրիմտէ չօգ խօշ պիր թէսիր պրագմըշ տըր:

3. Քիլիսէնէ տիւչար օլտուղըմ թէճրիպէ վէ միւշքիլաթտա պանա տահմա իշթիրաք վէ մուավէնէթտէ պուղունմըշ տըր: Թէճրիպէլէրիմտէ կէօսթէրտիյի իշթիրաքը հիսս պէնի զիյատէսիյլէ գուղվէթլէնտիրիր վէ եիւքիմիւ խաֆիֆլէնտիրիր իտի:

4. Գայանըգ քիլիսէսինտէ իշլէտիյիմ վագթ հէր Փազար էրթէսի կիւնիւ սապահայըն պիր արայա կէլիպ քիլիսէլէրիմիզին ահվալը հագգընտա միւսահէպէ էթտիքտէն սօնրա տուա արգ էտէր իտիք:

Պու վէ սաիր մինասէպէթլէրտէ օտասընա կիթտիյիմտէ չօգ տէֆա քէնտինի տուա էթմէքտէ պուղուր իտիմ: Միամահլէյ՛ «տուա ատէմի» իտի: Վէ տուալարը պանա չօգ թէսիր էտէր իտի: Տուա խուսուսընտա պանա մուալլիմ օլմուշ տըր:

5. Պատ. Գրիգոր իշկիւզար իտի: Պօշ սէօհպէթլէրլէ, վէ մէճպուրի օլմատըգճա՝ ումուր ը տիւնեէվիյէ իլէ վագթ ֆէվթ էթմէյիպ, տահմա քէնտի քիլիսէվի ումուրը իլէ մէշղուկ պուղունըր իտի: Հաթթա լուզումընտան զիյատէ մէշղուկ օլուպ, տողրուտան քէնտինէ ահտ օլմայան իշլէրէտէ մուավէնէթ էթմէյէ վագթ վէրիր իտի:

Պու սուրեթի քէնտի քիլիսէսինին խարինինտէ տէ չօգ էմէջի օլմուշ տըր: Դայանըզ քիլիսէսինին տախի միւշքիլ իշլէրինէ օլտուգնա պազար, վէ էմէյինի էսիրկէմէջ իտի: Կիլիկիա տաիրէսինտէքի սայրի հէփ քիլիսէլէրի գիյարէթ էտիպ վազ էթմիշ տիր:

6. Ծանլարըն խէլասը իշին մինպէրտէն խարինտէ օլարագ հէր սընֆ էհալի իլէ շախսէն գօնուշըր իտի: Մէզհէպ ֆարգընա պազմայարագ նէզաքէթ վէ մարիֆէթի ատէմլէրին ճանլարընըն խէլասը իշին սէօյլէր իտի:

7. Ղարիպլէրի, միւսաֆիրլէրի վէ ֆագիրլէրի սէվէր իտի: Ղարիպլէրէ խուսուսի եագընլըզ կէօսթէրիր իտի: Սօֆրասը միւսաֆիրլէրէ աշըզ իտի, ֆագիրլէրէ տօղրուրահիմ վէ ճէօմէրտ իտի: Խուսուսա խասթալարը զիյարէթինտէ ֆագիրլէրին եաստըղը ալթընա պիր՝ մըգտար խարճլըզ գօր կէչէր իտի:

8. Ճէմաաթընը չօգ սէվէր վէ քէնտիտէ անլէրտէն չօգ սէվիլիր իտի: Խուսուսա ճէմաաթըն օրթա հալը վէ ֆագիր սընըֆընըն մուհապէթինի չօգ գազանմըշ իտի: Բուհանի վէրկիտէ ճէօմէրտ իտի: Նիւմոնէ օլմաղա շայան սուրեթտէ չօպանլըզ վազիֆէսինի իֆա էյլէտի: Հէման Բապա քէնտինէ սէլամէթ իհսան էյլէյիպ, քէնտինի միւթեաֆաթա նաիլ էյլէյէ:

## ԽԱԶԵՐ ԱԴԱ ՇՆՈՐՀՈՔԵԱՆ

(Պատ. Գրիգորըն էն միւսինն սարկաւազը)

Պու թարիխտէն (1905) 44 սէնէ մուգատտէմ քիլիսէյէ ազա օլարագ, սէվկիվիւ չօպանըմ իլէ սըգը ալագատա պուղումմաղա պաշլատըմ։ Պէն տախի պու ալագա վէ Շապպըմըն հիտայէթի սայէսինտէ 11 սէնէ սօնրա սարկաւագ ինթիխապ օլոնարագ պու խըտմէթտէ տէվամ էթտիմ։ Պու վագըթլարտա քէնտի իլէ արգատաշ օլտուղըմ հասէպիյէ ճիմլէ ահվալինէ ակեահ վէ տէրտտաշ օլտում։

Պու ուզուն միւտտէթ զարֆընտա քէնտինի գրիթիգա էտէնլէր վէ ալէյհինտէ տավա էթմէք իսթէյէնլէր պուղունտը իսէտէ ինայէթ ի հլահիյէ սայէսինտէ ճիմլէսինտէ տէ փաք չըգտը, վէ իսնատ էթմէք իսթէտիքլէրի շէյլէրին պիէսաս օլտուղը անլաշըլմըշ տըր։

Վազլարընտա օլան իման վէ ճանլարըն խէլասընա տօղրու խալիս մուհապպէթի սայէսինտէ շիմտիքի ճէմաաթը կէօրմէյէ մուվաֆֆագ օլմուշ տըր։

Ֆուգարայա տօղրու ալագասը դայէթ ճիտտի իտի։ Անլէրի խալիս մուհապպէթլէ սէվէր, հալլարընա աշինա օլուր, տէրտլէրինէ տէրտտաշ օլուր, վէ նիչէ կիւճլիւքլէրինտէ անլէրէ եօլ կէօսթէրիր իտի։ Վէհասըլ անլէրի պաղընտա թաշըր իտի։ Հաթթա նիչէ տէֆալարտա քէնտի քիսէսինտէն անլէրէ եարտըմ էտէր իտի։ Զօգ տէֆա պու եօլտա սիթէմ էտէնլէր վար իքէն պիլէ, անլէրի միւլայիմանէ թէսքին էտէր, օլ կիւճլիւքլէր արա-

արնտա եինէ ֆուգարայը արար պուղուր զէ անլէրի գայըըը իտի:

Ֆամիլեա զիյարէթի քինտինին էն մուգատտէս ֆարզը իտի: Սալթ քինտի նէմաաթը տէյիլ. ախէր ճէմաթլար տախտի պու խուսուատա սէվկիպիւ Չօպանըմա միննէթտար տրրլար: Անլէրին տէ տէրտ ու էլէմ իշինտէ պուղունանլարը իշին չօգ կէնէլէր վագֆ էտէր իտի: Քինտի իշին էն խօշ օլան հալ՝ պիր տէրտլիյի թէսէլլի էթմէք, արալարընտա պիւրուտէթ պուղունան խանլէրի սուկն ու սէլամէթտէ կէօրմէք: Պու շէյլէր իշին վէրտիյի վագրթտա իտի քի քինտինի էն զիյատէ ֆէրին պիր հալտէ կէօրիկը իտիմ:

Չօգ սրբալարտա քիլիսէնին խայրը իշին քինտի հագգընտան վագ կէշմէյէ բազի օլուր իտի:

Զիյատէ սէօյլէմէք իսթէր իտիմ, լաքին զիյատէ վագթընըզը ալմայայըմ, անճագ պիր շէյ տահա զիքը էտէյիմ:

Չօպանըմըզ քինտի զամիրինէ չօգ տըգգաթ էտէր իտի: Նէ շէյի հազգ վէ փաք կէօրիկը իսէ, անըն իշին կիսճիւք, սըզլէթ, զարար, հագարէթ, հէր շէյ քինտինէ քիչիւք կէօրինիւր իտի:

ԽԱԶԷՐ ՇՆՈՐՀՕՔՆԱՆ

### Վ. Գ. ԳԱՂԱՆՃԵԱՆ

Վ. Գ. Գաղանճեան ան ասլ Այնթապլը վէ Պատ. Գարա Գրիգորըն քիլիսէնտէն օլուպ, էվվէլա Մարաշ

վէ սօնրա ԵՒՅԼ Տար իկ ֆիմոնը հլմի հլահի մէք-  
թէպինտէ թահսիլ էթմիշ, վէ Կիլիկիանըն պազր հսճիլի  
քիլիսէլէրինտէ, վէ սօն տէփա Այնթապըն պիրինճի  
քիլիսէսինտէ վահզլիք էթմիշ օլուալ սօն սէնէլէրինի  
Ամէրիգատա կէչիրմիշ տիր: Սօն խասթալընտա (1905)  
տօգթօրլար արթըդ իֆագաթընտան գաթի իւմիտ էտիպ,  
ահլէսինէ էօլէճէյինի խապէր վէրտիքլէրինտէ, պիրատէ-  
րիմ Արմենակ էֆէնտի՝ սօն տէփա օլարագ պիր տէփա  
տահա միւմահլէյհի կէօրմէք իշին խասթախանէյէ  
եանընա կիտէր: Տիլի աղըրլաշմըշ օլուալ կիմ իլէ  
սէօյլէյէպիլիյօր իտի: Արմենակը թանըր: Պիր գաչ  
սէօզտէն սօնրա, Փէտէրտէն խապէր ալմագ իսթէր,  
օ տա պու կիմնէրտէ րահաթ օլտուղընը վէ տօսթլա-  
րընա սէլամ կէօնտէրտիյինի զիքը էտինճէ, «Սաղ  
օլսուն, սաղ օլսուն. մէմնուն ըմ» տէր: Պիր ազ սիւ-  
քիւթ տուրտըգտան սօնրա, կիմէ շէօյլէ սէօյլէր,  
«Պատ. Գրիգոր պէօյիւք գաթ տըր: Սէնին փէտէրին  
ատի պիր ատէմ տէյիլ տիր: Օ գավմը վէ քիլիսէսի  
ուղըունա պէօյիւք խըտմէթլէր իֆա էյլէտի, վէ հալա  
էթմէքտէ տիր: Հէման Շապպըն էլինտէն գաթ գաթ  
միւքեաֆաթընը ալսըն:»

---

ԺԲ.

### Ց Ո Բ Ե Լ Ե Ա Ն

1906 Մարտ 2-յէ միւսատրֆ ծումա կինիւ Այնթապըն Հայիկ քիլիսէսի Պատ. Գարա Գրիգորըն չօպան թախսիս օլունմասընըն Յորելեան զիյնէթինի ինրա էթմիշ տիրլէր :

Օլ զիյնէթին թարիֆի Փրօֆ. Զենոր Պէզճեան թարաֆընտան Ա. Վ. Շ. տէ (1906 Ապրիլ 7, նօմ. 14 տէ) նէշը օլունմուշ օլարագ անը օլտըղը կիպի աթիտէ տէրճ էտէրիգ :

1856 սէնէսի Այնթապ Փրօթէսթանլարը իշին մուհիմմ պիր թարիխ պաշը տըր. չին պու սէնէտէ Վեր. Գարա Գրիգոր Յարութինեան վէ Փրօֆ. Ալիքսան Պէզճեան, պիրի քիլիսէտէ, օլ պիրի մէքթէպտէ քէստի խրտմէթ ի ալէնիյէլէրինէ պէտ էյլէտիլէր : Իքիսինին տէ պու շէհրտէ վէ պու հէվալիտէ Խնճիլի իշ իւզէրինտէ թէ էսիրի ազիմ օլմուշ տըր :

Վեր. Գարա Գրիգոր Յարութինեանըն չօպան թախսինին 50 նճի րէս ի սէնէ ի տէվրիյէսի զիյնէթի կէշէն Մարտ 2 Ուրբաթ կինիւ Էօյլէն սօնը Այնթապըն Գայաճըգ քիլիսէսինտէ խընճախընճ տօլու պիր ճէմ' իշէթ հուզուրընտա ինրա էտիլտի : Վեր. Գ. Գրիգորըն

սըհհէթի պիր վագըթտան պէրու էփէյի էնտիշէյի մուճիպ օլմագտա իտի իսէ տէ, Ալլահա շիւքը օլսոն, միւմաիլէյի տէյիլ սալթ 2'/, սա'աթտան զիյատէնէ տէվամ էտէն իշպու խըտմէթ հէնկեամընտա հազըր պուլոնուպ, եօրովմայարագ տիգգաթ իլէ տինլէտի, անճագ քէնտիսի տախի հազըրոնա պիր մըգտար սէօյլէմէյէ մուգթէտիր օլտու: Իշպու զիյնէթ՝ ճէմա'աթըն քէրէթի (2500 ի միւթէճավիզ իտի) վէ սիւքն ու թէմքինի, օգունովան վէ իրատ էտիլէն քէլամլարըն էհէմմիյէթի, խըտմէթին ասլ մագսէտի, վէ էտիլէն պա'զըթէրէննիւմաթ ճիչէթիյլէ տիգգաթա շայան օլտու: Մատամ Փափազեանըն տէլալէթի թահթընտա Հայիկ քիլիսէսի խանէնտէկեան կիւրուհընըն թէրէննիւմաթը, խուսուսա, «Յորելեան թէրէննիւմիւ» վէ «ԱՇ ՆԷ կիւզէլ, նԷ կիւզէլ տիր Սիօն,» վէ «Միւպարէք օլսոն հսրայէլին Ռապպը» ֆէվգ էլ 'ատէ թագտիր օլունտու: Վէ պիրտէ, շու զիյնէթ իշին քէնտի կէնիշ վէ կիւզէլ քիլիսէ պինալարընը մուհապպէթլէ թագտիմ էթտիգլէրինտէն տօլայը Գայաճըգ քիլիսէսի հէյէթ ի իտարէսինէ ումում Այնթապ Փրօթէսթան ճէմա'աթր թարաթարաֆընտան պիլ խասսա 'արզ ը մէմսոննիյէթ էտէրիզ:

Խըտմէթ Վեր. Մանսաէ Փափազեանըն թահթ ը րիյասէթինտէ օլուպ՝ « Համտ Փէտէրէ» իլահիսի վէ միւմաիլէյին տուասըլլէ պէտ օլունտու: Անտէն Վեր. Հ. Աշճընան Ղեվ. 25. 1-38 գըթայը գրաաթ էտիպ, Մր. Ճ. է. Մէրիլլ տուա արզ էյլէտի: Պատէհու ճէմա'աթլէ, «Կինէշ եէվմի սէֆէրինտէ» իլահիսի թէրէն-

նիւմ էտիլտիբուն սօնրա, Վեր. Յովհաննէս Գ. Գրիգորեանըն քննտի փէտէրինին թէրճէմէ ի հալինէ տաիր գալէմի ալմըշ օլտըղը կէնիշնէ վէ փէք էմէքլի պիր մէգալէտէն մուհիմմ պիր զըթա Տօգ Յովսէփ Գ. Պէզնեան մարիֆէթիյլէ 30-35 տագիգէ գատար գրաաթ էտիլիալ հազրրոն թարաֆընտան ագիմ սիւքին, մէրագ լէ տիգգաթլէ խթիմա էտիլտի: Վեր. Գարա Գրիգոր Յարութիւնեանըն թէրճէմէ ի հալինէ տաիր պոնտան պիր գաչ հաֆթա ագտէմ Ա-ր-բ-բ-տէ կէնիշնէ մալիւմաթ վէրիլմիշ օլտուղընտան, շիմտի անը թէքրար էթմէյէ հաճէթ կէօրմէյիդ. խուսուսա քի միւմաիլէյին կէնիշնէ թէրճէմէ ի հալինին այրը պիր րիսալէ հալինտէ նէշրի տէ թասմիմ էտիլտիյի մէսմուիմիզ օլմուշ տըր:

Պատէհու Փրօֆ. Ալիքսան Պէզնեան Պատ. Գ. Գրիգորըն չօպանլըղը գէմանընտա Հայիկ Խնճիլի քիլիսէնին թէրագգըսը հագգընտա իրատ ը քէլամ էտէրէք, տէտի քի.

«Այսթապտա իլք Փրօթէսթան քիլիսէսի 1848 տէ թէշէքրիւ էթմիշ օլուապ, Պատ. Գ. Գրիգորըն պու քիլիսէ խգէրինէ չօպան թաեինի 1856 տա վագը օլտու: Մէզքիւր քիլիսէ 1865 տէ Գայանըգ վէ Հայիկ նաման իրի զրսմա այրըլմաղէ, միւմաիլէյհ Պատուելինին 40-41 սէնէլիք չօպանլըղը պիլա ֆասլա Հայիկ քիլիսէսինտէ տէվամ էթմիշ տիր: Մէզքիւր միւտտէթ արա սըրա տէրունինտէ զուհուր էթմիշ օլան միւշքիլաթ վէ շալգանթըլարա րազմէն, Հայիկ քիլիսէսի իշին պէտէնէն թէրագգը էյամը օլմուշ տըր: Իշպու թէրագգըյը մուճիալ օլան էսպապտան պիր գաչ պէլի-

ճէլէրի պիզճէ աթիտէքիլէր տիր, 1. Հէնուզ այրըլմըշ օլան պու քիլիսէ՝ իպատէթկեան վէ մէքթէպ պինալարընտան մահրում վէ նիսպէթէն զակիֆ պիր հալտէ իքէն տէ, շու ճիւէթլէ պախթիյար օլմուշ տըր քի անըն իտարէսի պաշընտա Պատ. Գրիգոր իլէ պիրլիքտէ Լետն, Գրիգոր, Կիւէսէր Ներսէս, Թէրզի Լետն, Պէզնի Յակոբ, վէ նիզիպլի Ատուր\* կիպի մուգթէտիր, ֆէտաքեար, էհլ ի իման վէ մէպտէլէրի քիլիսէնին խայրընա խըտմէթ էթմէք օլան քիմսէլէր պուզունմըշ տըր: Պունլարըն ղայրէթի վէ Տօգ Շնայտրըն տա խուսուսի հիմմէթիյէ Հայիկ քիլիսէսի ազ սօնրա մինասիպ պիր իպատէթկեանա վէ մէքթէպ պինալարընա մալիք օլապիլմիշ տիր:

2. Վագթ միւրուրիյլէ պու զաթլար պիրէր պիրէր իշտէն չէքիլտիքլէրինտէ, եէրլէրինէ կէչնլէր անլէրին մէպտէ վէ մէսլէքինէ սատըգ խալէֆլէր օլմաղէ, շէվդ ու շէթարէթլէ պաշլանըլան իշ այնի կէրմիյէթլէ տէվամ էտէպիլմիշ տիր:

3. Արա սըրա քիլիսէտէ կիւճլիւքլէր վէ էֆքեար ֆարգլարը զուհուր էթմիշ իսէ տէ, ումուր պաշընտա օլանլար քէնտի շախսի տույղուզարընը հիւսն ի իմթիզաճ վէ իթթիֆագ մէպտէլէրինէ գուրպան էթմէյէ հազըր պուզունան թագըմտան օլմալարըյլա նիֆագ ու շիգագա մէյտան վէրիլմէմիշ տիր:

(\*) Պիլա շիւպնէ Խաթիպ էֆէնտի (Փրօֆ. Ա. Պէզնիեան) տախի պու զաթլար իլէ պէրապէր էմր ի իտարէտէ Պատ. Գրիգորա մուավէնէթ էտէնւէրին էն պէլիսի իտի:

4. Թիւրքիատա վազը Փրօթէսթանթ ճէմաաթ-  
լարը արասընտա Հայիկ քիլիսէսի սայը ճիւէթիյլէ\*  
պիրիննի մէվգրի իհրազ էյլէմիշ իսէ տէ, մուհապաէթ  
գախտէսիյլէ իտարէ օլունան պիր կէնիշ ֆամիլեա հա-  
լինտէ պուլունմուշլար տըր: Իլք կիմնտէն պէրու պու-  
րատա ժամանակու նարի օլուալ, զէնկին. ֆա-  
գիր, պէօյիւք, քիւչիւք ֆարգը կէօգէտիլմէյէրէք, ճիւմ-  
լէնին հուգուգ վէ իմթիյազընա րիայէթ օլունտուղուն-  
տան, էֆրատը մէյանէսինտէ սայքի տահմա քեամիլ  
ահէնկ գահմ օլմուշ տըր:

5. Հայիկ քիլիսէսինին սըֆէթի մախսուսէսինտէն  
պիրի տէ շօպանըյլէ ալագասընըն տէվամլը պուլուն-  
մասընա դայյուր օլմասը օլմուշ տըր: Հէր ճիւէթլէ  
իմթիսալէ շայան գէվճէյն մէյանէսինտէ պիլէ պազէն  
պիւրուտէթ միւմբին օլտուղու կիպի, Հայիկ Քիլիսէսի  
իլէ Զօպանը արասընտա տախի եանլըշ անլայըշլար, եա  
պիւրուտէթ զէմանլէրի օլմամլշ տէյիլ իսէտէ, եէքտիկէ-  
րինէ բէգապէթ էտէրնէսինէ թարաֆէյնին իպրազ էյլէ-  
տիյի ֆէտարեարլըդ սայէսինտէ պու մուգատտէս ալազա  
պունճա միւտտէթ հիանի հալտէ տէվամ էտէպիլմիշ տիր:

6. Հայիկ քիլիսէսի իքի ճիւէթլէ մինպէրէ էէմ-  
միյէթ վէրմիշ տիր. պիրի պու քի, մինպէր թալիմճէ  
սաղլամ օլսուն, եանի խալիս ինճիլի մէպտէլէրտէն  
սափիմասըն: Իքիննի շու քի, մինպէր տահմա ճէմաաթ-  
տան եիւքսէք օլուալ, վագրթլարըն մաթլուպընա միւ-

(\*) Էլեկվմ քիլիսէ ազաաընըն տակտի 850 դատար. վէ պիւթիւն  
մէմաան 2400 նութուստան զիյատէ տիր:

Թապագաթ էյլէսին։ Զէմանէրին թէպէտտիվիւ վէ Այնթապտա Գոլէճ կիպի եհւքսէք պիր միւսսէսէնին վիմուտի մինասէպէթլէրինտէն Վեր։ Գ. Գրիգոր քէնտիսի տախի քիլիսէ իլէ պէրապէր մինպէրին եհւքսէքլիյինին լուզում վէ Էհմմիյէթինի Հիսս էտէրէք, 1892 տէ իքինճի պիր չօպանըն, Վեր. Մ. Կ. Փափաղեանըն, տավէթինէ թէշէպպիւս օլունտը։ Պէօլէճէ Հայիկ քիլիսէսի 13 սէնէտէն պէրու պու իքի չօպանլար մարիֆէթիյլէ իտարէ օլունարագ՝ պու թէրթիպտէն մատտի, վէ խուսուսա մանէվի վէ րուհանի ճիճէթլէ չօգ միւսթէֆիտ օլմուշ տըր։ Խաթիմէ հալինտէ, Հայիկ քիլիսէսինին կէնճլէրինէ, մէյտանա կէլմէքտէ օլան եէնի նէսլէ, իխթար վէ թավսիյէ էտիլիր քի, Խնճիլի թալիմ վէ ուսուկ ը իտարէճէ քէնտի սէլէֆլէրինին մէպտէսինէ սատըգ պուզունսընլար, օլ զէման Ալլահըն եարտըմըյլէ իլէրուտէ քիլիսէճէ տահա փարլագ պիր Յորելեան իճրասընա մուվաֆֆագ օլաճագլար։»

Պատ. Մր. Սանտըրս, Պատ. Գրիգորը վէ Հայիկ քիլիսէսինի իշպու Յորելեան զիյնէթինտէն տօլայը թէպրիք էյլէտիքտէն սօնրա, Փրօթէսթանթ քիլիսէսինին մէմուրիյէթ ի րուհանիյէսինին էվսաֆ ը մախսուսէսի հագգընտա սէօյլէտի։ Իֆատաթը իճմալէն պէր վէճճի աթի տիր։

«Խնսանճա սէօյլէյէրէք՝ պէն Կիլիկիա իթթիհատընտա օլան Փրօթէսթանթ մէմուրիյն ի րուհանիյէսինտէն տօլայը միւֆթէխիր իմ։ Լաքին Խնճիլտէ մէվզու մէմուրիյէթ ի րուհանիյէ միյարը իլէ գըյաս ը նէֆս

է յլէտիյիմիզտէ պիզ քէնտիմիզի նէ գատար գուսուրլը պուլուրըզ :

Պօղոս առաքեալ 2 Կորն. 3 պապ 4տէն 6 պապ 10ա տէք օլան մէշհուր գըթատա մէմուրիյէթի բուհանիյէ հազգընտա օլան էֆքեարընը էյինէ թասրին էտիյօր : Պէննէ պու ուզոն գըթատա էսասի թասավ-վուր . «Թրիստոս թարաֆքընտան էլլիիր էտէրէք , Ալլահ պիզիմ վասրթամըզլէ րէնա էտէր կիպի... եալ-վարըրըզ» (2 Կորն. 5. 20) քէլամը տըր : Լաքին նա-սըլ օլուր տա պիր ատէմ «Ալլահ անըն վասրթասըյլէ սէօյլէյօր» տէնիլէպիլէնէք հալա վասըլ օլուր : Պունա պու այէթտէն ագտէմ կէլէն գըթալարտա չօդ ճէվապ-լար վէրիլմիշ տիր • իշթէ անլէրտէն պազըլարը . Պու Բ-Հ-Հ- մէմուրիյէթի օլմալը տըր (3. 3.) . պու՝ Ք-Հ- պիր մէմուրիյէթ տիր (3. 8) . վէ անա հազըրլանմազ իշին բուհանինէ ինսան Թրիստոսըն սուրէթինէ թէ-պէտիկ էյլէմէկի տիր . պու մէ մուրիյէթ «պա՛խս ի րէզալէթ օլան կիզլի շէյլէրի րէտտ էտէրէք հիյլէ իլէ հարէքէթ էթմէզ , Ալլահըն քէլամընը թահրիֆ էթմէզ» (4. 2) . իրի տինեայը տա նազարը էհմմիյէթէ ալըր (5. 2) . քէնտիսի եէնի պիր մախլուգ տըր (5. 17) . «Թրիստոսը արթըզ թէն հասէպիյլէ թանըմազ» (5. 16) . պէօյլէ պիր զաթ Թրիստոս իշին սէօյլէր , վէ մէ մու-րիյէթինին նէթինէսի , Թրիստոսըն քէնտի ճէմա՛աթըն-տա սուրէթփէզիր օլմասը տըր : Պու նէ կիւզէլ պիր թասավվուր , վէ ալ էլ խուսուս շու միւհթէրէմ փէ-տէրիմիզէ (Պատ. Գրիգորա) վազը՝ օլտուղը կիպի ,

Քրիստոսըն պիր զիւրիկէթտէ տէյիլ, իլլա անլէրին չօճուզլարընտա, հաթթա թօրոնլարընտա սուրէթփէզիր օլտուղընը կէօրմէք նէ լաթիֆ տիր: Պու կիպի մէսէրբէթէ մալիք իքէն, պրագ, հէր քէս պիզէ Ալտատընը տէսին (6. 8). պիզի «Մահզոն» թէսմիյէ էթսին (6. 10). ճէվապ վէրիրիզ քի տէրոնիմիզտէ տա՛իմի սա՛ատէթ փոնսարընա մալիք իզ: Պրագ, պիզէ «Ֆագիր» տէսինլէր, ճէվապ վէրիրիզ, «Զօգլարը զէնկին էտէրէք», վէ ֆագը ը հալ պիզիմ իշին հիշ տիր, չին պիզ հէր շէյէ մալիք իզ (6. 10). պու չօգլարը զէնկին էթմէք մէ մուրիյէթ ի ըուհանիյէմիզին էնճամը տըր, վէ նէթիճէսի, «Սէմավաթտա մահֆուզ օլան, զէվալ պովմազ, լէքէսիզ վէ սօլմազ միրաս» տըր (1 Պետ. 1. 5): Պու կիմն պու սէվկիվիւ փէտէրիմիզ իլէ սէվինէրէք պիլիրիզ քի, քէնտի իշին պու կիպի պիր միւքեաֆաթ մութլագ հազըր տըր:»

Փրօֆ. Սարգիս Լետնեան «Խնճիլի էրմէնիլէրին անլատըղընա կէօրէ, Փրօթէսթանլըղըն մէպտէլէրի» նէ իտիյի հագգընտա իրատ ը քէլամ էտէրէք, աթիտէքի նօգթալարը տէրմիյան էթտի, շէօյլէ քի:

«1. Տին պէնի պէշէրին 'էօմրինտէ էն եկաքսէք մէվգի'ի իհրազ էտէր. իմտի 'էօմրին ֆարգը տաիրէլէրինին մէնաֆի'ի՝ մէնֆա'աթ ը տինիյէ իլէ իխթիլաֆտա տէյիւ կէօրինտիւքլէրինտէ, տաիմա տինինքի ախէր ճիւմլէ մէնֆա'աթ զանն օլունան շէյլէրէ թէրճիհ էտիլմէլի տիր: Փրօթէսթանլըգ թա՛լիմ էտէր քի 'էօմրտէ տին՝ պէօյլէ էն եկաքսէք մէվգիի իհրազ էտէնէք օլուր իսէ, օլ տէմ 'էօմրին ախէր տաիրէլէրի պու

եիւգատէն միսթէզարրըր օլմատըդտան մատա , պէք աքս անլէրին մէնաֆիի պիրիննի տէրէնէտէ թէշմին օլունմուշ օլուր . լաքին տինէ մէզքիւր մէզգի վէրիլմէյէնէք օլուր , վէ տին էօմրին ախէք տա իրէկէրինին մէնֆաթընա պիր վասրթա հալինտէ իսթիմալ օլունուր իսէ . ոլ տէմ կէրէք տին վէ կէրէք անա ֆահէ թութուլան ճիմլէ տէվաիր միսթէզարրըր օլուր :

2. Տինէ իքի ճիհէթտէն նազար օլունա պիլիր . — պիրի խարինտէն վէ տիկէրի տախիլտէն : Խարինտէն պագրլտրգտա , տին պիր թագըմ թալիմաթ , թէն-պիրաթ վէ ային ու ատաթտան իպարէթ տիր . տախիլտէն պագրլտրգտա տին պիր տէրունի հայաթ տըր : Տինին մուհիմմ ճիհէթի սօնրաքի տիր , վէ պու սօն-րաքի մէվնուտ օլտրղը հալտէ , իլք զիքր օլունան ճի-հէթի անըն խարինի իգհարը հալինտէ պիզզարուր մէվնուտ օլուր . լաքին տինին խարինի թալիմաթ վէ ային ու ատաթ շէքլինտէ վիւնուտիյէթի անըն տախիլի հայաթ շէքլինտէ մէվնուտիյէթինի մութլագ սուրէթտէ ֆարզ էթմէզ : Վէ պիր տին քէնտի թէվապիինտէ տէրունի հայաթ օլմագտան ֆարիղ օլմուշ իսէ . օ՝ թէ-վապիի իշին տին օլմագտան չըգմըշ օլուր :

3. Տինին հատտ ը զաթընտա ասլը , վէ ինսանըն անը տէրք վէ զապթ էթմէսի եէքտիկէրինտէն թէֆրիգ օլունմալը տըր : եվվէլքի զափմ վէ տափմ տիր . լաքին սօնրաքի վագթտան վագթա թէպէտտիւ էտէք , վէ ֆրօթէսթանլար ինսանըրլար քի միւրուր ը զէման իլէ Խրիսթիյան քիլիսէսի տինին հազիգաթընա տահա վէ

տահա զիյատէ թէեագգին էթմէքտէ օլաճագ տըր :

4. Պու սօն խուսուսըն թէէմինի իշին Փրօթէսթանլար քիլիսէճէ էֆքեար սէրպէսթիյէթինի վէ թալիմ ու թէրպիյէճէ թէրագգը շարթ ը մութլագ թանըրլար : Տինի հագիգաթը թէհարրի վէ անա թէեագգին իշին, հէր քիլիսէյի վէ անըն հէր ֆէրտինի քեամիլէն հիւրը թանըրլար, վէ հէր ճինս մէքթէպլէրէ տէյիլ եալընըզ չէշմի թէվէճճիւհ իլէ պագարլար, անճագ անլէրի քէստի մէվճուտիյէթլէրինին պիր գըսմը տէյիւ հիսս էտէրլէր :

5. Տինին հագիգաթընա տօղրու պու թէրագգը էմրինտէ Փրօթէսթանլար եանըմազ տէյիւ եալընըզ Ք. Մուգատտէսի թանըրլար : Քիլիսէնին ումումի մէճլիսլէրինին գարարլարընա, գատիմ Հայրապետլէրին թահրիրաթլարընա վէ էսքի քիլիսէլէրին «աւանդութիւնլարընա» չօգ հիւրմէթ էտէրլէր իսէ տէ, պու խուսուստա անլէր իլէ Ք. Մուգատտէսին արասընտա հիշ պիր մուգայէսէ խաթթը թանըմազլար :

6. Պէօյլէճէ հնճիլի Շէրիփտէն էօյրէնտիքլէրինէ կէօրէ, խէլասա շարթ հալինտէ՝ Փրօթէսթանլար եալընըզ իքի շէյ գապուզ էտէրլէր, — պիրի Րապպ Ցիսուս Քրիստոսա իման, վէ տիկէրի Րուհ իկ Գուտսըն աթիյէսինէ նաիլ օլմագ : Ինայէթ չարէլէրի ատէմի խէլասըն պու իքի շուրութունու գապուզ էթմէք եէրինէ կէթիրմէյէ, վէ խէլաս օլտըգտան սօնրա տա անտէ պէօյիմէյէ մուավէնէթ էտէրլէր իսէ տէ, խէլասա ասլա պատի օլամազլար :

7. Խէլասըն պու էմր ի ազիմինտէ Ալլահ վէ ին-

սան եալընըզ պուլունուրլար, վէ արատա պիր միւթէվասրթ օլմադ: Ալլահ կիւնահար աֆվընը վէ հայտ ը էպէտիյէցի քիլիսէնին մէմուրլարընըն վէ ային ու ատաթընըն վասըթասը յլէ միւմինէ իլհագ էթմէգ, անճադ Ալլահ անլէրի միւմինէ տօղրուտան իթա էտէր: Փրօթէսթանլրգտա ուսու ը քէհանեթ եօգ տըր:

8. Փրօթէսթանլար քիլիսէ տէմէք իլէ պու սուրէթլէ խէլասա նաի օլմուշ օլանլարըն հէյէթի մէճմուէսինի անլարլար, շէօյլէ քի քիլիսէ միւմինլէրտէն եօգարըտա տուրուպ, անլէրէ խըտմէթ էտէն վէ անլէրի իտարէ էտէն պիր հէյէթ տէյիլ տիր, անճագ միւմինլէր քէնտիլէր քիլիսէցի թէշքիլ էտէրլէր:

9. Քիլիսէնին այինլէրի եալընըզ Վաֆթիզ վէ Աշա ի Ռապպանի տիր: Ատէմլէր պու այինլէրին ինրասը յլէ խէլասա մալիր օլմազլար, անճագ ազտէմնէ խէլաս օլմուշ օլանլար անլէրին ինրասընա հիսսէտար օլուրլար:

10. Մէմուրիյն ի բուհանեյէ քէնտի սէլահիյէթլէրինի եալընըզ խըտմէթ էթտիքլէրի քիլիսէտէն ալըրլար, վէ անլէրտէ սէլէֆտէն խալէֆէ ինթիգալ էթմէք իւզրէ, առաքեալլարըն գէմանընտան պէրու սիւրիւպ կէլէն պիր ֆէլգէլատէ նուֆուզ եօգ տըր: Քիլիսէնին պաշը վէ ամիրի եալընըզ Ռապպ Յիսուս Քրիստոս տըր:

11. Խրիսթիյան քիլիսէսինին էն եխւքսէք նիշան-կեահը վէ էն սօն մազսէտի՝ Խնճիլի ճիւմլէ միլլէթլէրէ թէպշիր էթմէք տիր: Թէպշիր ի պէշարէթ քիլիսէնին բուհը տըր:

12. Խսան էօլտիւքտէ, միւթթալի մէվճուտիյէ-

թինտէ պիր ֆասլա հուաովէ կէլմէյէրէք , տոս տօղրու Ալլահըն հուզուրընա կիտէր , վէ օրատա թէնտէ իշլէ-տիյի ամէլլէրէ կէօրէ հիւքմ օլունուր : Քաւարան եօգ տըր , պինաէն ալէյհ էօլիկէր իշին տուա ապէս տիր :»

Անտէն Վեր. Գ. Գրիգոր Յարութինսեան այաղա գալգըպ՝ տիթրէր , լաքին պինանըն գրսմը ազամընտա իշխտիլիր պիր սէտա իլէ պիր գաչ քէլամ իրատ էյ-լէտի . Պիզիմ՝ թապէն զաիփ օլուպ՝ Ալլահըն թէնէզգ-գիկ վէ թէպրիյէսիյլէ թագտիս վէ խէլաս օլտըղըմըզը պինաէն ալէյհ Քրիստոստան մատա պիր շէյ իլէ միւֆ-թէխիր օլմամամըզ կէրէք իտիյինի զիքը էթտիքտէն սօնրա , Վեր. Պետիկեանըն էօլիսմ եաթաղընտա օլան «Քեաշքի Քրիստոսը զիյատէ սէվէ իտիմ» սէօզինիւ մէյտանա կէթիրիպ , «Քեաշքի պէն տէ Քրիստոսը զիյատէ սէվէ վէ անըն իշին զիյատէ իշլէյէ իտիմ» տէտի : Պիր տէ 70 միլեօն տալէր սէրվէթի օլուպ տա՝ էօլիկը իքէն «Հիշ պիր շէյիմ օլմայարագ ախրէթէ կի-տիյօրում» տէյէն ֆագիր զէնկինտէն իպրէթ ալարագ , Պիզ վագթ իքէն Յիսուս իշին իշլէյիպ , էպէտի խա-զինէլէր ճէմ էտէլիմ , » տէտի : Պատէհու ներսէս Շնոր-հալինին շու սէօզիկիյլէ խաթմը քէլամ էյլէտի , «Հաս-տեա հաւատով , Հաստատեա յուսով , Հիմսեցո սիրով »:

Պունուն ագապինտէ Վեր. Յովհաննէս Գ. Գրիգոր-եանըն պիր մէքթուպու գրա՝ աթ էտիլտի . պունտա միւ-մահիլէյհ , փէտէրինին պու Յորելեան շէնլիյինտէ շախ-սէն հազըր պուլունմագլըղը չօգ արզու էյլէմիշ իսէ տէ , մա’էթ թէ էսսիւֆ մուվաֆֆագ օլամատըղընը , լա-

քին գալպն միյանէմիզտէ հազըր պուռանանաղընը . հեմ օգունմագ իշխն փէտէրինին թէրնէմէ ի հալընը եռլատրդընը . վէ պիր տէ կէշմիշ կլի սէնէ զարֆընտա կէրէք փէտէրի իլէ վէ կէրէք անըն ֆամիլեա ազասը իլէ նէնիպանէ մուամելէ էյլէտիքլէրինտէն տօլայը . սուրէթ ի մախսուակտէ Հայիկ Խնճիլի քիլիսէլյէ , վէ սուրէթ ի ումումիյէտէ Այնթապըն պիւթին Խնճիլի նէմա աթընա ֆամիլեալարընըն նէմ ի էֆրատը նամընա արգը թէշէքքիւր էյլէտիյինի պէյան էթմիշ իտի :

Հաքէզա Մար'աշ Խնճիլի քիլիսէլէրինին տախի պուղիյնէթտէն տօլայը օլան մէսէրբէթ վէ թէպրիքլէրինի համի , Վեր Ա. Շիրանեանըն եազտընը խօշ վէ իշթիրաքլէ տօլու պիր մէքթուակ տախի գըրա'աթ վէ իսթիմա' էտիլտի :

Անտէն Վեր Ա. Փափազեան վագթըն տարլըղը սէպէպինտէն փէք գըսու սէօյլէմէլյէ մէնպուր օլարագ , շու պիր գաչ նօգթայը տէրմիյան էյլէտի . շէօյլէ քի «Պու՝ ազիմ պիր զիյնէթ տիր . պիր չօպանըն այնի շէրտէ վէ սայրի 'այնի քիլիսէտէ պիլա ֆասլա 50 սէնէ իշլէմէսի , տիյարըմըզ իշին պի էմսալ , վէ տիկէր մահալլէրնէ տէ նատիր իկ վուգու՝ պիր հալ տըր : Վեր Գ. Գրիգոր իլէ պիրլիքտէ իշլէտիյիմ կէշմիշ 13-14 սէնէ զարֆընտա միւմախէլյէտէն ասլա ինճինմէմիշ իմ . անըն իլէ 'ալագամ տա'իմա փէտէր վէ էվլատ միյանէսինտէ օլան կիալի նէզաքէթ վէ մուհապակէթ իլէ տօլու օլմուշ տըր : Պու տագիգէտէ պէնիմ տէ պիր պէօյիւր մաթլուալըմ՝ վագթըյլէ եղիսէնին եղիատան օլան

թալէպի տիր. 'Սէնտէ օլան ըուհըն իքի միսլինէ նա՝ իլ օլայըմ:' (4 Միկ. 2. 9.) Միւսթագպէլ իշխն նէ թէր-թիպ օլաճաղնը պիլմէմ. անճագ օլ պապտէ Յիսուսըն սէօզիւ տա՝ իմա գովաղըմտա տըր. 'Սիզէ սէլամէթ օլ-սուն. Փէտէր պէնի իրսալ էյլէտիյի կիպի պէն տախի սիզի իրսալ էտէրիմ: (Յով. 20. 21)

Իշպու Յորելեան զիյնէթինի թիզքեար իշխն էնսէպ թարիգ մագամընտա՝ իրատը Վեր. Գ. Գրիգորուն հաս-րէթքէշի օլտըլը թէպշիր ի պէշարէթ մագսէտինէ իսթի-մալ էտիլմէք իւզրէ, պիր Յորելեան սէրմայէսի ճէմի մա՝ գով վէ մինասիպ կէօրիկմիւշ իտի: Պինա՝ էն ալէյչ իշպու զիյնէթին նիհայէթինտէ պու մագսէտ իլէ թա-պագլար կէզտիրիլէք ագչէ ճէմ' էտիլտի: Սօնրատան պա՝ զը իլավէլէր իլէ էլեէվմ օլ մէպլաղ (Գարա Գրիգոր Յորելեան սէրմայէսի նամըյլէ) 25 լիրայա պալիդ օլմուշ օլուպ, կիտէրէք զիյատէ արթաճաղը մէ՛մով վէ ար-գովու տըր: Պու մէպլաղ 100 լիրայա իպլաղ էտիլէ-ճէք վէ անըն իրատը իլէ հէր սէնէ Հայիկ Խնձիլի քի-լիսէսի թարաֆընտան էթրաֆ քիլիսէլէրէ սըրֆ թէպ-շիր ի պէշարէթ մագսէտիյլէ զիյարէթլէր վուգու պու-լաճագ տըր:

«Համտ Փէտէրէ» իլահիսինի պիւթին ճէմա՝ աթ այագ իւզէրինտէ թէրէննիմ էթտիքտէն սօնրա, Վեր. Գ. Գրիգորուն պէրէքէթ տու ասըյլէ խըտմէթ խիթամ պովտը :



69

to U.P.T.U.K.

Պատ. Գարա Գրիգոր գօլայ գօլայ իխթիյարլանմատը : 1902Նին կիւզ մէվսիմինտէ Տէր ի Սաատէթի գիյարեթ էթտիյինտէ շէյխուսէթին թէսիրինի հիսս էթմէյէ պաշլամըշ իտի իսէտէ հալա տինճ վէ էփէյի գուվվէթլի իտի :

1903 ին գըշ մէվսիմինտէ պիր գարլը Կիրակի սապահնետա նիշէ կէնճէր քիլիսէյէ կիթմէյէ իւշէնտիք-լէրի սրբատա, քէնտիսի Կէտիք Փաշատան թա Պայպլ Հառւզա գատար իպատէթէ կիտէնլէրտէն պիրիսի օլտու: Վէ գար իլէ թիփի Էստիյի պիր կինտէ վուգու պուլան պիր ճէնազէյի տէֆն էթմէք իշխն թա Ետիր-նէ գափուաընատէք կիթմէյէ իսրար էթտի իսէտէ, կիւճ իլէ պու էֆքեարընտան վազ կէշմէյէ քէնտինի իլզամ էտէպիլտիք :

Լաքին պիր գաշ այ սօնրա Այնթապա ավտէթինտէ եօլտա չերտիյի սըզընթը վէ միւշքիլաթ՝ սըհհեթինի էփէյինէ միւթէզարրըր զըլտըլար։ Վէ ոլ վազթտան պէրու վուգու պուզան պիր իքի խասթալըդ տա իւսթէ կէ-

Էրէք, քէնտինի թագաթուան տիւշիւրմիւշ վէ կիթ-տիքէ զահֆլէնմէսինէ պատի օլմուշ տըր :

Պիր մէքթուաղընտա եպըյօր, «Եիւրիմէյի վէ իշ-լէմէյի արթըգ էվվէլքի կիպի գոլայ պովմածորըմ: Սէքսէնտէն տիր տէյօրլար : Պէնիմ տէ ինանաճաղըմ կէլիյօր :»

Պունըն իւզէրինէ քիլիսէ մէսովիյէթլէրինտէն սայքի պիա պիւթին չէքիլտի իսէտէ, եինէտէ չայիկ քիլիսէտի, հիսսիյաթը ը նէճիպանէտէն սէվգ օլունարագ թա պու կինէտէք քէնտինէ նրսֆ մաաշընը վէրմէքտէ պուլունմուշ տըրլար : Քէնտիսի տախի իգթիտարընա կէօրէ ճէմաաթըն խանէլէրինի զիյարէթ վէ անլէրի թէսէլլի էյլէր : Վէ արթըգ րահաթընա կիրմէք վագթլարընըն եագլաշտընըն պիլէրէք Փասգա թէփէսինտէն կիպի, քէնտինին իրտանտան էօթէտէ օլան վաթանընըն սէյր էթմէքտէ տիր :

Պիզ՝ քէնտինին էվլատլարը վէ թօրնլարը անըն քէնտի շէյխուսէթ եաթաղընտա պիլէ պիզլէրի պիրէր պիրէր տուասընտա զիքը էտէր իտիյինէ էմին իսէքտէ, արթըգ օլ կէնիշ աիլէնին ազալարը մագամընտա պիր տահա Պատ. Գրիգորըն սօֆրասը պաշընտա եախօտ ֆամիլեա մէզպահը էթրաֆընտա պիրլիքտէ իճթիմա էթմէմիզին իհթիմալը գալմամըշ իտիյինի պիլէրէք, անճագ շու ալնընա էպէտիլիյին շաֆաղը իշրագ էթմիշ օլան փէտէր ի միւհթէրէմիմիզէ ալագատար օլան մազընըն խաթըրէլէրինի հիսսիյաթը ը ֆէրզէնտանի իլէ հա-ֆըզէմիզ մախզէնլէրինտէն իխրաճ էտէրէք անըն կիւ-

զէկ սիյրէթինէ վէ սատէտիլ իմանընա հայրան օղուր  
վէ անա շէհատէթ էտէրիգ։ Վէ Ալլահըն պիզէ իհսան  
էթմիշ օլտուղը պու շէֆֆաֆ վէ խալիս էօմրիւ գալ-  
պիմիզին ազտէս խազինէսի մազամընտա հրֆզ էտէ-  
րէք, պիզիմ տէ պու փէտէր ի միւհթէրէթիմիզիգին իսմինէ  
լայրդ էօմրլէք կէշիրէպիլմէմիզի Սէմատան թէմէնսի  
էտէրիգ։

Քէզալիք էլլի սէնէ տիր միւթէմատիյէն արալարըն-  
տա զազ էտիպ հէր պիր հալլէրինտէ քէնտիլէր իլէ իշ-  
թիրաք էթմիշ օլտուղը Այնթապ Խնճիլի ճէմաաթլար,  
հէր նէ գատար անըն լաթիֆ քէլամլարընը քիլիսէլէ-  
րինտէ արթըդ իշիթմէզլէր իսէտէ, արասըրա անըն  
իման իլէ արզ օլունան տուալարընը մինպէրտէն իշի-  
տիրլէր, վէ իսմիտ էտէրիգ քի ոլ ճէմաաթլարըն նէսլ ի  
հազրրընը թէշքիլ էյլէյէն նէվրէսիտէկեան, քէնտիլէրին  
իլք Զօպանընըն պու Խնճիլի թալիմ իշին՝ քէնտիլէրին  
փէտէրլէրի վէ պէօյիւք փէտէրլէրի իլէ պէրապէր նէ  
ֆէտաքեարլըգ, նէ շէվգ ու դայրէթ իպրազ էթմիշ օլ-  
տուղլարընը կէօրէրէք, քէնտիլէր տախի Խնճիլի քիլի-  
սէյի տահա զիյատէ տէրին պիր մուհապպէթլէ սէվէ-  
ճէրլէր, վէ անը թալիմաթճա տահա խալիս սազլա-  
մագ, վէ անըն բուհանի հայաթ այարընը տահա եիւք-  
սէք թութմագ իշին տահա գուվլէթլի իմանսա վէ տահա  
տոլդուն բուհա մալիք օլանազլար տըր։ Պէլի, փէտէր-  
լէրիմիզ Խնճիլին խալիս վէ սաֆի թալիմաթընը էօյ-  
րէնիալ, ճապա խէլասըն միւպարէք սէմէրլէրինի քէնտի  
գալպլէրինտէ հիսս էթտիրլէրինտէ, անը թէմսիլտէրի

զիգը յմէթ ինճու կիպի ատտ էտէրէք, մէսէրրէթլէրին-  
տէն հէր նէլէրի վար իսէ սաթըպ անը սաթոն ալտը-  
լար: Պու կիւն նիչէլէրիմիզին նազարընտա, օ՝ թէվէրրիւ  
էտիլմիշ սէրվէթ կիպի գըյմէթսիզ իսէտէ, փէտէրլէրի-  
միզին պու հնճիլի թալիմաթ ուղընա չէ քտիքլէրի  
զահմէթի միւթէլաա էթտիյիմիզտէ, պիզ տախի անը  
պիթթէճրիպէ անլայրպ գըյմէթինի հիսս էթմէյէ թէշ-  
վիզ օլոնուրըզ, շու գատար քի, նէսլ ի հազըր պու  
հնճիլի թալիմաթըն հիւն ի ճէլալ վէ գուվվէթինի քէն-  
տի էճտատլարընըն կէօրտիյինտէն զիյատէ կէօրմէլէրի,  
վէ անլէրին կէօսթէրտիյինտէն ճէլիլ պիր սուրէթտէ  
անը քէնտի հայաթլարընտա իպրազ էյլէմէլէրի վա-  
ճիպ տիր:

Քէզալիք իւմիտ էտէրիզ քի, անըն պիր հնճիլ  
վաիզի վէ պիր չօպան մագամընտա մուվաֆֆագիյէթի,  
նէ քէնտի ագի գուվվէթի, նէ զէքեա ու ֆէթանէթի,  
անճագ գուվվէթլի իմանը վէ կէրէք քիլիսէնին Պաշը  
օլան Զաթա վէ կէրէք քէնտի քիլիսէսինին ազասընա  
գարշը թաշըտըզ րիյասըզ մուհապպէթին նէթիճէսի  
իտիյի մալիւմ օլարագ, պու կիւնքի վաիզ վէ չօպան-  
լարըմըզ անըն էօրնէյինտէն ճէսարէթ քէսպ էտէճէք  
տիրլէր: Պատ. Գարա Գրիգոր Կիլիկիա քիլիսէլէրինին  
չօպան վէ վաիզլէրի արասընտա քէնտի սիննտաշլարը-  
նըն սէվկիպիւ րէֆիզի վէ կէնճլէրին միւհթէրէմ փէտէրի  
մագամընտա պուզոնմըզ օլուա ճիմլէսինտէն տէ մու-  
հապպէթ վէ հիւրմէթ կէօրմիւշ տիր:

Միախնն Եղիա վէ կէնճ Եղիսէ Ճիլճալտան Պէյ-

թէկէ . Պէյթէկտէն Երիգովա զէ օրատան Իրտանըն  
եօթէ թարաֆընա կէցէր իքէն նէցէր Հագգընտա գօ-  
նուշտըզլարընը պիլմէյօր իսէք տէ , շու գատարընը  
պիլիրիզ քի , իրիսիտէ շու միախնն Աղլահ ատէմինին  
գէման ը ինթիգալը եազըն իտիյինի պիլիյօրլար իտի :  
Խմտի կէնճ փէյղամպէր պու ֆուրսաթտան իսթիֆատէ  
կտէրէք անտէ օլան բուհըն իքի միսլինէ նաիլ օլմաղը  
թալէալ է յլէտի :

Պիզ տախի պու միւհթէրէմ Աղլահ ատէմի շէյխու-  
խէթին իրտան տէրէսինէ էնէր իքէն այնի թալէպտէ  
պուզոնուրըզ :

## Ս Օ Ն



РЕДУЦИС

D-534

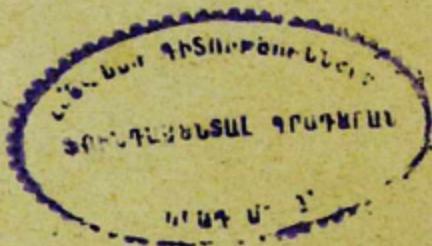
Գ.ԵՐ. Դարա Երիզոր Ցարութիւնեան	...	...	
Վարդենի Պանք	...	...	8
Պատ. Դարա Երիզոր 1870 ՏԿ	...	...	47
Այսրապրն պիրիննի Փորկորան Իրիսէսի	...	...	49
Այսրապրն իմիննի Փորկորան Իրիսէսի	...	...	51
Պատ. Երիզորբն իմիննի զեվնէսի	...	...	89
Մովսէս Երիզորեան	...	...	93
Պատ. Երիզորբն իւշ օղլու, պիր զըզը, կիւվեցիսի վկ թօռունլար	...	...	100
Պատ. Դարա Երիզոր 1882 ՏԿ	...	...	110

Թ Ի Հ Ր Ե Ս Թ

---

Առնիքէ

Թախսիս . . . . .	3
Ա. Գարա Գրիգոր . . . . .	5
Բ. Խնճիլէ տալեր . . . . .	18
Գ. Խնճիլ վարզը . . . . .	33
Դ. Գարա Պատուելի . . . . .	40
Ե. Պատ. Գարա Գրիգորըն վազլարը . . . . .	58
Զ. Հայիկ Քիլիսէսի . . . . .	72
Է. Զօպանլըգ վազիթէսինտէ բեթիգչէրի . . . . .	81
Ը. Ֆամիլիա եօմրիւ . . . . .	88
Թ. Ումում եհալի իլէ օլան միւնասէպարը . . . . .	103
Ժ. Շախսի ատէրլէրի . . . . .	111
ԺԱ. Տօսրլարընըն տեհատէրի . . . . .	115
ԺԲ. Յոբելեան . . . . .	131
ԺԳ. Խարիսէ . . . . .	145



ԳԱԱ Եիսնարար Գիտ. Գրադ



FL0318064

222  
613